

my wiemy, że KASY FISKALNE

są tylko obowiązkiem
ale z nami przejdiesz to bez bólu

ul. Batalionów Chłopskich 25, 82-500 Kwidzyn, tel./fax (055) 279-72-40 http://www.gracim.com.pl

P.H. "DOR-POL" sprzedaje samochody dostawcze

*Ford Transit 2,5 TD rok prod. 1995 cena netto 40'900,-
*Ford Transit 2,5 D rok prod. 1993 cena netto 29'900,-

Możliwość zakupu na kredyt lub w leasingu.
Pojazdy można oglądać w salonie FIAT-a
Kwidzyn ul. Półna 1H w godz. 9.00-17.00
Informacje pod nr tel 0-55/279 50 28

nie czekaj aż Cię inni wyprzedzą...

279-58-09

PRACOWNIA A TAKŻE DOSTARCZAMY
INTERNET

www.kwidzyn.top.pl

82-500 KWIDZYN
UL. TEGŻOWA, 1C
TEL. FAX. 055-2795327
TEL. KOM. 0501-030481

!!! UWAGA !!!

TELEKARTY SIMPLUS
TERAZ RÓWNIEŻ
W WYBRANYCH PUNKTACH
NA TERENIE KWIDZYŃNA
I PRABUT
ORAZ NA STACJACH
BENZYNOWYCH

simplus



TYGODNIK

KURIER

DZIENNIK POMORSKI
kwidzyński

ROZK
AUTORYZOWANY DEALER
PROMOCJA

era
GSM

KWIDZYN UL. TARGOWA 26
tel.-fax (0-55) 279 32 48

KWIDZYN, SUSZ, SADLINKI, GARDEJA, PRABUTY, KISIELICE, RYJEWO

ROK VII • NR48/386 • TEL./FAX 279-40-63, TEL. 279-22-64, 279-30-59 • 26.11.1998 R • ISSN 1232-0099 • NAKŁAD 8000 • INDEKS 324965 • CENA 1,10 zł

Salony Meblowe

SYNAK

Kwidzyn, ul. Toruńska (055) 279-50-35, 279-50-36

*200353

Włamywacz spadł z budynku

W Suszu podczas próby włamania spadł z wysokości około 8 metrów 27-letni Piotr K. Złodziej z poważnymi obrażeniami ciała został odwieziony do szpitala w Prabutach.

18 listopada około godziny 23.30 dyspozytor Pogotowia Ratunkowego w Prabutach otrzymał informację, że obok domu towarowego w Suszu leży mężczyzna, który spadł z dachu. Na miejsce zdarzenia udał się patrol policji. Policjanci stwierdzili, że na wysokości około 8 m wybita jest szyba w oknie, a w budynku włączony jest alarm. Złodziej próbował dostać się do środka po piuronochronie, lecz ten oderwał się od ściany. 27-letni Piotr K., doskonale znany policji z działalności przestępczej, złamał nogę, a ma zmiążdżone nadgarstki oraz szereg obrażeń wewnętrznych. W stanie ciężkim przebywa w prabuckim szpitalu.

ZIMOWA KOŚC NIEZGODY

Tydzień temu pisaliśmy o przygotowaniach miasta do intensywnych opadów śniegu. Wydawałoby się, że zarówno Zarząd Dróg, do którego należy odśnieżanie dróg przelotowych, jak i Tereny Zielone, odpowiadające za stan zaśnieżenia ulic miejskich, powinny poradzić sobie z doprowadzeniem do porządku dróg naszego miasta i okolic. Praktycznym sprawdzianem były opady śniegu w ubiegłym tygodniu.

cd. na str.12

Pornografia w CKJ

Internet umożliwił nam łatwy dostęp do ogromnej ilości informacji, praktycznie na każdy temat. Z jego dobrodziejstw korzystają dorośli, młodzież, coraz częściej dzieci.

Wśród prawdziwego zalewu wiadomości znajdują się również takie przekazy, które tym ostatnim są raczej niewskazane. To przede wszystkim sceny pornograficzne, zawierające elementy przemocy, kody hakierskie, przepisy na kompot, bynajmniej nie truskawkowy...

Postanowiliśmy przekonać się, czy i w jaki sposób dzieci korzystające z Internetu w Centrum Komputerowo-Językowym w Kwidzynie są chronione przed oglądaniem niepożądanych scen. Możliwość korzystania z internetowych zasobów dzieci mają w zasadzie tylko w soboty, podczas tzw. wolnych zajęć. CKJ udostępnia wówczas dzieciom i młodzieży szkół podstawowych oraz ponadpodstawowych cztery, pięć pracowni. W każdej sali jest opiekun, którego zadaniem jest fachową pomocą, kontrola prawidłowego użytkowania sprzętu komputerowego, a także pilnowanie, by korzystający z Internetu nie oglądali zakazanych stron. Są one technicznie dostępne, ale ich blokada jest możliwa jedynie na poziomie administratora sieci, co leży poza układem CKJ - mówi Marek Wawrynuk, dyrektor CKJ. Podkreśla jednak, że dostęp dzieci do tych stron jest mało prawdopodobny. Nawet, jeśli ktośmuś z nich się to udało, w pracowni zaraz powstałoby zamieszanie, które z pewnością nie uszłoby uwadze opiekuna. Przy takiej liczbie dzieci nie można takich sytuacji wykluczyć całkowicie. Dotychczas w CKJ problem ten nie stwarzał większych problemów, choć zdarzały się pojedyncze przypadki, kiedy dziecko próbowało obejrzeć drastyczne sceny w Internecie. Delikwenci ponoszą wtedy konsekwencje swoich prób, czyli czasowy zakaz przychodzenia do CKJ na zajęcia komputerowe.

Małżeństwa konkordatowe

Do 15 listopada małżeństwo zawarte w kościele nie miało skutków prawnych. Obecnie, jeżeli przysł małżonkowie wyrażają taką chęć, ślub udzielony przez osobę duchowną będzie również ważny w świetle obowiązującego prawa. str.2

Ile za tonę?

Silny mróz daje się nam w tym roku we znaki już w listopadzie. Minusowe temperatury dokuczają szczególnie właścicielom domów posiadających piece węglowe. Mróz uderza przede wszystkim w ich portfele. str.3

Nowy zastępca w KRP

Podinspektor Marian Kochanowicz został nowym zastępcą komendanta Komendy Rejonowej Policji w Kwidzynie. Przed objęciem tego stanowiska pracował w Komendzie Wojewódzkiej Policji w Elblągu w wydziale do spraw przestępstw gospodarczych. str.10

Samorządowe zdrowie

Z początkiem 1999 r. placówki służby zdrowia przejęte zostaną przez lokalne samorządy. str.10

Firma J. Ceglowski

OPONY DO SAMOCHODÓW OSOBOWYCH, DOSTAWCZYCH, CIĘŻAROWYCH I POJAZDÓW PRZEMYSŁOWYCH

OPONY ZIMOWE DO KOŃCA LISTOPADA RABAT 7%

KWIDZYN ul. Młynarska 4, tel. (055) 279-73-63, 279 03 33 090 52 46 93

Ul. Toruńska 36 tel. 279 21 11 wew. 7

KASA DLA PACJENTÓW

Kto skorzysta na reformie służby zdrowia?

Możliwość wyboru własnego lekarza, przychodni czy szpitala, w którym chce się leczyć, to swego rodzaju myśl przewodnia nowego systemu ubezpieczeń zdrowotnych.

System ochrony zdrowia ma opierać się na instytucji o swojsko brzmiącej nazwie - kasa chorych. Od 1 stycznia 1999 r. za leczenie zapłaci kasa chorych, która podpisze z publicznymi i niepublicznymi szpitalami, przychodniami oraz z prywatnymi gabinetami kontrakty na wykonanie określonych chorąg świadczonych zdrowotnych. Od nowego roku 7,5% przychodu obywateli, czyli również mieszkańców całego powiatu kwidzyńskiego, trafić będzie do kas chorych. Będzie to składka na ubezpieczenie zdrowotne. Składka ma być odliczana od wynagrodzeń podatkowo. Wszystkie placówki służby zdrowia, w tym szpitale i przychodnie, od nowego roku będą miały nowego gospodarza. Lecznictwo zamknięte, czyli np. szpitale, przejdzie w powiat. Nowym gospodarzem nie będzie zatem wojewoda, ale samorządy miasta oraz powiatu. Każda placówka ka służby zdrowia będzie sprzedawać określone usługi i tutaj ma pojawić się element konkurencji.

cd. na str. 8

Przedsiębiorstwo Auto Van s.c.

SZYBY SAMOCHODOWE, CZĘŚCI ZAMIENNE SPRZEDAŻ - MONTAŻ

Przy zakupie amortyzatorów SACHS I DELCO MONTAŻ GRATIS!!!

10% RABATU NA UKŁADY WYDECHOWE

82-500 Kwidzyn, ul. Kościuszki 49A (naprzeciw Komendy Rejonowej Policji) tel. 055 279-58-60, tel./fax 279-33-13
Zapraszamy do współpracy warsztaty. WYSOKIE RABATY!

R E K L A M A

LUNAR

82-500 Kwidzyn, ul. Żwirowa 10, tel. 279-63-31 279-00-58

drzwi i bramy p.poż. UNIMA

-bramy garażowe
-okna PCV
-rolety, żaluzje

drzwi antywłamaniowe GERDA
drzwi PORTA
podłogi szwedzkie
okna drewnoklejone DANLUX

AUTOALARMY
ZNAKOWANIE POJAZDÓW
AUTORYZOWANY SERWIS

Kwidzyn, ul. Staszica 52, Sklep, biuro: ul. 15 sierpnia 32
Tel. 0 602 67 80 81

BOX TELE

MACIEJ MIKOŁAJCZEWSKI
82-500 KWIDZYN
UL. TEGŻOWA, 1C
TEL. FAX. 055-2795327
TEL. KOM. 0501-030481
wlebow@kwidzyn.com.pl
www.kwidzyn.com.pl

PROMOCJA!

W największej promocji since Plus GSM możesz nabyć karty aktywacyjną wraz z telefonem:
- Nokia 5110 w cenie 399 zł netto
- Paragonica G-520 w cenie 399 zł netto
- Motorola 6202 w cenie 199 zł netto

399,-
399,-
199,-

ZŁOTYCH BEZ VAT
ZŁOTYCH BEZ VAT
ZŁOTYCH BEZ VAT

Panasonic G-520

Trzymaj rękę na Plusie

ROZK TITANIC Z SIECIĄ Era GSM

autoryzowany dealer
Kwidzyn, ul. Targowa 26
tel. (055) 279 32 45

NOKIA 5110
450* PLN
ALCATEL ONE TOUCH CLUB
250* PLN

DODATKOWO OTRZYMASZ KASETĘ Z FILMEM "TITANIC"

era
GSM

*cena netto z aktywacją
*telefon posiada funkcję GSM Lock
(powodzenie to wyznacza)

OTŁÓWKO MIAŁO BYĆ OSIEDLE

Przemierzając naszą powiślańską okolicę możemy czasem się natknąć nie tylko na wspaniałe zabytki, ale również na chybione budowle - czy to z epoki Gierka, czy też „środkowego” Jaruzelskiego.



Budynki gospodarze

I właśnie taką dziwną inwestycję znaleźliśmy w Otłówku. Zanim przybliżymy tę inwestycję, chcemy przypomnieć, iż Otłówek trafiło na nasze łamy m.in. przy okazji „odkrycia” istnienia

tambiologicznej oczyszczalni ścieków („KK” 23/98). Wówczas to obiecaliśmy, że do sprawy wrócimy. Minęło już trochę czasu, więc uznaliśmy, że warto ponownie zająć się tą spr-



To nie schron - to fundamenty bloku

wą. Należy przyznać, że reakcja właścicieli oczyszczalni (AWRSP w Elblągu) była natychmiastowa. Przyjechało dwóch panów, zwiędzali obiektem, zajrzeli gdzie trzeba, podumali, a nawet udali się do wójty w Gardeju. Zapewne zapisali jakies słuszne wnioski. I co od tamtej chwili się zmieniło? Nic! Oczyszczalnia jak uszła dewastacji, tak niszczy do dnia dzisiejszego. Mieszkańcy Otłówka jak mieli problem ze ściekami, tak mają do dziś i można raczej być pewnym, że jeszcze długo nie się nie zmieni.

Tymczasem z drugiej strony Otłówka trwa sobie na posterunku kolejna chybiona inwestycja budowlana, również zarządzana przez AWRSP Elbląg - Zasób Mieszaniowy Kwidzyn. Parę lat temu ktoś wpadł na pomysł, aby wybudować właśnie w Otłówku osiedle mieszkaniowe. Pomysł godny pochwały. Wiadomo, w Polsce mieszkać nigdy nie było za dużo. Prace rozpoczęto z ogromnym rozmachem. Uzbroniono teren doprowadzając elektryczność, wodę i na pewno kanalizację. Zalano fundamenty pod dwa bloki mieszkalne (oczywiście wszystkie podpis-



Fundamenty przyszłych bloków mieszkalnych

niczone), w których miało zamieszkać po osiem rodzin i jeden budynek dwurodzinny. Wszystko przykryto płytami stropowymi. I na tym prace przy budynkach zakończono. Od tamtego czasu minęło kilka lat, wszystko ulega stopniowej dewastacji. Można snuć wnioski, czy i ten artykuł przyniesie jakies efekty. Jeśli tak, to zapewne przyjadą jeszcze panowie, zapiszą coś w notatkach i odjadą. I nie nie zrobią. Chcieliśmy się jednak mylić, ale poprzednie doświadczenia raczej na to nie wskazują. **RB**

GARDEJA TRZECIA SESJA ZA NAMI

Trzecią sesję Rady Gminy w Gardcji zminowały dwie sprawy. Pierwsza z nich była związana z przekształceniem Gminnego Zakładu Opieki Zdrowotnej w publiczną, samodzielną placówkę.

Takie przekształcenia są wymagane w związku z wchodzącą z dniem 1 stycznia 1999 r. reformą służby zdrowia. Wszyscy uchwały dotyczące tej sprawy radni przegłosowali. Politykiem w tym względzie jest Stefan Osuch, który w tym celu podpisał umowę z tworzącą się Pomorską Kasą Chorych. Drugi temat był omawiany o wiele bardziej nerwowo. Doryczyło to wyboru wójty. Pisaliśmy w ubiegłym tygodniu, że radni przyjęli uchwałę zamykającą drogę do kandydowania obecnemu wójtowi. Jeden z punktów mówił o pochodzeniu z powiatu kwidzyńskiego. Podczas tej sesji grupa 11 radnych, która założyła klub pod nazwą Porozumienie Gminne, wbrew ogólnie przyjętemu zwyczajowi, z pominięciem dyskusji w komisjach i Zarządzie, ponadto - według opinii części radnych - lamiąc statut Rady Gminy, przegłosowała nowelizację uchwały dotyczącej wyboru wójty gminy. Tym razem zapis mówiący o pochodzeniu powiatu kwidzyńskiego zamieniono na „zamieszkały na terenie powiatu kwidzyńskiego”. Do ostrego sporu pomiędzy radnymi doszło również przy uchwale powołującej członków spoza

Rady, mających pracować w stałych komisjach. Radni z klubu nie poinformowali 9 pozostałych i stawiając ich przed faktami dokonany prze głosowali kandydatury swoich „ludzi”. Politykiem w tym względzie jest Stefan Osuch, który w tym celu podpisał umowę z tworzącą się Pomorską Kasą Chorych. Drugi temat był omawiany o wiele bardziej nerwowo. Doryczyło to wyboru wójty. Pisaliśmy w ubiegłym tygodniu, że radni przyjęli uchwałę zamykającą drogę do kandydowania obecnemu wójtowi. Jeden z punktów mówił o pochodzeniu z powiatu kwidzyńskiego. Podczas tej sesji grupa 11 radnych, która założyła klub pod nazwą Porozumienie Gminne, wbrew ogólnie przyjętemu zwyczajowi, z pominięciem dyskusji w komisjach i Zarządzie, ponadto - według opinii części radnych - lamiąc statut Rady Gminy, przegłosowała nowelizację uchwały dotyczącej wyboru wójty gminy. Tym razem zapis mówiący o pochodzeniu powiatu kwidzyńskiego zamieniono na „zamieszkały na terenie powiatu kwidzyńskiego”. Do ostrego sporu pomiędzy radnymi doszło również przy uchwale powołującej członków spoza

na sali, radni w innych, mniej drażliwych sprawach, wykazali się raczej jedynomyślnością. Wypytowano nowego członka do Rady Nadzorczej ZZOZ w Kwidzynie. Został nim Stefan Osuch. Pozytywnie zaopiniowano wniosek kierownika gardejskiej służby zdrowia doktora Radke, który prosił o zgodę na przeprowadzenie się doktora A. Michalewicz z mieszkania w wandowskiu ośrodka zdrowia do budynku po byłej poczcie. Zwolniono mieszkanie na gabinecie stomatologicznym. Omawiano również możliwość podłączenia Olszówki i Zębradowa do gminnego wodociągu. Jednak tę inwestycję odłożono do przyszłego roku. Negatywnie zaopiniowano możliwość zmiany uchwały dotyczącej sprzedaży mieszkań komunalnych. Zasady sprzedaży mieszkań nie uległy zmianie. **RB**

TRUMIEJKI Remont świetlicy

Trwa remont świetlicy w Trumiejkach. Prace zainicjowała Rada Sołecka i są finansowane ze środków sołectwa. Remontowany budynek pełnił kiedyś funkcję świetlicy wiejskiej, jednak od kilku lat nie był użytkowany. Wykonano już prace malarskie i tynkarskie wewnątrz budynku, poprawiono jego elewację. Brak jeszcze podłogi, której wykonanie zakończy roboty. Podobne prace prowadzone są również we wsi Gonty. **A.S.**

E discount

EDEKA



Oszczędne zakupy dla każdego klienta!

<p>Szynkówka 1kg 12.99 oferta Specjalna</p>	<p>Lopatka 1kg 8.99 oferta Specjalna</p>
<p>Noga z kurczaka 1kg 6.66 oferta Specjalna</p>	<p>Sok Cappy Tropical 1l 2.99 tanio Zawsze</p>
<p>Kiełbasa janowska 1kg 7.99 oferta Specjalna</p>	<p>Marynata 250g 1.09 tanio Zawsze</p>
<p>Olej Bartek sojowy 1l 4.49 tanio Zawsze</p>	<p>Tchibo Family 250g mielona 5.79 oferta Specjalna</p>
<p>Ser Warmiński 1kg 8.99 oferta Specjalna</p>	

U nas kupisz zawsze tanio

Gdańsk: Bałcerskiego 12 • Hallera 167 • Jagiellońska 34 • Jana Pawła II 9 • Noskowskiego 1 • Obronców Wybrzeża 2a • Opolska 3 • Gdynia: Białowiejska 2 • Czeremchowa 10 • Chylońska 251 • Gnieńska 21 • Iwazszkiewicza 1 • Sułcharskiego 2 • Grudziądzka, Focha 15, Śniadeckich • Kwidzyn: Korczaka 3 • Łębek, Olimpijski 1 • Malbork, Główna 2 • Nowy Staw, Kościuszki 1 • Stupsk, Królowej Jadwigi 2 • Sztum, Mickiewicza 46 • Tczew, Wojska Polskiego 22 • Żwirki 40

hurtownia materiałów budowlanych
PIEC-MAT-BUD
DOMBUD
ul. Toruńska 21c
82-500 Kwidzyn
tel./fax 279 40 76
tel. 261 12 33

UWAGA!
OFERUJEMY MATERIAŁY W CENACH PROMOCYJNYCH:

np. gazobeton „24”, cena det. 4,40 zł/ szt. cena hurt. 4,18 zł/ szt.

Ponadto:

- CEMENT W MORAECI 25 kg
- PŁYTY KARTONKO-GIPSOWE
- SYSTEMY DOCIEPLEŃ BUDOWNYCH itd...

Nasza oferta handlowa ciągle rozszerzamy
W NAJBLIŻSZYM CZASIE SZEROKI ASORTYMENT PŁYTEK CERAMICZNYCH
Możesz ceny negocjować indywidualnie!

PRZYJDŹ, SPRAWDŹ - Z NAMI ZBUDUJESZ NAJTANIEJ!!!

20017

PRZEDSIĘBIORSTWO HANDLOWO-USŁUGOWE „BUDO-OPAL” sp. z o.o.
Kwidzyn, ul. Łąkowa 44, tel. 279-32-33 (teren starej gazowni i skupu złomu)

OFERUJEMY:

<input checked="" type="checkbox"/> NAWOZY	<input type="checkbox"/> MATERIAŁY BUDOWLANE
<input checked="" type="checkbox"/> węgiel	<input type="checkbox"/> wapno
<input checked="" type="checkbox"/> miel	<input type="checkbox"/> cement
<input checked="" type="checkbox"/> koks	<input type="checkbox"/> papa
<input checked="" type="checkbox"/> podpałka	

SPRZEDAŻ RATALNA
GZYNNY CODZIENNIE
W GODZ. 7.00-17.00

82-500 Kwidzyn, ul. Kamienna 11B, tel./fax (055) 279-40-34

OKNA SZUKASZ? CZEMU DO NAS NIE ZAPUKASZ?

OKUCIA ROTO Profil: roplasto aluplast

FACHOWY MONTAŻ

5 lat gwarancji

aluplast

RATY

200376

STARYCH FOTOGRAFII CZAR

Stare fotografie, widokówki, pocztówki mają swój urok i czar, Ludzie zawsze marzyli, aby zatrzymać upływający czas. I udało się to nam za pomocą między innymi fotografii. Przedstawiamy dziś niemieckie pocztówki sprzed kilkudziesięciu lat. Może ktoś z naszych Czytelników rozpozna swój obecny dom, miejscowość?

RB



Gruss aus Stangradorf



Pozdrowienia z Rusinowa



Gruss aus Russenau/Westph.



Schulhaus



Pösch-Polnische Grenze



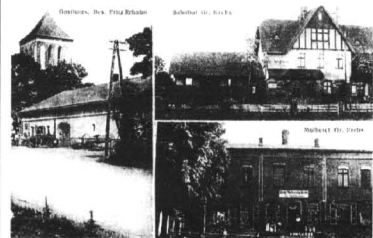
Zollhaus



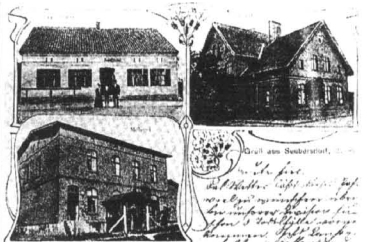
Gruss aus Kurzebrack, Westph.



Korzeniewo przed wielu laty



Pozdrowienia z Żebrdowa



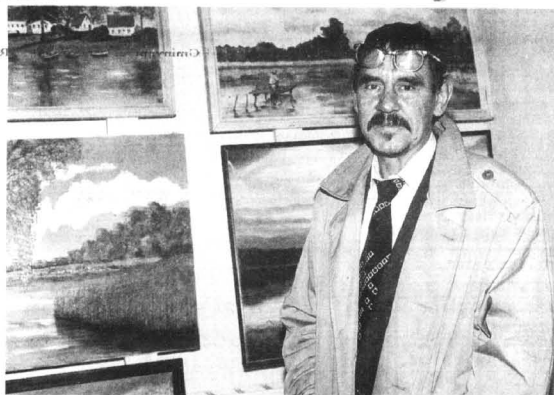
Rakowice na pocztówce sprzed wielu lat

Woda siedzi mi w oczach

Kazimierz Rybarczyk przygotował swój pierwszy wernisaż malarski. Zgromadził na nim prace wykonane w technice olej i tempera. Obrazy zostały wystawione w holu nowo otwartego lokalu sklepowego przy ulicy Kopernika (przy nowym targowisku).

Miejsce wystawy zostało obrane celowo, autor ma bowiem nadzieję, że uda mu się sprzedać obrazy. K. Rybarczyk malarstwem zajmuje się dla przyjemności, jednak - jak sam stwierdził - obecna nie najłatwiejsza sytuacja finansowa sprawiła, że przy okazji chce trochę zarobić.

Kazimierz Rybarczyk jest konstruktorem jachtów oraz zapalonym żeglarzem, stąd motyw wody widoczny na większości obrazów. Jak mówi autor: ta woda siedzi mi w oczach.



Kazimierz Rybarczyk na tle swoich prac

NASZA SONDA

Zima zaatakowała nas w tym roku bardzo szybko. Spadł śnieg, a silny mróz daje nam się we znaki. Najtrudniej jednak przywyklić się do chodzenia po zaśnieżonych chodnikach. Czy Państwa zdaniem odpowiedzialni za odśnieżanie miasta dobrze wywiązują się ze swojego obowiązku?

Tatiana - studentka:

Wczoraj przyjechałam z Gdańska, gdzie się uczę. Tam prawie nie odczuwa się zimy. Nie czuję, że jest mróz, zresztą na Pomorzu zawsze jest cieplej. Kiedy wysiadłam z pociągu przeraziłam się, nie miałam czapki, więc zanim doszłam do domu potwornie zmarzłam. Chciałam jak najszybciej dotrzeć do domu, więc nie zwracałam większej uwagi na śnieg. Do tej pory nie widziałam jednak żadnego odśnieżającego pług. Mieszkam na obrzeżach miasta, tam jest jak zawsze najgorzej. Widocznie ktoś stwierdził, że mieszkańcy przywykli do śniegu, a jesienią do kałuży i błota.

Maria - księgowa:

Coprawda w mieście zasp nie ma, ale za to są bardzo śliskie chodniki. Łatwo jest się przewrócić, to bardzo niebezpieczne szczególnie dla starszych ludzi. Nie rozumiem dlaczego nie posypano chodników piaskiem. Jeden kurs piaskarką nie wiąże się chyba z tak dużymi kosztami. Miasto jest przecież bogate, widać to na każdym kroku.

Roman - elektryk:

Szczerze mówiąc na chodniki nie zwracam większej uwagi, bo jeżdżę samochodem. Niestety, mam tylko malucha i ciągle problemy z uruchomieniem go. Na ulicach jest potwornie ślisko. Już kilka razy samochód stawał w poprzek drogi. Nik nie pomyślał o tym, żebyjeźdźnie posypać piaskiem. Nie rozumiem dlaczego służby odśnieżające miasto są zaskoczony zimą. Przecież zima jest co roku, czytak trudno to zapamiętać?

Przemysław - uczeń ZSMR:

Nie odśnieżone chodniki nie przeszkadzają tak bardzo jak mróz. Jest chyba z 15 stopni na minusie. Nie wiem, ile musi być stopni, żeby pozamykać szkoły, ale mam nadzieję, że nie dużo brakuje. Co do chodników, śnieg jest już ubity, więc chodzi się w miarę dobrze

R E K L A M Y

FESTON Kwidzyn, ul. Targowa 16, tel./fax 055 279-72-21

KOMPLEKSOWE WYPOSAŻENIE ŁAZIENEK GRANITOGRESY

DOBRA JAKOŚĆ - DOBRA CENA

OFERUJEMY WĘGIEL KAMIENNY

Na terenie miasta i gminy Kwidzyn transport GRATIS!

Możliwość zakupu na raty

BIG AUTOHANDEL-SZMAGLIŃSKI

ul. Żwirowa 4, 82-500 Kwidzyn tel. 055 279 26 08 055 279 41 41

NOWO OTWARTY SKŁEP MEBLOWY

Kwidzyn, ul. Wschodnia 2B Czynny 10.00-18.00, tel. (055) 234 48 43

PROONUJE MEBLE

- ◆ POKOJOWE
- ◆ KUCHENNE
- ◆ TAPICEROWANE

CENY PROMOCYJNE !

ZAPRASZAMY!

HANDEL OPAŁEM I MATERIAŁAMI BUDOWLANYMI

FALKOWSKI - KIELAR

KWIDZYN, ul. Łąkowa - tel. 279 48 74

WĘGIEL - KOKS - MIAŁ - TARGICA

RATY BEZ PORĘCZYCIELA

CZYNNY:

poniedziałek-piątek 8.00-16.00
sobota 8.00-13.00

KOPALNIA „PIAST”

ZAPRASZAMY

TLUMACZ PRZYSEGLĘ JEZYKA NIEMIECKIEGO

mgr Alina Kujawa-Sowa

ul. Toruńska 12/40, 82-500 Kwidzyn tel./fax 055 279 47 00

REKLAMA

PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE

Automatyczne wycenienie światła dla zapalniczek.

WYMIANA OLEJU GRATIS!

USŁUGI ELEKTRODIAGNOSTYCZNE

"AUTO ELEKTRYK" - Myszalaw Zakrowski Kwidzyn, ul. Hallera 28 a, tel. 055 279 41 23, 279 38 44

SAMORZĄDOWA SŁUŻBA ZDROWIA

Z początkiem przyszłego roku placówki służby zdrowia zmienią właściciela. Zarówno szpitale, jak i przychodnie przejęte zostaną przez lokalne samorządy.

Tak zwane leczenie w zamkniętym prowadzone w szpitalach będzie podlegało bezpośrednio staroście. Leczenie otwarte, czyli między innymi przychodnie, podlegać będzie lokalnym samorządom. Reforma służby zdrowia ma w swych założeniach wprowadzić element konkurencji w usługach medycznych świadczonych mieszkańcom, ale przede wszystkim sprawić, aby pacjent miał możliwość wyboru lekarza i placówki, w której chce się leczyć.

Ochrona zdrowia według starosty

Na razie Zarząd Powiatu nie ma oficjalnego stanowiska w sprawie reformy służby zdrowia, bowiem dopiero rozpoczął swoją pracę. Ustaności jednak kierunek, w którym chcą podjąć władze powiatu. Starosta opowiada się za maksymalną prywatyzacją usług w zakresie leczenia. To musi być usługą i trzeba to bardzo wyraźnie powiedzieć - które będą świadczone w ramach gospodarki rynkowej. Trzeba oczywiście czasu, aby tak się stało. W 2002 r. pojawia się prywatne kasy chorych, które będą kolejnym elementem konkurencji. Kasa chorych czy to państwowa, czy prywatna - będzie stawała w obronie interesów pacjentów. Pacjent, dotyczy to także leczenia w zamkniętym, będzie mógł wymagać usług na wysokim poziomie, zgodnie z zawartą przez lekarza czy daną placówką umową z kasą chorych - powiedział starosta Leszek Czarnobaj. Dodał, że rozwiązanie sytuacji w korzystnej sytuacji zwłaszcza, że może on zmienić lekarza czy szpital w razie niezadowolenia z leczenia. W przypadku, gdy pacjent będzie niezadowolony lub świadczone usługi jego zdaniem będą odbiegać od określonych wymagań, skarga będzie miała dwóch adresatów. W przypadku szpitala będą to starosta i kasa chorych. My jako właściciel możemy poprosić izbę lekarską, aby zbadała przebieg prawidłowości leczenia. Chodzi o merytoryczne zbadanie sprawy, gdyż może się okazać, że pacjent był źle leczony w całym cyklu. Również kasa chorych może dokonać kontroli. W konsekwencji kasa chorych z danym szpitalem nie podpisze w przyszłości umowy. Będziemy także żądać od ZZOZ, żeby uzyskiwał jak najwięcej pieniędzy z kasy chorych. Można je uzyskać

dopiero wówczas, gdy mieszkańcy będą zadowoleni i będą chcieli korzystać ze szpitala i jest to proces ciągły - powiedział L. Czarnobaj. Ochrona zdrowia według burmistrza Wiceburmistrz Roman Bera stwierdził, że mówiąc o służbie zdrowia nie można nie odnieść się do sytuacji w szpitalu. Mam nadzieję, że w Kwidzynie coraz bardziej uczeń jest najważniejszym motywu funkcjonowania całej oświaty. Rzeczą oczywistą jest również fakt, że bez dobrego i dobrze opłaconego nauczyciela tego osiągnąć się nie da. Pod tym względem jest jeszcze dużo do zrobienia i to ze strony samorządu, jak i - przynajmniej jeśli chodzi o finansowanie - ze strony państwa. Również w podobny sposób chcielibyśmy zreorganizować podstawową opiekę medyczną czyli funkcjonowanie lekarzów pierwszego kontaktu. Nie będzie to jednak ruch gwałtowny z prostego względu - wszystkie decyzje muszą się opierać na aktach prawnych. Dopiero do 30 listopada ma być ogłoszone przez ministra zdrowia rozporządzenie mówiące o konkretnych placówkach, które zostaną przypisane konkretnym szczeblom samorządu - powiedział wiceburmistrz Roman Bera. Według wiceburmistrza przyszła opieka medyczna powinna być przede wszystkim przyjazna pacjentowi. Pacjent jest najważniejszy i nie może być tak, że w jednej z kwidzyńskich przychodni pani doktor, uznana specjalistką w swojej dziedzinie, wywiesiła karteczkę, na której można przeczytać, że przyjmuje dziecięce z dwudziestu pacjentów oraz pięć ze wsi. Sam fakt, że zostali sklasyfikowani pacjenci nie pod względem chorób, z którymi przychodzi do lekarza, tylko pod względem miejsc zamieszkania, budzi mój wewnętrzny sprzeciw. Sądzę, że pewne bariery związane z wprowadzeniem reformy samorząd na potka wewnątrz służby zdrowia. To jest jednak naturalne. Chciałbym jednak, żeby pacjent mógł liczyć na całonocną opiekę - nie tylko, gdy pacjent ma czas iść do lekarza, a lekarz gdy ma czas go przyjąć. Wiceburmistrz Roman Bera uważa także, że istotną jest forma przyjmowania pacjenta, która nie ma przysparzać dodatkowych stresów. Poza tym ważną jest szeroka oferta usług medycznych. Przyszły rok samorząd kwidzyński chce potraktować jako czas wypracowania koncepcji funkcjonowania służby zdrowia. Ja osobiście chciałbym, aby powstała maksymalnie duża liczba podmiotów w celu urynkowienia całego rynku usług medycznych. Myślę, że największym problemem będzie problem bazy. Chodzi o stan obiektów itp. Myślmy o prywatyzacji, o przekazaniu obiektów np. w drodze przetargu. Rozważamy różne koncepcje. Jest jednak pewien generalny kierunek, aby urynkowić usługi medyczne po to, aby pacjent decydował u kogo chce się leczyć - stwierdził Roman Bera. Samorząd chce także wsluchiwać się w potrzeby mieszkańców dotyczące służby zdrowia. My musimy być otwarci na to co pacjenci mówią. Pozwoli to na stworzenie takiego mechanizmu, który nie pozwoli, aby opłaćono się złym świadczeniem usług medycznych. Samorządowe spojrzenie na reformę służby zdrowia opiera się na przekonaniu, że tylko zdrowa konkurencja w usługach medycznych podniesie ich jakość. Zapewne problemów z wdrażaniem reformy pojawi się wiele. Oczekiwanie pacjentów są jednak proste. Chcą być dobrze i fachowo obsłużeni. Czy tak się stanie? Będzie można to ocenić po wdrożeniu nowego systemu związane z reformą służby zdrowia.

Zarząd Niezależnego Towarzystwa Wędkarskiego w Kwidzynie z zalem zawiadamia, że zmarł nagle Wiceprezes Zarządu NTW pan Tadeusz JAWOROWICZ lat 49 współzałożyciel Towarzystwa W Zmarłym wędkarstwo regionu kwidzyńskiego straciło oddanego sercem i duszą wieloletniego działacza wędkarskiego. Rodzinie Zmarłego składamy wyrazy współczucia, zapewniając, że pamięć o Nim pozostanie na zawsze. Zarząd i wędkarze NTW Kwidzyn

Wszystkim, którzy uczestniczyli w uroczystościach pogrzebowych ś.p. Czesława PAWLITKA serdeczne podziękowania składa Rodzina

anwi TELECOM HURT DETAL
BIURO HANDLOWE: MIEBORK, ul. Mickiewicza 84, tel. (0 55) 272 20 96
Punkt sprzedaży: KWIDZYN, ul. Batalionów Chłopskich 58, tel. (055) 279-96-96
TCZEW, ul. Wojska Polskiego 22
DŁUGIE ŁĘGI, ul. 5 Stycznia 44
e-mail: anwi@kko.net.pl

- telefony komórkowe GSM
- telefony, telefaksy
- centrale telefoniczne
- kserokopiarki, alarmy
- sprzęt audio-wideo, domofony
- usługi

Największy wybór telefonów w mieście
PANASONIC - ERICSSON - SIEMENS - ALCATEL - NOKIA

raty leasing



Odszedł, choć chciałeś jeszcze tak wiele zrobić, pozostawiając nas w smutku i rozterce. Wyrazy szczerego współczucia pogrążonej w ból Rodzinie zmarłego Tadeusza JAWOROWICZA Dyrektora Gminnego Ośrodka Kultury, Sportu i Rekreacji w Gardeli składają Zarząd Gminy Gardelja, Wójt z zespołem współpracowników, Koledzy i Przyjaciele

Nowy zastępca w kwidzyńskiej KRP

Podinspektor Marian Kochanowicz został nowym zastępcą komendanta Komendy Rejonowej Policji w Kwidzynie. Przem objęciem tego stanowiska pracował w Komendzie Wojewódzkiej Policji w Elblągu w wydziale do spraw przestępstw gospodarczych.

związana z wyborem nowego zastępcy komendanta połączona została z wręczeniem najlepszemu policjantom premii.

J.K.



Kwiaty dla nowego zastępcy od starosty powiatu kwidzyńskiego

48-letni podinspektor Marian Kochanowicz wykształcenia jest matematyka. W policji pracuje od 18 lat. Jest żonaty, ma dwoje dzieci. Syn studiuje w Politechnice Gdańskiej, a córka uczy się w szkole podstawowej. Pracując w wydziale przestępstw gospodarczych zajmował się między innymi sprawami związanymi z przestępstwami celnymi i dewizowymi.



Nowy zastępca komendanta KRP Marian Kochanowicz

Stanowisko w Kwidzynie objął 16 listopada. Nowemu zastępcy komendanta gratulacje złożyli między innymi starosta Leszek Czarnobaj i burmistrz Andrzej Krzysztofak oraz kapelan kwidzyńskich policjantów ksiądz prałat Wojciech Kruk.

Przypomnijmy, że w październiku nominacje na stanowisko komendanta KRP w Kwidzynie otrzymał nadkomisarz Piotr Mateusiak, który jest pierwszym komendantem w województwie elbląskim wybranym w drodze konkursu.

Naszemu przyjacielowi **Michałowi KOPIK** i Jego najbliższym najszerzej wyrażamy współczucia z powodu śmierci **O J C A** składają koleżanki i koledzy z Futura Leasing S.A.

UWAGA ! UWAGA !
Zapraszamy do nowo otwartego **SKLEPU**

podłogi panelowe, parkiety deski, boazerie panelowe, PCV, świerk, sosna, listwy wykończeniowe MDF, PCV, świerk, sosna, aluminium, drewno, wyroby płytowe: laminowane, nowość OSB (płyty budowlane), drewno, sklejki, paździerzowe, piślnowe, chemia, karnisze, akcesoria meblowe, drzwi, kasety, rolety, drewno, drewno, drewno, drewno, chemia

Kwidzyn ul. Polna 20 telefon 279 1666

PROMOCJA !!!
PÓDLOGA SZWEDZKA **28 zł brutto**

200359/202400

INFORMATORKWIDZIŃSKI

DYŻURY APTEK
Od 23.11. do 29.11. dyżuruje apteka „Centralna” przy ul. Chopina 6.
Od 30.11. do 6.12. dyżuruje apteka „Nova” przy ul. Chopina 9.

LECZNICE DLA ZWIERZĄT
Rejonowy Oddział Weterynaryjny, Weterynaryjna Inspekcja Sanitarna, Kwidzyn ul. Warszawska 112, telefon 27931-62.

BIBLIOTEKI GMINNE
Mareza ul. Długa 25, tel. 2793322.
wtorek, czwartek, piątek 10.00-16.30 sobota 8.00-13.00

BIBLIOTEKI MIEJSKIE
Biblioteka Publiczna, ul. Piłsudskiego 21.
Wypożyczalnia dla dorosłych czyma:
poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek 11.00 - 18.00

PKP PODJAZDY
TORUŃ 6.37; 10.06(1); 14.30; 15.58; 19.01
GRUDZIĄDZ 6.37; 10.06(1); 12.15; 15.00 - pt.; 14.30; 15.58; 19.01; 22.26; 23.15

PKP PRZYJAZDY
TORUŃ 8.30; 15.49; 17.06; 19.49; 21.25
GRUDZIĄDZ 4.51(1); 5.34 pon.-pt.; 6.29; 7.25 (pon.-pt.); 8.30; 15.19; 17.06(1); 19.49; 21.25

PKS ODJAZDY
GDANSK 6.00; 12.45
MALBORK 6.00; 8.00; 9.35(kurs przyspieszony); 10.50; 12.45; 14.10; 17.35(kurs przyspieszony)

CENTRUM KOMPUTEROWO-JĘZYKOWE
Czytelnia Centrum Komputerowo-Językowego jest otwarta od poniedziałku do soboty w godz. 8.00-20.00.

KLUB ABSTYNENTA
Stowarzyszenie Klubu Abstynenta i Punkt Konsultacyjny Kwidzyn, ul. 11 Listopada 28 (budynek "Caritas", po byłych koszarach, wycieczki od ul. Gładzińskiej-brama Urzęd Giminy).

PROGRAM KINA
26-29 listopada
„Rewolwer i melonik” - USA, od 1. 15, godz. 18.00
„Zaklinacz koni” - USA, od 1. 15, godz. 20.00

WYBRANE POZYCJE TKK

poniedziałek
17.00 Podwieczorek z TKK
17.15 Wiadomości Kwidzińskie
17.30 Temat dnia
17.40 W Punkt
18.10 Sportowy Przegląd Tygodnia

NA DUŻYM EKRANIE

„Rewolwer i melonik”
Para niezwykle chętnych: Emma Peel - mistrzyni jujitsu w seksownym kostiumie John Steed - ucieleśnienie angielskiego konserwatywizmu, są bohaterami popularnego w latach 60-tych serialu pod tytułem „Melonik”, z Patrickiem Macnee i Dianą Rigg.

UWAGA KRZYŻÓWKOWICZE!
Rozwiązanie krzyżówki nr 41/98: „Kto sam sypia w popiele, drugiego ożogiem maca”.
Nagrodę wylosowała pani Zenobia Lewicka z Kwidzyna.

TECHTRONIK Sprzęt MEGA
Kupując dowolny komputer OPTIMUS otrzymasz 7-dniowy pobyt na Riwiwerze Tureckiej dla 2 osób
Przykładowa konfiguracja CELERON 300, 3.2 GB HD, 32 MB RAM, 10.5" 21 netto

HOROSKOP
Baran (21 marca - 19 kwietnia)
Waga (23 września - 22 października)
Skorpion (23 października - 21 listopada)
Bliźnięta (21 maja - 21 czerwca)
Rak (22 czerwca - 22 lipca)
Low (23 sierpnia - 22 sierpnia)
Panna (23 sierpnia - 22 września)
Wskazanie znaków zodiaku i ich opis.

WYDAWNICTWO POMORSKIE
„Gazeta Elbląska” i „Gazeta Kociewska” i „Gazeta Tczewska” i „Tygodnik Trójmiasto” i „Kurier Kwidziński” i „Kurier Wejherowski” i „Kurier Iławski” i „Gazeta Malborska” i „Gazeta Grudziądzka” i „Dziennik Pomorski” i „Gazeta Żuławska” i „Gazeta Nadmorska”

DZIENNIK POMORSKI

ISSN 1232 - 3713

Regionalne Pismo Pomorza Nadwiślańskiego

Nr 48 (293) GDAŃSKIE • ELBLĄSKIE • OLSZTYŃSKIE • TORUŃSKIE 26.11.1998 r.

Dal-Pesca w eurostandardzie

Wybrzeżowa spółka Dal-Pesca z roku na rok poprawia rynki gospodarcze. W roku 1996 ze sprzedaży osiągnęła 32 mln zł, co dało 619-tysięczny zysk. W roku 1997 wypracowano już odpowiednio 38,5 mln oraz 696 tys. zł. Po wykupieniu 51 proc. udziału tej spółki przez fabrykę przetworów rybnych Wilbo Seafood z Władysławowa, jej zarząd zdecydował się na dokapitalizowanie Dal-Pesci kwotą 5,3 mln zł, która zostanie przeznaczona na modernizację hali produkcyjnej i budowę magazynu produktów suchych. Jak twierdzi dyrektor spółki Adam Klemp, wszystkie te inwestycje mają na celu przystosowanie zakładu do standardów unijnych przed „godziną zero”, czyli rokiem 2003.

W tym roku prom na Wiśle w Mikoszewie przewiózł kilkanaście tysięcy samochodów i tyleż ludzi. Chętnych do skorzystania z atrakcyjnej przeprawy nie odstraszały nawet dość wysokie ceny biletów. Obecnie - jak zawsze na czas zimy - jego działalność została zawieszona. Sen zimowy skończy się, kiedy puszczą ostatnie lody.

Sen zimowy na Wiśle

W tym roku prom na Wiśle w Mikoszewie przewiózł kilkanaście tysięcy samochodów i tyleż ludzi. Chętnych do skorzystania z atrakcyjnej przeprawy nie odstraszały nawet dość wysokie ceny biletów. Obecnie - jak zawsze na czas zimy - jego działalność została zawieszona. Sen zimowy skończy się, kiedy puszczą ostatnie lody.

MAZDA

Jedyny na Wybrzeżu

**AUTORYZOWANY SERWIS
NAPRAW POWYPADKOWYCH**

Zaprasza do:

- ◆ szybkiej naprawy powypadkowej na oryginalnych częściach **MAZDA**
- ◆ fachowej obsługi w naszym serwisie
- ◆ otrzymania 2-letniej gwarancji na nasze naprawy

Wśród tych, którzy skorzystają z naszych usług rozdajemy cenne nagrody, w tym dwutygodniowe wczasy na Majorce.

Szanowny Kliencie!

Rozważ naszą propozycję i skorzystaj z naszych usług.

Wycinając to ogłoszenie uzyskasz u nas 5% rabatu.



INTERMOT
HOLOWANIE MAZDY (CABY, KRAJ)

Gdańsk, ul. Motobławska 2/3
tel. (058) 345 14 54, 347 79 17
fax 347 79 17

30/1 63/3001 48



20/1

Naftoport znaczy niezależność

Po zaledwie półrocznym okresie inwestycyjnym, kosztem prawie 88 mln zł, uruchomiono w gdańskim Naftoporcie kolejne, trzecie stanowisko przeładunkowe o wydajności 12 mln ton ropy rocznie, co stawia go na pierwszym miejscu pod względem wielkości na Bałtyku. Dzięki temu kraj praktycznie uniezależnił się już od dostaw ze Wschodu. Plocka Petrochemia transportuje drogą morską już co czwartą tonę surowca. Udziałowcami Naftoportu są ponadto Rafineria Gdańska, CPN, PERN i CIECH.

Pierwsze mrozy spowodowały, że także na Wybrzeżu zapełniły się wszelkie noclegownie dla osób bez własnego dachu nad głową. Swego rodzaju nowością - smutną - jest jednak, iż obecnie większość tych ludzi nie ma zbyt wiele wspólnego z tzw. kłoszardami. Są to bowiem głównie rodziny mające problemy z opłacaniem czynszu. Kłoszardzi nadal najchętniej rezydują na dworcach, w piwnicach i klatkach schodowych. Polityka z województw gdańskiego, elbląskiego i toruńskiego ocenia, że w sumie na tym terenie koczują nawet ponad dwa tysiące bezdomnych.

TYLKO PRAWDZIWI KŁOSZARD NIE PŁACZE



Latem większość z kłoszardów jak zwykle, koczuje w parkach i zrujnowanych domach. Teraz, kiedy zanotowano już pierwsze tej zimy przypadki zamarznięcia na ulicy, znów zapełniają dworcowe ławki i parapety, a w dzień drzemia, popijają coś i dokonują przeglądu swojego majątku w poczekalniach. Powoli, nie spiesząc się donikąd.

Pani Stasia parę godzin temu zapłaciła własnoręcznie za skorzystanie z publicznej łazienki w Gdańsku. Wykapiała się tak dokładnie po raz pierwszy od trzech lat. Wyglądała na siedemdziesiątkę, teraz nie da się jej więcej niż pięćdziesiąt pięć. Ma czterdzieści dwa. Koczuje po

dworcach Trójmiasta, Elbląga, Tczewa, Malborka od czterech lat. Poznała dobrze wszystkich, których musiała poznać w tym środowisku. Nie tęskni za domem. Mąż katował ją co dzień, nie pozwalał pokazywać się sąsiadom.

cd. na str. 5



30/35/98

551 65 90

VW Golf 23 700 DEM

VW Passat 31 900 DEM



INSTALACJE MIEDZIANE
NOWOCZESNA TECHNIKA GRZEWCZA
HURT, DETAL, SPRZEDAŻ RATALNA

**SPECJALISTYCZNE
HURTOWNIE INSTALACYJNE**

81-007 Gdynia, ul. Chylonska 217, tel. (058) 663 44 66
80-175 Gdańsk-Jasień, ul. Damroki 1, tel./fax (058) 303 05 12
82-300 Elbląg, ul. Warszawska 66, tel./fax (055) 232 81 25
76-200 Słupsk, ul. Bałtycka 10, tel/fax (059) 42 40 16

30/3/98

CARCADE

LEASING BEZ DOKUMENTÓW FINANSOWYCH

GDAŃSK 305 83 02, GDYNIA 623 42 46, ELBLĄG 234 46 39

Nie dyskryminujemy mężczyzn

Z EWĄ JURKOWSKĄ - DYREKTOREM AGENCJI PROMOCJI ZAWODOWEJ Kobiet w GDAŃSKU I JOANNĄ ZIĘBĄ - ASYSTENTKĄ DYREKTORA ROZMAWIA ALICJA ŁUKAWSKA

- Jak doszło do powstania w Polsce takiego ośrodka?

- Agencja Promocji Zawodowej Kobiet powstała z inicjatywy Grażyny Zielińskiej, byłej pani dyrektor Urzędu Pracy w Gdańsku oraz Ewy Kakiel-Spryngier, która była przedstawicielką Departamentu Pracy w USA. Ich wspólne przedsięwzięcie doprowadziło do powstania Międzynarodowego Stowarzyszenia Pracowników Urzędów Zatrudnienia. Było to w roku 1994, natomiast nasza Agencja powstała w 1996 roku. Działa ona w ramach wspomnianego tu Międzynarodowego Stowarzyszenia Pracowników Urzędów Zatrudnienia, które jest pozarządową organizacją typu non-profit. Jej utworzenie zostało sfinansowane przez Departament Pracy USA oraz Bank Światowy, a także Ministerstwo Pracy i Polityki Społecznej w ramach projektu - Rozwój Małej Przedsiębiorczości.

rzeczywistości. Prowadzimy zajęcia z asertywności, samooceń, pisania listów motywacyjnych, życiorysów. Uczymy, jak się najlepiej sprzedać, jak przeprowadzać rozmowy kwalifikacyjne.

Omawiamy także kodeksy pracy, żeby kobiety знаły obowiązki i prawa pracownika i pracodawcy, żeby nie czuły się niepewne w gąszczu przepisów.

- Skąd ten pomysł, aby pracować tylko dla kobiet?

- W dużej mierze jest to spowodowane względami psychologicznymi. Kobiety mają większe problemy ze znalezieniem zatrudnienia, z odnalezieniem siebie na rynku pracy w nowej rzeczywistości. Często są to kobiety, które siedzą w domu, wychowują dzieci, mają dużą przerwę w zatrudnieniu. Kiedy przychodzą do nas, czują się bezpiecznie, cieszą się, że jest to tylko dla nich. Tutaj zostaną wysłuchane,

Są ludzie, którzy po przejściu na emeryturę, mówią sobie tylko o czasie przeszłym. Żyją zwróceniu ku temu co było, rozpamiętują sukcesy, boleją nad porażkami, bo teraz nic się już nie dzieje. Franciszek Lewiński nie ma czasu na rozpamiętywanie. Stoi oparty o maszynę w swoim warsztacie szkulniczym, robiąc krótką tylko przerwę na rozmowę. Jest w pracy, którą sam sobie organizuje...

ŻYCIE NA FALI



Tę łódkę Franciszek Lewiński zrobił dla wnuczka

Dokładnie 26 lat przepracował w Stoczni Gdynia (biuro konstrukcyjne). Kiedy przeszedł na status emeryta, zmieniło się w jego życiu tylko tyle, że zamiast wielkich statków projektuje teraz małe łódki z napędem na wiatr, albo wiosła.

To on zaprojektował

ŻAGŁÓWKĘ TYPU „PUCK”.

W zamiśle miała ona zastąpić Omegi używane do szkolenia żeglarzy w Harcerskim Ośrodku Morskim w Pucku. I tak też się stało. Szef HOM, Sławomir Dębicki, chwali nową konstrukcję, w której usunięte zostały niedosko-

nałości Omegi, jako jednostki szkoleniowej. „Puck” jest bezpieczniejszy, bo mniej wyrotny. Łatwy w obsłudze, tani w eksploatacji. A też mniej awaryjny przy szkoleniu, gdzie jednostka pływająca szczególnie narażona jest na uszkodzenia spowodowane brakiem doświadczenia kandydatów na żeglarzy.

„Pucki”, powstają w Pucku. Budowane są w hali szkulniczej Harcerskiego Ośrodka Morskiego. W ciągu 3 lat od powstania prototypu, rozmnożyły się do ponad 50 sztuk. Służą nie tylko do nauki żeglowania. Odbijają się na nich regaty, bo sprawnością nie ustępują popularnym Omegom. Rozeszły się zresztą po całym kraju. Rysuje się nawet pewna szansa eksportowa. I to

gdzie? Do kraju tulipanów!

W niedzienny sposób przysłała na świat inna łódka. Pan Franciszek postanowił zrobić pływającą niespodziankę dla wnuczka. Ale kiedy zabrał się do pracy, okazało się, że akurat nie ma na składzie odpowiedniej długości sklejki. Wtedy przyszła mu myśl, żeby ją zrobić w dwu kawałkach. Powstała łódka, którą można przewozić w bagażniku większego samochodu osobowego. Dwie połowki wchodzi bowiem jedna w drugą. I tak, skomplikowany na ogół problem transportu został rozwiązany. Łódkę łatwo się montuje. Jest bardzo bezpieczna. Nie ma mowy, aby połączenia się zerwały. Ale, gdyby jednak coś takiego się zdarzyło, to też nic strasznego. **cd. na str 4**



Ewa Jurkowska (na jasno) - dyrektor Agencji Promocji Zawodowej Kobiet w Gdańsku oraz Joanna Zięba, asystentka

Fot. A. Łukawska

- Co oferujecie kobietom przychodzącym do Was?

- Działamy w trzech dziedzinach: prowadzimy szkolenia i doradztwo, udzielamy pożyczek na rozpoczęcie działalności gospodarczej i prowadzimy pośrednictwo pracy.

Biorąc pod uwagę zapotrzebowanie rynku pracy, nasze szkolenia obejmują takie dziedziny jak: zarządzanie, rachunkowość komputerowa, kosztorysowanie komputerowe. Prowadzimy też kursy kadrowo-płacowe oraz komputerowe pierwszego i drugiego stopnia.

W ramach naszych projektów realizujemy także kursy polegające na nauce technik efektywnego poszukiwania pracy.

Jest to szkolenie bardzo potrzebne dla osób, które chcą powrócić na rynek pracy, a nie znają nowych realiów, nie wiedzą jak szukać, jak się znaleźć w nowej

dostaną poradę. Kobiety potrzebują pewnego wsparcia i to wsparcie my im oferujemy.

- Jakie kobiety do Was trafiają?

- Przychodzą do nas panie przeważnie ze średnim i zawodowym wykształceniem. Mniej jest osób po studiach, ale też się zdarzają. Kobiety z wyższym wykształceniem korzystają z innych pośrednictw pracy i są bardziej elastyczne. Lepiej umieją sobie radzić w życiu i szybciej znajdują zatrudnienie. Najgorzej jest z osobami niewykwalifikowanymi, albo takimi, które mają duże przerwy w stażu pracy. Często mają one mylne wyobrażenia o pracy. Dzisiaj np. trudno o zatrudnienie w biurze od godziny 7.00 do 15.00.

cd. na str. 4

CORSA

CORSA CITY

OD: 32 250 ZŁ



OPEL BANK

OPEL

KONOCAR OPEL DEALER

Gdańsk Wrzeszcz, ul. Grunwaldzka 303, tel. (0-58) 552-34-06
 Gdańsk Brzeźno, ul. Łoży 80A, tel. (0-58) 342-76-40

GODZINY OTWARCIA

SALONU	pon - pt	10.00 - 19.00
	sobota	10.00 - 16.00
SERWISU	pon - pt	8.00 - 19.00
	sobota	10.00 - 16.00

Roczne oprocentowanie kredytu od 24%

cd. ze str. 3

Każda połówka jest zdolna samodzielnie pływać. Załoga ma więc możliwość bezpiecznie dotrzeć do brzegu.

Zrobiona z myślą o spacerach na wodzie dziadka z wnukiem, lódzko zabiera dwie dorosłe osoby.

nym, Północnym, ale przede wszystkim po naszym Bałtyku. I w tym roku także uczestniczył w regatach Heweliusza, rozgrywanych na trasie z Gdańska do Szwecji.

Tylko raz - jak powiada - był na wczasach w górach i powie-

cd. ze str. 3

Wiele pań przychodzi z pewnymi wyobrażeniami, a wychodzi od nas z czymś zupełnie innym.

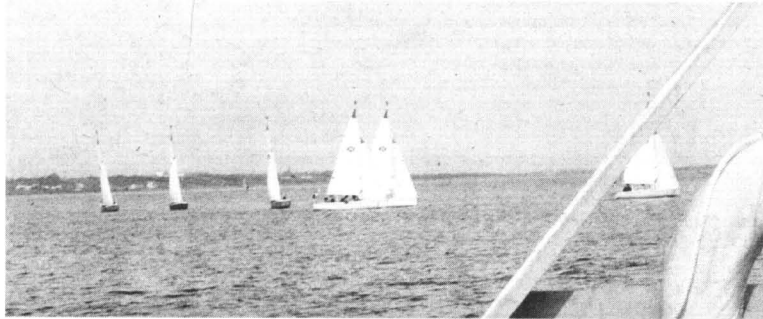
Wiele z nich jak już się do czegoś przekona, to jest później bardzo otwarta na nowości.

Nie dyskryminujemy męż-

skiego. Teraz doszły do nas nowe regiony, nawet takie, które są objęte strukturalnym bezrobociem. Kobiet szukających pracy jest tutaj na pewno więcej niż mężczyzn. Poza przeszkodami tezytorialnymi nie ma żadnych ograniczeń, aby korzystać z naszych

biznesie? oferujemy trzy szkolenia dla grup dwudziestosobowych. Są to szkolenia dla osób, które chcą rozpocząć działalność gospodarczą i przychodzą do nas z gotowym pomysłem. Nie ma tu znaczenia ich wiek i wykształcenie. Muszą to być jedynie panie

ŻYCIE NA FALI



Omegi i „Pucki” na Zatoce Puckiej

Przydatna dla wędkarzy - samochodiarzy, turystów itp. Pan Lewiński myśli dokonać zwężenia łódki, bo z biedą się mieści w golfie.

dział: zegnajcie. Wolę morze. No cóż, w Pucku urodzony, z wodą zatoki miał kontakt od pierwszych lat życia. Więc do niej ciągnie jak ryba.

TRADYCJA I PASJA

Budowa jednostek pływających to rodzinna tradycja. Zaczęła się od ojca. Z zawodu stolarz, przekwalifikował się jednak, gdy nadarzyła się okazja pracy w Stoczni Gdynia. Syn poszedł jego śladem. Szkutnikiem (w Gdańsku) jest też brat, Bernard. I jak ojciec, związał się pan Franciszek z Harcerskim Ośrodkiem Morskim. Nie tylko jako konstruktor łodzi. Realizuje też swoją drugą pasję. Żeglowanie. I to nie tylko takie tam spacery po wodzie. Lubi powalczyć, w regatach. Przez trzy lata był mistrzem Polski pod żaglami. Podobnie i jego brat też zaliczył taki krajowy tytuł mistrzowski.

Jest członkiem Harcerskiego Kręgu Morskiego, działającego przy HOM. Grupuje on seniorów, którzy nie spędzają czasu tylko na ładzie. Pływają. Teraz właśnie na „Puckach”. Były w tym roku duże regaty starszych, ale rzeńskich panów. I będą pewnie następne, bo w HOM jest na czym pływać. Franciszek Lewiński związany jest też od lat z gdyńskim klubem żeglarskim „Stal”.

Pływał po Morzu Śródziem-

NIE NUDZI SIĘ NIGDY

Ma zajęcie. Remontuje łódki. M.in. modernizował i tę, należąca do kandydata na księcia Łeby. Kandydat przepadł w wyborach, ale łódz pozostala i pływa. Nadzoruje produkcję „Pucków” i wykonuje do nich takie detale jak: stery i miecze. Teraz przed nim inna roboty: przygotowanie zabu-

Agencja Promocji Zawodowej Kobiet ma siedzibę przy ul. Dyrekcyjnej 5 w Gdańsku, tuż za widocznym z daleka zielonym wieżowcem, przy Błędniku, w pobliżu dworca PKP. Jest otwarta codziennie w godzinach 9.00-14.00, zaś pośrednictwo pracy w godzinach 10.00-14.00 (we wtorki, środy i czwartki). Tel./fax: (058) 305-22-44.

czyn. Jeżeli robimy szkolenia dla bezrobotnych, to Urząd Pracy kieruje do nas osoby bez względu na płeć. W ramach tych szkoleń trafia do nas około 10 proc. panów. Mamy fundusze rozwoju przedsiębiorczości przeznaczony dla bezrobotnych i udzielamy pożyczek również mężczyznom. Warunki naszych kredytów są może trochę cięższe niż w Urzędzie Pracy, za to korzystniejsze niż w bankach.

- Jaki teren działania obejmuje Agencja Promocji Zawodowej Kobiet? Zależy się, że już jest w naszym kraju kilka tego typu placówek?

- Owszem, jest kilka podobnych instytucji, ale każda z nich pracuje trochę inaczej. Najbardziej zbliżone do naszej jest Centrum Promocji Kobiet w Warszawie, które jednak bardziej podlega samorządowi. Tamte panie skłaniają się nieco ku feminizmowi, bardziej też stawiają na pomoc społeczną. Nie mają za to pośrednictwa pracy, które działa u nas.

Nasza działalność obejmuje cały rejon województwa pomor-

skiego. Teraz doszły do nas nowe regiony, nawet takie, które są objęte strukturalnym bezrobociem. Kobiet szukających pracy jest tutaj na pewno więcej niż mężczyzn. Poza przeszkodami tezytorialnymi nie ma żadnych ograniczeń, aby korzystać z naszych

szkoleń, tym bardziej, że niektóre z nich są całkowicie bezpłatne. Bezpłatne jest także pośrednictwo pracy. Jeżeli ktokolwiek bierze pieniądze od bezrobotnych za szukanie im pracy, to popełnia przestępstwo, tak mówią też konwencje międzynarodowe. Mamy jednak tylko jedną pośredniczkę, więc działa ona tylko na terenie Trójmiasta.

- W połowie listopada Agencja Promocji Zawodowej Ko-

bietywne, niepracujące. Na rozpoczęcie swego biznesu mogą dostać pożyczki z Urzędu Pracy, albo od nas. Celem projektu jest, aby 50-60 proc. z nich rozpoczęło później działalność gospodarczą.

Oferujemy im kompleksowe szkolenie. Każdy cykl obejmuje 160 godzin plus miesięczne konsultacje z zakresu małej przedsiębiorczości i warsztatów komputerowych. Wszystkie panie będą pracować nad własnymi

Pomóż sobie sama!

PORADY EWY JURKOWSKIEJ, DYREKTORA AGENCJI PROMOCJI ZAWODOWEJ KOBIE

- 1. Nie wstęp w siebie!**
- 2. Staraj się jak najszybciej zakończyć okres bierności.**
- 3. Bądź aktywna!**
- 4. Szukaj pracy samodzielnie, przez znajomych i rodzinę.**
- 5. Nie zniechęcaj się odmowami.**
- 6. Inwestuj w siebie, to procentuje.**
- 7. Pamiętaj, że szukanie pracy to praca na cały etat.**

biet w Gdańsku rozpoczęła zupełnie nowe szkolenie noszące nazwę „Kobiety w biznesie”. Proszę zdradzić więcej szczegółów.

- Jesteśmy wykonawcą tego projektu finansowanego ze środków funduszu Phare oraz Międzynarodowego Stowarzyszenia Pracowników Urzędów Zatrudnienia w Polsce. Został on przygotowany pod patronatem Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Gdańsku.

W ramach kursu „Kobiety w

businessie”, udoskonalać je i rozwijać pod kierunkiem specjalistów.

W pierwszym kursie uczestniczy 20 osób. Przyszły tutaj z różnymi pomysłami, np. fryzjerka chce zająć się gastronomią, bibliotekarka - handlem, ogrodniczka - pośrednictwem nieruchomościami, a technik dentystryczny otworzył studio teatru artystycznego. W trakcie konsultacji weryfikowaliśmy niektóre pomysły, aby nie były zbyt księżycowe.

Kobieta w biznesie

Kobiety są doskonale predystynowane do kierowania własnym przedsiębiorstwem. Można przypuszczać, iż posiadają naturalne umiejętności zarządzania budżetem rodzinnym, poradzą sobie z zarządzaniem finansami przedsiębiorstwa.

Zachęcanie kobiet do kreatywności może dać wyniki w idei własnego biznesu. Z finansową niezależnością łączy się wyższy poziom bezpieczeństwa!

Złożony na pół „Pucek” mieści się w samochodowym bagażniku

dowy mieszkania, które otrzymała córka. Około godziny 9 przyjeżdża z Gdyni do Pucka, gdzie ma swój warsztat i pracuje w nim nawet do 16-17. Jak ma chęć i potrzebę. Bo na wszystko ceni sobie niezależność, którą daje status emerycki.

Tekst i zdjęcia: Franciszek Marszałek

Są nowe kredyty dla miasteczek i wsi!

Nie od dziś wiadomo, że bezrobocie jest największym problemem w małych miejscowościach. Do niedawna wydawało się, że nie ma wyjścia z tej sytuacji. Bawiamy zasiłki i roboty interwencyjne były rozwiązaniami półowicznymi. Dawają najbardziej potrzebującym środki do życia, ale tylko tymczasowo. Znalazło się jednak rozwiązanie. Zostały uruchomione trzy linie kredytowe przeznaczone na rozwój małej i średniej przedsiębiorczości na tych terenach.

- Krajowy Urząd Pracy chce „kupić” miejsca pracy dla bezrobotnych z miejscowości do 20 tys. mieszkańców - mówi Jarosław Tyc, prezes Krajowego Urzędu Pracy. Nie będą to roboty publiczne, ale normalna praca na co najmniej 4 lata.

Uruchomione zostały trzy linie kredytowe. Pierwsza jest przeznaczona dla rolników oraz członków ich rodzin, firm prowadzących działalność na obszarze objętym kredytowaniem oraz firm mających siedzibę poza terenem objętym linią kredytową, ale realizujących inwestycje na tym te-

renie. Przy czym nie mogą to być firmy państwowe, ani spółdzielcze. Linia kredytowa obejmuje wyłącznie wsie lub miasta do 10 tys. mieszkańców.

Na czym polega innowacyjność tego kredytu? Otóż pieniądze pochodzą z Europejskiego Funduszu Rozwoju Wsi Polskiej i zgodnie z umową zawartą pomiędzy nim a Krajowym Urzędem Pracy kredyt może zostać udzielony wyłącznie na działalność pozarolniczą, z wyłączeniem sklepów i barów, w których mógłby być sprzedawany alkohol. W przypadku, gdy o kredyt ubiega się osoba nie posiadająca zabezpieczenia majątkowego, poręczenia udzieli Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa - lecz tylko wtedy, gdy zatrudnieni zostaną byli pracownicy PGR lub członkowie ich rodzin. Kredyt można wziąć maksymalnie w kwocie 200 000 zł, spłaca się go przez 5 lat, a karencja na spłatę wynosi 1 rok. Oprocentowanie roczne na terenach zagrożonych szczególnie bezrobociem wynosi zmienne 1 proc., a na pozostałych terenach 5,4 proc. (w chwili obecnej).

cd. na str. 8

Począwszy od 3 listopada 1998 r. zaczęło obowiązywać rozporządzenie Ministra Rolnictwa i Gospodarki Żywnościowej z dnia 8 października 1998 r. w sprawie rolniczych centrów kształcenia ustawicznego. Jest ono aktem

uczenia szkół rolniczych i gospodarki żywnościowej oraz kursów, opracowywanie i wydawanie skryptów, poradników metodycznych dla nauczycieli, wykładowców i słuchaczy, przygotowywanie nowoczesnych środków dydaktycznych, w tym programów komputerowych, programów au-

„Dokształć” dla rolników

wykonawczym do ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz.U. z 1998 r. nr 128, poz. 850). Akt ten stanowi, że w celu kształcenia, dokształcania i doskonalenia osób dorosłych na potrzeby rolnictwa i gospodarki żywnościowej mogą być tworzone rolnicze centra kształcenia ustawicznego. Do ich zadań należy m.in.: kształcenie, dokształcanie i doskonalenie osób dorosłych w formach szkolnych i pozaszkolnych, realizowanie zadań związanych z przyznawaniem tytułów kwalifikacyjnych zgodnie z odrębnymi przepisami, organizowanie egzaminów eksternistycznych z zakresu programów na-

diowizualnych na potrzeby nauczycieli, wykładowców i słuchaczy, opracowywanie i upowszechnianie nowatorskich rozwiązań programowo-metodycznych oraz organizacyjnych w zakresie oświaty rolniczej dorosłych, udzielanie szkoleń i placówkom kształcenia, dokształcania i doskonalenia dorosłych pomocy organizacyjnej metodycznej i dydaktycznej, współpraca ze szkołami i placówkami kształcenia i dokształcania i doskonalenia dorosłych w kraju i za granicą, współpraca z urzędami pracy, pracodawcami, izbami rolniczymi, organizacjami pozarządowymi w zakresie kwalifikacji kadr.

(INFOR)

Złodziej wyróżnia

cd. ze str. 6

Gdańscy kieszonkownicy są doskonale znani policji, ale procedura dochodzeniowa jest długa. Cóż z tego, że my ich zatrzymamy, jeśli w zasadzie w godzinę po zakończeniu wszystkich czynności oni znów są na ulicy i nic sobie z tego nie robią. Złodzieje zdają sobie sprawę, że prawo nie działa na korzyść ofiary, ale sprawcy, dlatego najważniejsza jest profilaktyka - informuje kom. Alicja Czuba.

P.R.

W nie tak odległych czasach państwowy bank PKO, zgodnie z obowiązującą w PRL ideologią, od dzieciństwa zniechęcał do gromadzenia dóbr materialnych, a zatem i do oszczędzania. Prawdę mówiąc, w owych czasach inwestowanie w złotówkę nie było dowodem „ekonomicznego myślenia”. To jednak w żadnym stopniu nie powinno usprawiedliwiać oszukiwania uczniów przez Skarb Państwa, zachęcający ich, a nawet zmuszający (poprzez wychowawców) do odkładania kieszonkowego na książeczkę SKO (zwaną Szkolną Kasą Oszczędności). Z groszy tych - jak wiele osób pamięta - nie było bowiem żadnego pożytku. Raz, bo inflacja, a dwa, bo wkłady były nie oprocentowane (sic!).

Z POWAGĄ DO „NIEPOWAŻNYCH”



Tego rodzaju wnętrza cieszą ludzi młodych bardzo krótko. Potem szybko się zapelniają, i to najczęściej sprzętem, o którego sprzedaż zabiegają dilerzy najpoważniejszych firm, nie tylko elektronicznych.

Lęk przed tamtymi bankami jako narzędziem totalitarnej władzy wciąż pokutuje w naszym społeczeństwie, a nierzadko wciąż jeszcze przenosi się z rodziców na dzieci żyjące w zdecydowanie zdrowszym systemie gospodarczym. Czy słusznie?

Oczywiście jest to pytanie czysto retoryczne, aktualne najwyżej dla pedagogów i historyków. Choćby z tego powodu, że rynek skutecznie wymusza poważne traktowanie także obywateli w wieku określonym niekiedy jako niepoważny. Dziś producenci i handlowcy z największą uwagą traktują dziecięcy i młodzieżowy segment rynku. Instytut Rynku Wewnętrznego i Konsumpcji szacuje, że towary nabywane przez same dzieci oraz przez rodziców dla dzieci stanowią ok. 16 proc. sprzedaży detalicznej. A to oznaczało w ubiegłym roku wpływ rządu 41 miliardów złotych. Co najmniej drugie tyle można doliczyć z zakupów młodych ludzi, którzy podjęli pracę, ale wciąż zaliczają się do młodzieży. Wciąż podają się oni często zmiennym trendom mody młodzieżowej i są nabywcami w pierwszym rzędzie towarów drogiej, określających przynależność do pokolenia radośnie i hałaśliwie demonstrującego swe zadowolenie z życia, pewną odrębność kulturową i niezależność od świata dorosłych.

Młodzież stanowi główną klientelę sklepów z oryginalną konfekcją sportową i markowym obuwiem. Arkadiusz Sobota, pracujący w sklepie Adidas w

Trójmiejskim Centrum Handlowym Klif potwierdza, że nabywcami oryginalnych butów firmy Adidas są najczęściej ludzie młodzi. Niektórzy przychodzą do sklepu z rodzicami, inni - widocznie samodzielnie dysponując pieniędzmi - dokonują zakupów sami, lub w towarzystwie kolegów. Jak woda idzie obuwie do jeżdżenia na deskorolce, które kosztuje 199 zł, powodzeniem cieszą się buty do biegania, korki do gry w piłkę, obuwie halowe. Cena takich butów sięga 500 złotych. Sklep cieszy się powodzeniem, klientów nigdy nie brakuje.

Podobnie wygląda klient w sklepach z odzieżą sportową. Wymagany strój do jazdy na deskorolce: buty, długie luźne bermudy i nisko sięgające, obszerna kurtka, musi mieć każdy szanujący się nastolatek.

Spory rynek tworzą też młodzi nabywcy rowerów górskich, na które moda od kilku lat opowiadała cały świat. Jest to jedna z niewielu dziedzin sportu masowego, która objęła nie tylko młodzież, ale popularna jest i wśród dorosłych. Tyle, że dla dorosłych ważne jest, by jeździć, dla młodych liczy się marka roweru, a nade wszystko strój do jazdy i liczny, dość kosztowny sprzęt. Co oznacza dodatkowe wydatki i to niemałe.

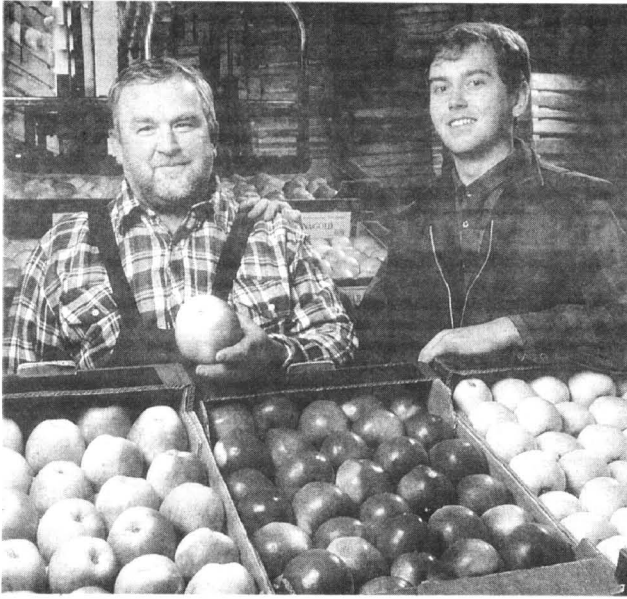
Wbrew powszechnym narzekaniom na zainteresowania młodego pokolenia olbrzymim segmentem rynku młodzieżowego jest kultura, może nie zawsze ta najwyższych lotów, częściej mająca wymiar masowy, której to-

warzyszą zachowania dalekie od tradycyjnej kindersztuby. Dziesiątki zespołów muzycznych ma tysiące swoich fanów, którzy są gotowi zapłacić nawet kilkadziesiąt złotych za bilet wstępu na koncert. Ostatni pobyt zespołu Rolling Stones w Chorzowie kosztował 4 miliony dolarów. Obok reklamodawców i fanów sprzed lat, głównymi sponsorami koncertu były dziesiątki tysięcy współczesnych nastolatów. Nabywcami produkowanych legalnie i nielegalnie płyt CD są głównie ludzie młodzi, oni tworzyli niedługo podstawę rynku kaset magnetofonowych z nagraniami muzyki rozrywkowej. Podobnie jest ze sprzętem radiowo-elektronicznym wysokiej i średniej klasy - młodzi ludzie są jego podstawowymi nabywcami, bywa, że za własne, bywa, że za rodziców pieniądze.

Dużym powodzeniem cieszą się młodzieżowe wydawnictwa periodyczne, najczęściej, niestety, będące kalkami zachodnich pism, składające się głównie z plotek na temat życia gwiazd i nieco sprymitywizowanych porad życiowych. Ale również i wydawnictwa książkowe mają powodzenie. Pomyślowy „Kalendarz szalonego małolata” przygotowany przez wydawnictwo „Ekolog” znalazł ponad 1,5 miliona nabywców.

Oczywiście, tam gdzie nowoczesna technika, tam muszą być i młodzi klienci. Jeszcze do niedawna telefon komórkowy był symbolem materialnej pozycji i często mało kulturalnych zachowań.

cd. na str. 8



byłych PGR, ale jeśli stworzy się warunki dogodne do inwestowania w najbliższym otoczeniu - ludzie do pracy dojadą.

Dyrektor Wojewódzkiego Urzędu Pracy w Gdańsku, Iwona Malmur dodaje, że szkolenia dla nowo zatrudnianych pracowników mogą być również finansowane z Funduszu Pracy, bo - jak twierdzi - o wiele lepiej jest inwestować w rozwój i perspektywnie stałe miejsca pracy, niż w zasiłki, które nigdy nie są rozwiązaniem na całe życie.

Limit środków jest ograniczony. Dla I linii limit wynosi 21 mln zł, dla II - 12-16 mln zł, a dla III linii - 20 mln zł - do końca tego roku. Przy czym jeżeli w przypadku I i II linii nie wykorzystane środki mogą być wykorzystane w roku następnym, to w przypadku linii III - w nowym roku pieniądze muszą być na nowo negocjowane, ponieważ są to kredyty finansowane z Funduszu Pracy.

Kredyty obsługiwane są przez banki. Tak więc pracodawca, który chciałby skorzystać z możliwości, jakie dają nowe formy kredytowania musi się skierować przede wszystkim do Rejonowego Urzędu Pracy. Tam w zależności od wybranej

Z POWAGĄ DO „NIEPOWAŻNYCH”

cd. ze str. 7

Dziś wraz z rozwojem telefonii cyfrowej, telefonami komórkowymi posługuje się coraz więcej ludzi, w tym bardzo młodych. Niekiedy staje się tak za sprawą rodziców, który fundują komórkę młodemu człowiekowi, by nie tracił kontaktu podczas wakacyjnych wyjazdów w plener, niekiedy pierwsze zarobione pieniądze idą na zakup aparatu najnowszego typu, jako że wśród młodzieży moda jest na telefony o wibrującym sygnale.

Coraz częściej za kierownicami nie tylko maluchów widzi się całkiem młode twarze ludzi, którzy zrobili przed chwilą prawo jazdy. Niestety, ten pęd do motoryzacji obok wszystkich zalet ma i gorsze strony. Na kupno samochodu dla malolata stać nie każdą matkę mającą ochotę powierzyć latorośli kierownicę. W efekcie wśród włamujących się do samochodów przeważają ludzie młodzi i bardzo młodzi, dla których zabezpieczenia techniczne nie stanowią przeszkody.

Przedstawione przykłady stanowią tylko cząstkę tego co można nazwać rynkiem młodych. Wraz z rozwojem materialnym kraju, z poprawą sytuacji w rodzinach, wydatki na dzieci i młodzież będą coraz większe. Coraz większe będą też wydatki samej młodzieży. Rynek, który reaguje dość szybko na wszelkie zmiany popytu będzie się do tego dostosowywał coraz bardziej elastycznie. Być może, za lat kilkanaście, powstanie kolejny segment rynku zdominowanego przez np. emerytów, o ile oczywiście reforma ubezpieczeniowa wreszcie wejdzie w życie i przyniesie spodziewane skutki.

Są nowe kredyty dla miasteczek i wsi!

cd. ze str. 7

Druga linia kredytowa będzie funkcjonować w miejscowościach do 20 tys. mieszkańców i warunkiem otrzymania kredytu zatrudnienie w przynajmniej 50 proc. byłych pracowników PGR lub członków ich rodzin. W przypadku tego kredytu fundusze pochodzą przede wszystkim z Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa oraz z Funduszu Pracy.

Kredyty udzielane są na terenie całego kraju. Do tej pory udzielono ich ok. 60 pracodawcom na ok. 380 miejsc pra-

cy - były to kredyty z tzw. pierwszej linii kredytowej.

Zależy nam na rozwoju małej i średniej przedsiębiorczości - mówi Jarosław Tyc. Ponieważ to właśnie takie przedsiębiorstwa stymulują rozwój gospodarki w regionie. Pomysłodawcami nowych linii kredytowych byli: pan minister Komolowski, pan poseł Balasz oraz Krajowy Urząd Pracy i Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa. Chodziło nam przede wszystkim o ożywienie terenów popegeterowskich. Oczywiście na siłę nie przyciągnie się żadnego inwestora na teren

linii kredytowej zostanie skierowany do odpowiedniego banku.

Kredyty udzielane ze środków Europejskiego Funduszu Pracy obsługiwany jest przez BIG Bank Gdański, natomiast kredyt z Funduszu Agencji Własności Rolnej Skarbu Państwa obsługują: Bank Gospodarki Żywnościowej SA, Wielkopolski Bank Rolniczy oraz Bank Inicjatyw Społeczno-Ekonomicznych SA. W przypadku kredytu z Funduszu Pracy będą to banki upoważnione przez Agencję Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa.

Joanna Włodarska

Osobowy w trwałych

Wiele osób rozpoczynających działalność gospodarczą jako osoby fizyczne, a posiadających już samochód osobowy, planuje wykorzystać go w firmie. Powstaje kwestia, czy mogą go, i w jaki sposób, wprowadzić do ewidencji środków trwałych. Samochód, w szczególności osobowy, może zostać wprowadzony do ewidencji środków trwałych nie tylko na podstawie dowodu zakupu lub nabycia, lecz również, ale tylko u osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą samodzielnie w oparciu o wpis do ewidencji działalności gospodarczej, na podstawie oświadczenia właściciela. Dotyczy to samochodów, które zostały zakupione przez właściciela (wyłącznie osoby fizyczne) na cele prywatne podatkowe, a podatnik następnie postanowił w 100 proc. wykorzystać go dla celów prowadzonej firmy.

Pieniądze dla Rumunii

Unia Europejska przeznaczyła ponad 850 mln ecu na osłony socjalne i kursy zawodowe dla górników w Rumunii. Większość z nich straciła zajęcie w ubiegłym roku, w ramach programu restrukturyzacji tamtejszych kopalń. Z pracy odeszło dobrowolnie kilkadziesiąt tysięcy osób, które uczyniły to tym chętniej, że otrzymywały odprawę w dolarach amerykańskich. Unia Europejska zamierza - w ramach funduszu PHARE - przeszkolić je i pomóc w znalezieniu etatu lub założeniu własnej firmy.

Polski atut pracy?

Utarło się przekonanie, że koszty pracy w Polsce i na świecie stopniowo się wyrównują. Jeśli nawet tak jest, to proces ten odbywa się bardzo powoli. Na razie nominalne koszty pracy w Stanach Zjednoczonych, Japonii, Kanadzie i wszystkich krajach Europy Zachodniej są znacznie wyższe niż w Polsce. Samych pracowników nie może to zachwycać, ale z punktu widzenia producentów i eksporterów jest to na międzynarodowym rynku ciągle nasz najważniejszy atut. Na nim też próbujemy opierać naszą ekspansję ekspor-

tową. Co więcej, wchodząc do Unii Europejskiej Polska nadal powinna mieć przewagę w postaci niższych kosztów pracy nad jej wszystkimi obecnymi członkami. Najostrzejsza konkurencja czekać nas będzie wówczas ze strony firm czeskich i węgierskich, bowiem w tych krajach koszty pracy są najbardziej zbliżone do naszych.

Odszkodowania bez podatku

Zgodnie z ustawą o podatku dochodowym od osób fizycznych, nie powinno być niejasności w sytuacji, kiedy to pracodawca ma potrzebę skrócenia okresu wypowiedzenia pracy osobom, z którymi jest zmuszony rozwiązać umowę o pracę.

Trzeba bowiem wiedzieć, że wolne od podatku dochodowego są odszkodowania otrzymane na podstawie przepisów prawa administracyjnego, prawa cywilnego i na podstawie innych ustaw, z wyjątkiem odszkodowań przewidzianych w prawie pracy z tytułu skrócenia okresu wypowiedzenia umowy o pracę, odprow wypłacanych na podstawie przepisów o szczególnych zasadach rozwiązywania z pracownikami stosunków pracy z przyczyn dotyczących zakładu pracy.

Z treści powyższego przepisu wynika więc, iż kwota odszkodowania będzie obciążona podatkiem dochodowym od osób fizycznych.

Koszty pracy na świecie	
Koszt 1 godz. pracopracowanej w przemyśle (Polska=100)	
1062	NIEMCY
934	JAPONIA
664	USA
662	FRANCJA
629	WŁOCHY
528	WŁK. BRYTANIA
445	HISZPANIA
288	GRECJA
178	PORTUGALIA
100	POLSKA
0 200 400 600 800 1000 1200	
Źródło: Instytut Badań nad Gospodarką Rynkową	

Wraca moda na ogrody zimowe. Ostatnio taką atrakcją zapowiedzieli klientom inwestorzy najnowszego domu towarowego „Batory” w Gdyni, gdzie w holu, pod szklanym dachem rosną będą kilkumetrowe, ciepłolubne drzewa. Oranżerie pojawiają się również w i przy domach jednorodzinnych, a nawet na oszkolonych balkonach wielopiętrowych bloków - jedne mają raczej charakter prostej ciepłowni, inne - egzotycznego, a nierzadko również ekskluzywnie urządzonego ogrodu z wiecznie zieloną i kwitnącą roślinnością oraz wygodnymi miejscami do wypoczynku.

Zasadniczo można rozróżnić trzy rodzaje szklarni: zimną, o temperaturze umiarkowanej i ciepłą. Najczęściej w ogrodach znaj-

dują się szklarnie zimne z przeciętną temperaturą około +5 st. C. Są one doceniane ze względu na niewysokie koszty ogrzewania. Ważne jest także, że mogą być wykorzystywane do wczesnej uprawy roślin już pod koniec zimy.

Zbyt niskie temperatury uniemożliwiają wysiew nasion, ale można zrywać warzywa i ziola wysiane jesienią, jak np. rozspankę i pietruszkę. Jeżeli podłoże jest ogrzewane, możliwy jest wcześniejszy wysiew rzodkiewki i wczesnej salaty. Przy umiarkowanych temperaturach w lutym i marcu nadmiernie wzrasta nawilgotnienie powietrza w szklarni. Sprzyja ono rozwojowi chorób grzybowych, np. szarej pleśni lub mączniaka rzekomego. W takiej sytuacji należy dokonywać ostrożnego wietrzenia szklarni

OGRODY ZIMOWE

lub używać wentylatora.

W szklarni średniocieplej o temperaturach przeciętnych ok. 12-14 st. C. można już w końcu lutego odczuć wiosnę. Mocne przyrosty nowych pędów cytrusów i innych roślin o skórzastych liściach wskazują na potrzebę pierwszego nawożenia.

Pędy innych roślin krzewiastych z delikatniejszymi liśćmi należy wówczas ponownie przyciąć. Wszystkim roślinom w pojemnikach potrzebne jest wzmocnienie nawozami zawierającymi także niezbędne mikroelementy.

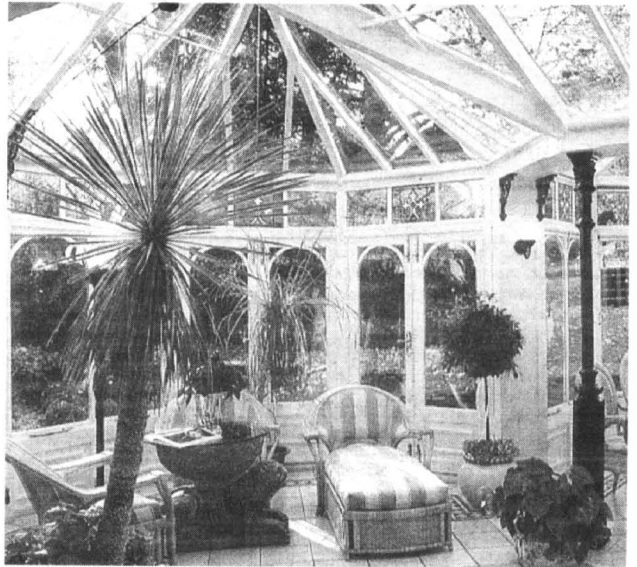
Ponieważ podłoże glebowe jest w szklarni wykorzystywane dosyć intensywnie, wymaga dobrej i właściwej pielęgnacji. Korzystnie wpływa na glebę regularne zasilanie jej próchnicą z ogrodowego kompostownika.

W szklarni cieplej najwięcej pracy jest na przedwiosniu. Śred-

nie temperatury wynoszą 18-20 st. C. Storczyki i inne rośliny tropikalne są w pełni kwitnienia. Kiełkują nasiona letnich kwiatów. Od końca lutego rozpoczyna się też żmudne pikowanie siewek petunii i begonii.

Z krzewów fuksji i geranium (bodziszków) wycina się sadzonki, które będą rozkwiatać w lecie. Niestety, nie można korzystać ze świeżych, młodych warzyw lutowych, jedynie szczyptorek nadaje się do zbiorów i wykorzystania w domowej kuchni.

Niestety, już w końcu lutego zaczynają się pojawiać pierwsze szkodniki, np. mszyce. Należy je jak najszybciej zlokalizować i zwalczać odpowiednimi środkami. Świeża zieleń zwabia także ślimaki, które należy starannie

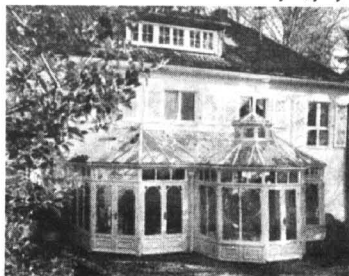
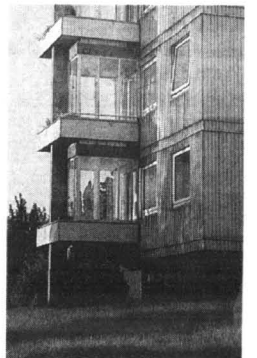


W takim wnętrzu można wypoczywać po królewsku i marzyć o dawnych czasach. Jest tu dużo miejsca nie tylko dla roślin

zbierać, aby uniknąć poważniejszych szkód w uprawach młodych roślin.

W przedwiosennych tygodniach słońce przygrzewa coraz mocniej, dlatego nie należy zapominać o regularnym wietrzeniu szklarni i cieniowaniu roślin. Jest to szczególnie potrzebne w cieplejsze, bezchmurne dni.

cd. na str. 10



Utrzymany w stylu epoki wiktoriańskiej angielski ogród zimowy jest naturalnym przedłużeniem domu

STYROPIAN
STYROPIAN M-15, M-20, M-30
 (również płyty „na zakład”)
 - zawsze wszystkie grubości i gatunki
 - konkurencyjne ceny
 *atesty ITB
 * transport
 „STYROPAK H-K” Gdańsk
 ul. Michałki (1 km przed Rafinerią)
 tel./fax (058) 308-77-05, 308-79-23

OKAZJA!
 Z powodu zmiany planów inwestycyjnych **SPRZEDAM** następujące **NOWE urządzenia do c.o.**
20% taniej
niż wynosi cena w hurtowni
Kotły elektryczne c.o. KOSPEL (18kW, 12kW)
Pojemn. podgrzewacze wody Elektrolux (75L, 50L)
Podgrzewacz przepł. wody 4kW
Naczynia wyrównacze do wody (H-270mm 3,5 BAR i H-375mm 3,5 BAR)
 Kontakt: tel. (058) 554 52 47 po 16.00
 lub 0601 653-003 (cały dzień)

SANYO
 KLIMATYZACJA SPRZĘT RTV i AGD KASY FISKALNE
 splity, okienne, telewizory, magnetowidy, radia, stacjonarne, ECO-MULTI, kucharki mikrofalowe, przenośne
 81-534 Gdynia, ul. Światowida 30
 tel. (058) 624 83 04, 090 354 301, 090 620 357
 e-mail: cel@mega.com.pl
 Wyłączny przedstawiciel i importer wyrobów SANYO w Polsce
 Serwis, Instalacja, Transport, Doradztwo
INTERNETowe zakupy
http://compact.mega.com.pl
 Autoryzowane sklepy prowadzące sprzęt RTV i AGD
 ABC FH Elektronik SAWICCY MALAXIS SKLEP ŻULAWY
 Kościerzyna Starogard Gd. Dzierżoń Malbork Stare Pole
 ul. Przemysłowa 10 ul. Podgórna 4 ul. 1 Maja 3 ul. Szopena 7 ul. Sienkiewicza 8
zaufaj tym, których znasz

ALDIS SA NOWOCZESNE SYSTEMY GRZEWCZE elektryczne i gazowe
DCDimplex - piece aluminiowe - grzejniki konwekcyjne
JUNKERS - kotły c.o. - tanie gazowe
SIEMENS - przepływowa ogrzewacze wody
SPRZEDAŻ URZĄDZEŃ, PROJEKTOWANIE KOMPLEKSOWA REALIZACJA
Chętnie nawiążemy współpracę z firmami handlowymi i instalatorskimi.
Aldis SA Sopot, al. Niepodległości 659, tel./fax (058) 551 51 08



OGRODY ZIMOWE

cd. ze str. 9

Pomimo zbliżającej się wiosny, powinniśmy myśleć nie tylko o roślinach.

Od czasu do czasu zwróćmy uwagę na samą konstrukcję szklarni, szczególnie po opadach

śniegu. Śnieg przykrywający szklane tafle ma własności izolacyjne, może jednak zniszczyć dach, a także odcina roślinom dopływ światła słonecznego. Aby uniknąć szkód, należy ostrożnie usuwać biały ciężar gromadzący



Takiej wolno stojącej szklarni należy dostarczać dużo energii. Wymaga ona także lepszej izolacji cieplnej

się na szklanych powierzchniach.

• Duża ciepła szklarnia jest mazeniem wielu posiadaczy domków. W zimowych miesiącach oranżeria może być miejscem świetnego odpoczynku. W otoczeniu zielonych i kwitnących roślin łatwiej odzyskujemy siły i energię życiową. Pod szklanym dachem przyjemnie spędza się czas przez cały rok, szczególnie w deszczowe i chłodne dni lata w długie jesienne wieczory.

Szklarnia - przybudówka domu, może pełnić wiele dodatkowych funkcji jako miejsce spożywania posiłków, odpoczynku i zabawy. Odpowiednio duża może być reprezentacyjnym salonem nawet przez cały rok. Duże szklane budowle są jednak kosztowną inwestycją, dlatego często musimy zadowolić się konstrukcjami skromniejszymi i tańszymi.

Powiedzmy więc sobie (na podstawie materiałów nadesłanych nam przez wydawcę „Kwintnika”), jakie są podstawowe zasady i tajniki budowy ogrodów zimowych: tych na balkonach, i tych na tarasach i osobnych miejscach na oranżerie.

Do zabudowy nadają się tylko dość duże balkony - szerokości co najmniej 1,20 m i długości 2,80 m. Mniejsze trudno byłoby funkcjonalnie zagospodarować, a co gorsza, powietrze nagrzewa-

łoby się tam do zbyt wysokiej temperatury (zwłaszcza jeśli balkon wychodzi na południe). Wykonanie konstrukcji nośnej i jej oszklenie jest skomplikowane, dlatego jeżeli w domu nie ma złożej rączki, pracę najlepiej zlecić specjalistycznej firmie. Najłatwiej obudować lodżię, czyli balkon we wnęce, gdyż do oszklenia pozostaje tylko jedna ściana. Planując zabudowę balkonu w bloku,

powinniśmy najpierw uzgodnić to z administracją osiedla.

Zabudowa tarasu jest bardziej kosztowna i pracochłonna, trzeba bowiem wznieść aż trzy ściany oraz położyć dach. W tej sytuacji najwygodniej kupić gotową szklarnię przysięnną (bez jednej ściany), o aluminiowym szkieletie i plastikowych szybach, przeznaczoną do samodzielnego montażu. **cd. na str. 11**



EUMAT S.C.
GDAŃSK

- PRZEWODY HYDRAULICZNE
produkcja, serwis
- WĘŻE GUMOWE
I Z TWORZYWA
- HYDRAULIKA SIŁOWA
- PŁYTY GUMOWE

80-044 Gdańsk, ul. Jedności Robotniczej 43/45
tel. 309 00 31 wew. 370, tel./fax 309 00 31 wew. 343
Poniedziałek-piątek 8.00-16.00, Sobota 8.00-13.00

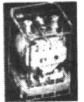
30135300144

APARATURA KONTROLNO-POMIAROWA AUTOMATYKA PRZEMYSŁOWA

rok założenia 1992



ATA-TECH s.c.



manometry, termometry

- K.F.M. Wrocławek
zawory regulacyjne,

POLNA Przemysł

siłowniki PKA, ZAP

rejestratory

- KFAP, LUMEL

przetworniki

- KFAP, Falenica

przełączniki, styczniki

relpol s.a.

lampki, przyciski

- PROMET Sosnowiec

przełączniki

- PROMET Sosnowiec

wodomierze, ciepłomierze

- METRON, POWOGAZ

ZADZWOŃ, PRZYJEDŹ, ZOBACZ, KUP

SOPOT, ul. 3 Maja 6A, tel./fax (058) 551-54-32, tel. (058) 550-38-41

20962290178

ZAKŁAD WYROBÓW METALOWYCH

STALBYT

OFERUJE:

- ⇒ pojemniki i kontenery na odpady komunalne wszelkiego rodzaju
- ⇒ elementy ogrodzeniowe wg wyboru klienta
- ⇒ zestawy jezdne i kółka ϕ 200

„Stalbyt” Jolanta Spychalska

Bytonia, 83-210 Zblewo
ul. Główna 8, tel./fax (058) 588 45 79
tel. 588 46 96, tel. kom. (090) 505 730

Zapraszamy

200165

KOMPLEKSOWE SYSTEMY GRZEWcze I SANITARNE



grzejniki **Stelrad**

kotły **Vaillant** **JUNKERS**

otuliny do rur

pompy, zawory, wodomierze

systemy rurowe

- stal

- miedź **IMI**

- PE **PIPELIFE**

COPRAX POLAND

- PCV **PIPELIFE**

PPHU **Boza** S.C.

BAZA s.c., ul. Grunwaldzka 62, 83-000 Pruszcz Gdański, tel./fax 683 42 95, 683 42 96

30157000165

cd. ze str. 10

Tego typu szklarnie są produkowane w różnych rozmiarach; mają okna uchylne, najczęściej otwierane automatycznie, gdy temperatura przekroczy pewien ustalony poziom. Ich cena, zależnie od wielkości i kształtu, wynosi od 1 500 zł (15 mln zł) do 6 000 zł (60 mln zł). Przed ustawieniem konstrukcji musimy przygotować podmurówkę, którą warto obłożyć terakotą.

Zaletą oranżerii oszklonych z trzech stron jest to, że dzięki dużej ilości światła rośliny jeszcze lepiej się w nich rozwijają niż w zabudowanych lodziach.

Konstrukcję nośną najlepiej wykonać z profili aluminiowych lub plastikowych (z PCW). W przeciwieństwie do listew drewnianych czy kątowników stalowych są lekkie, trwałe, łatwe do utrzymania w czystości; nie trzeba ich malować ani w inny sposób konserwować.

Zamiast szyb warto zastosować szklane tworzywo (poli-

węglan) o nazwie Karbolux, które w znacznym stopniu chroni przed chłodem (czego nie można powiedzieć o szkło). Niestety, Karbolux kosztuje kilkakrotnie więcej od szkła. Nie radzimy natomiast stosować pleksiglasu, gdyż jest nietrwały i na słońcu stopniowo matowieje (wyjątek stanowi Vivak-UV, rodzaj pleksiglasu odpornego na działanie promieni słonecznych). Najwygodniejsze są dwa okna przesuwne, gdyż nie zatrząskują się nawet przy silnym wietrze, latem możemy je zsuwać na jedną stronę, a przy wietrze w oranżerii nie musimy przenosić roślin ani sprzętów stojących w pobliżu okien.

Ze względu na wilgoć podłoga w oranżerii powinna być pokryta terakotą, najlepiej o szorstkiej powierzchni. Jeśli oranżeria znajduje się na tarasie, w podłodze można umieścić studzienkę ściekową; łatwiej wtedy sprzątać resztki rozsypanej ziemi lub rozlaną wodę.

Gdy na dworze robi się



OGRODY ZIMOWE

chłodno, oranżerię trzeba będzie ogrzewać. Niektórzy stawiają na balkonie kaloryfer olejowy, ale nie jest to rozwiązanie godne polecenia: takie grzejniki zużywają dużo prądu, nierównomiernie ogrzewają pomieszczenie, a w dodatku zajmują sporo miejsca. W oranżeriach najlepiej zainstalować tańsze w eksploatacji ogrzewanie podłogowe: dzięki termoregulacji włącza się i wyłącza samoczynnie, a ciepło równomiernie się rozchodzi po pomieszczeniu, co sprzyja rozwojowi roślin. Instalacja może być

zarówno elektryczna, jak i podłączona do centralnego ogrzewania - wówczas zamiast przewodu elektrycznego umieszczamy w podłodze plastikowe rury. Aby zimą straty ciepła były jak najmniejsze, oranżerię warto dodatkowo zaizolować, pokrywając szyby folią pęcherzykową.

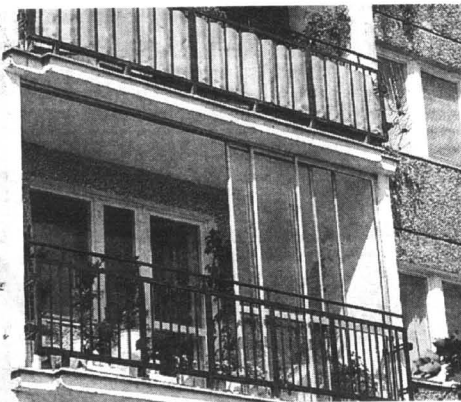
I tu ważna uwaga. W każdej oranżerii jest bardzo wilgotno, toteż, ze względu na niebezpieczeństwo porażenia prądem, cała instalacja w takim pomieszczeniu musi być wodoszczelna. Dotyczy to nie tylko przewodów i puszek elektrycznych, ale również przełączników, gniazd wtykowych i opraw oświetleniowych.

W czasie upałów powinniśmy cieniować rośliny i wietrzyć oranżerię. Pamiętajmy, że w silnie nasłonecznionych szklarniach temperatura szybko przekracza 50 st. C., co sprawia, że rośliny ulegają poparzeniu, a nawet gni-

ją. Najlepiej zawiesić żaluzje wertykalne (pionowe) z białego materiału przepuszczającego światło. W pochmurne dni można je całkowicie rozsunąć, a gdy się zabrudzą - uprać.

Wyposażenie ogrodów zimowych w meble pozostawiamy potrzebom, gustom i... portfelom osób zainteresowanych.

cd. na str. 12



**PARKIET
DĘBOWY I BUKOWY**

**OKLEINY SOSNOWE
I LIŚCIASTE**

**TARCICE BUKOWA I DĘBOWA
OFERUJE**



**PRZEDSIĘBIORSTWO
PRZEMYSŁU DRZEWNEGO
„FORNITEX” Sp. z o.o.
ul. Tartaczna 1
84-200 WEJHEROWO**

tel. 0-58/ 672-13-60 do 62
fax 0-58/ 672-13-61

KONKURENCYJNE CENY, BONIFIKATY

TORMET

OFICJALNY SPRZEDAWCA

STOLBUD
SOKÓŁKA S.A.

**OKNA
DRZWI**

• DREWNIANE • Z TWORZYW
WSZYSTKIE WYMIARY
I KSZTAŁTY

**HURT - DETAL
GRZEJNIKI CO
KOTŁY CO**

I INNE WYROBY DLA DOMU
83-000 Pruszcz Gdański,
ul. Grunwaldzka 62
tel. 682-30-75
tel./fax 682-35-52

OFERTA DLA PRODUCENTÓW MEBLI
proponujemy dostawę
materiałów niemieckiej firmy

- * płyty laminowane gr. 8,10,16,19 mm,
- * blaty robocze gr. 40 mm,
- * MDF gr. od 6 do 38 mm, MDF gięty,
- * obrzeża melaminowe do płyt i blatów z klejem i bez kleju.

**jakieś doskonała
cena bardzo atrakcyjna!**

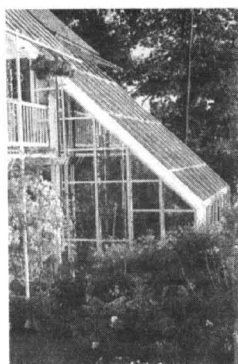
**pełna gama
kolorów**

Gdańsk - Orunia, ul. Wechodnia 13

tel. 0-58/309-09-01, 309-41-81

Studio Rastka

OGRODY ZIMOWE



Na zewnątrz szklane tafle ścian oranżerii ujęte zostały w lekkie i łatwe do konserwacji profile aluminiowe

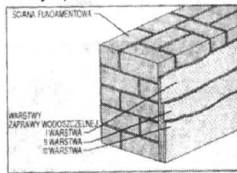
cd. ze str. 11

Dodajmy jedynie, że ostatnio najmodniejsze są takie wnętrza stylizowane na Daleki Wschód z epoki kolonialnej, a zatem: meble rattanowe, ewentualnie wiklinowe, hamaki, szeszlongi i niskie stoliki - wszystko w kolorach ciepłych, pastelowych i zbliżonych do natury.

A czym należy kierować się

PIONOWA IZOLACJA WODOSZCZELNA

Nowoczesną metodą wykonywania pionowych izolacji przeciwwilgociowych ścian fundamentowych jest nałożenie trzech warstw specjalnych zapraw wodoszczelnych np. Ceresit CR 85. Kolejne cienkie warstwy zaprawy zacieramy na gładko pacą tynkarską. Taki sposób wykonania izolacji umożliwia docieplenie ścian fundamentowych płytami ze styropianu.



RÓWNE ZAWIESZANIE

Duże trudności może sprawić dokładnie równe zawieszenie kilku wiszących szafek kuchennych. Podczas wiercenia w twardej betonie wiertło łatwo przesunę się na bok i hak wypadnie w tym miejscu, które sobie dokładnie wyznaczaliśmy. Kłopot nie wystąpi, gdy najpierw do ściany przymocujemy zwykłą deskę i w nią będziemy wkręcać haki do zawieszania.

w doborze roślin do zimowego ogrodu? Do oranżerii przy ścianie północno-wschodniej, północnej i północno-zachodniej słońce zagląda tylko na krótki czas, toteż zbyt szybko się nie nagrzewają i stanowią przyjemne miejsce do wypoczynku w czasie upałów. Możemy w nich z powodzeniem uprawiać gatunki, które w naturze rosną w miejscach ciennych i wilgotnych. Są to np. begonie o ozdobnych liściach, bluszcz, cissusy, draceny, filodendrony, paprocie i syngonie.

W oranżeriach przy ścianie południowo-wschodniej i zachodniej dobrze się czuje większość roślin ozdobnych. Jeśli w oranżerii zainstalowaliśmy ogrzewanie, możemy w niej uprawiać storczyki oraz inne pięknie kwitnące rośliny tropikalne.

Oranżerie przy ścianie południowej i południowo-zachodniej są przez większą część dnia oświetlone promieniami słonecznymi i mocno się nagrzewają. Jeśli się nie zdecydujemy na zainstalowanie żaluzji, do takiej oranżerii powinniśmy wybierać tylko rośliny znoszące długotrwałe silne nasłonecznienie i wysoką temperaturę, np. sukulenty (kaktusy, agawy, wilczomlecze), które tylko w szklarniach dobrze się rozwijają i wyglądają naprawdę efektownie. W takich warunkach można też uprawiać banksje, bugenville, juki, noliny, pandany, trawy ozdobne oraz bambusy, a jeśli ustawimy nawilżacz powietrza - również krotony, palmy, bananowce, strellice, cantedeskie, gloriozy, passiflory i fuksje.



PRODUCENT BLACH DACHOWYCH

BORGA

PRODUCENT:

81-577 Gdynia, ul. Rdestowa 41
tel. (058) 629-94-44, fax (058) 629-93-03

DEALERZY:

Winplast s.c., 80-778 Gdańsk,
ul. Mostowa 14, tel. (058) 301-67-12

P.B. SULIMA sp. z o.o., 81-225 Gdynia,
ul. Morska 118 c, tel. 663-33-17

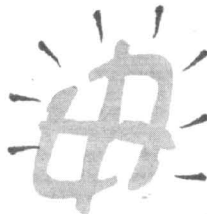
Balnord Sp. z o.o., 80-299 Gdańsk,
ul. Kielnieńska 183, tel. (058) 552 88 47

- ✓ BLACHODACHÓWKA
- ✓ BLACHY TRAPEZOWE
- ✓ BLACHY PŁASKIE
- ✓ OPIERZENIA
- ✓ WKRETY
- ✓ KOMPLETNY SYSTEM ORYNNOWANIA
- ✓ BLACHA II gatunku dostępna u producenta po obniżonej cenie!

BEZPOŚREDNIO OD PRODUCENTA
ATRAKCYJNE GENY

EURODACH

TECHNIKA OKIENNA I DRZWIOWA



PCW i AL
POMIARY
PRODUKCJA
SPRZEDAŻ
MONTAŻ

(0-88) 48-20-51

14-200 Hawa, ul. Kopernika 6

POSZUKUJEMY SPRZEDAWCÓW
I FIRMY MONTERSKE.
ATRAKCYJNE WARUNKI WSPÓŁPRACY



PRODUCENT
PRZEDSIĘBIORSTWO
PRODUKCYJNO - HANDLOWO - USŁUGOWE

83 - 000 PRUSZCZ GDAŃSKI, ul. Grunwaldzka 62
tel. (058) 683-33-04, fax (058) 683-33-05

FILIA ELBLĄG, ul. 12 Lutego 2/4, tel. (055) 233 95 35

OKNA • DRZWI • WITRYNY • FASADY

• z belgijskich profili

- aluminiowych

RC system
ALUMINIUM PROFESSIONALS

- PCV

deceuninck

• z profili METALPLAST-BIELSKO



Pozostawienie dotychczasowej ulgi budowlanej - jak się okazuje nie zmniejszyło sprzedaży materiałów budowlanych. Wprost przeciwnie - w składach materiałowych drzwi się nie zamykają. Nie zmieniły się też preferencje klientów. Nadal najwięcej kupuje się materiałów wykończeniowych, a zwłaszcza płyt kartonowo-gipsowych i ceramiki łazienkowej.

Równie dużym powodzeniem cieszą się obecnie wszelkie elementy związane z wykończeniem dachów, a także materiały izolacyjne, takie jak: papa, wełna mineralna, styropian. Znajdują wielu nabywców także maszyny i urządzenia budowlane, betonarki, rusztowania, szalunki.

Spore zainteresowanie towarzyszy najnowszej ofercie Stanexu i Muratora - projektom dom-

ków jednorodzinnych. Zainteresowani, nabywając taki projekt za 1000 zł, niezależnie od jego rodzaju, musi tylko załatwić pozwolenie na budowę, aby rozpocząć inwestycję związaną z postawieniem domu. Najmniejsza powierzchnia domu według tych projektów wynosi 120 m kw.

Stanex planuje, aby od 1999 roku, z nabyciem projektu domu wiązała się również kompleksowa oferta materiałów potrzebnych do jego wybudowania oraz zupełnego wykończenia pod klucz. Według założeń, cały proces związany z postawieniem domu trwałby zaledwie dwa miesiące. Taka propozycja, dotycząca wykonania całej usługi, byłaby czymś nowym w przedsiębiorstwach zajmujących się obrotem materiałami budowlanymi. Jednocześnie dla indywidualnych inwestorów, którzy w przyszłości planują własną budowę, może

RUN NA BUDOWANIE TRWA



okazać się to dużą wygodą.

W branży tej daje się zauważyć jedynie nieco zmniejszającą się sprzedaż stolarki budowlanej. Tradycyjnie o tej porze roku ma-

leje również zbyt na cegłę, pustaki, cement oraz wapno. Jedynie na cegłę klinkierową panuje wzmożony popyt, co należy tłumaczyć panującą modą na ten

towar. Niemniej wiele centrów materiałów budowlanych sygnalizują, że duża ilość firm wykonawczych już obecnie zamawia materiały na przyszły sezon.

HURTOWNIA BHP

wega®

Pracuj bezpiecznie!

**BUTY
GUMOWE
RYBACKIE
ODZIEŻ
ROBOCZA
KOLOROWA**

Z ZAKŁADU PRACY CHRONIONEJ
CENY PRODUCENTA

83-110 TCZEW, ul. 30 Stycznia 35, tel. 531 63 43
80-958 Gdańsk, ul. Na Ostrowiu 1, tel. 307 22 25, 307 27 85
83-300 Żukowo, ul. Kościarska 11, tel./fax 681 71 68, 681 72 28
82-029 Gdynia, ul. Północna 10, tel. 663 93 58
82-300 Elbląg, ul. Grunwaldzka 83, tel./fax (055) 236 86 36

O kredytach mieszkaniowych

System finansowy w sektorze mieszkaniowym w Polsce nie funkcjonuje na zadowalającą skalę i z zadowalającą efektywnością. Pierwszymi krokami w kierunku jego tworzenia były: wprowadzenie realnej stopy procentowej w 1990 roku, indeksacja kredytów spółdzielczych w 1991 roku, wprowadzenie indeksowanych kredytów hipotecznych dla ludności na nowo budowane mieszkania w 1992 roku oraz oddzielenie kredytów budowlanych dla przedsiębiorstw od hipotecznych dla ludności.

Kształtowanie się nowych rynkowych instytucji

w sektorze mieszkaniowym na szerszą skalę przypada na lata 1996/97, również znaczące zaangażowanie sektora finansowego w nieruchomościach mieszkaniowych i komercyjnych przypada na lata 1995/97. Do tamtej pory, wobec relatywnie łatwych możliwości, kredyty mieszkaniowe postrzegano, jako mało atrakcyjne z punktu widzenia zyskowności oraz ryzykowne.

Na rynkach obecnie działa ponad dwadzieścia banków komercyjnych konkurujących o klientów i oferujących kredyty o okresie spłaty do piętnastu lat, o zmiennej stopie procentowej oraz pełnej płatności nominalnych odsetek. Portfel kredytów mieszkaniowych przekroczył prawdopodobnie półtora miliarda złotych. I wszystko wskazuje na to, że będzie ich przybywać.

„Nieruchomości, Rynek, Prawo”, październik '98

SOON® **KOMPLEKSOWE WYPOSAŻANIE SKLEPÓW, BIUR, GASTRONOMII I MUZEÓW**

Tylko SŁOŃ poda Ci dłoń

MEBLE METALOWE

SZAFKI:

- ✓ na plany i mapy A-1, A-0 i B-1
- ✓ do rejestru usług medycznych
- ✓ do kartotek A-4, A-5 i A-6
- ✓ do segregatorów (teczek wiszących)
- ✓ BHP
- ✓ do kartotek KOM i KOP

W OFERCIE BIEŻĄCEJ: SYSTEMY MEBLI BIUROWYCH, SKLEPOWYCH, GASTRONOMICZNYCH. JESTEŚMY WYŁĄCZNYM I AUTORYZOWANYM PRZEDSTAWICIELEM UZNANYCH PRODUCENTÓW.

SALONY MEBLOWE:

GDAŃSK (meble biurowe): ul. Słowackiego 3, tel./fax (058) 341-55-41, 348-35-35, 348-32-74, 348-39-55
pon.-pt. 9.00-18.00, sob. 10.00-14.00, do Państwa dyspozycji Piotr Adamczyk

GDYNIA (meble sklepowe i gastronomiczne): ul. Chwaszczyńska 50, tel. (058) 629-92-05
pon.-pt. 8.00-16.00, do Państwa dyspozycji Adam Kuraz

SOPÓT (meble sklepowe i gastronomiczne): ul. Grunwaldzka 38 A, tel./fax (058) 551-04-07
pon.-pt. 9.00-18.00, sob. 10.00-14.00, do Państwa dyspozycji Cezary Włóciński

ELBLĄG, ul. Żw. Jaszczurczego 17, tel./fax (055) 233-61-33
pon.-pt. 9.00-18.00, sob. 9.00-13.00, do Państwa dyspozycji Katarzyna Skwarska

GRUDZIĄDZ, ul. Groblowa 3, tel./fax (051) 462-35-31
pon.-pt. 9.00-18.00, sob. 9.00-13.00, do Państwa dyspozycji Janusz Krasna

DZIAŁ HANDLOWY GDAŃSK, ul. Słowackiego 3, tel./fax (058) 341-55-41, 348-35-35, 348-32-74, 348-39-55,
pon.-pt. 9.00-17.30, sob. 10.00-14.00

DZIAŁ MUZEALNY (przy Dziale handlowym). Do Państwa dyspozycji Wojciech Biernikowicz

KUPUJ RAZ A DOBRZE

Gips i karton

Rigips Polska, jeden z głównych udziałowców polskiego rynku płyt gipsowo-kartonowych, połączył się z Zakładem Gipsowym Stawiany, dysponującym prawami do eksploatacji złoża gipsu naturalnego w Szarbkowie w Dolinie Nidy. Nowa firma - Rigips Polska - Stawiany rozpoczęła produkcję.

Brytyjski koncern BPB, jeden z wiodących producentów płyt gipsowo-kartonowych na świecie, był dotychczas obecny w Polsce za pośrednictwem dwóch firm: Rigips Polska oraz Zakładu Gipsowego Stawiany. Rigips od 1994 roku sprzedawał płyty gipsowo-kartonowe. Zdobył ponad 25 proc. rynku (drugie miejsce). Zakład Stawiany wraz z kopalnią Borków został zakupiony przez koncern BPB w 1995 roku. Szwedzi rozbudowali zakład i przystosowali go do produkcji wysokiej jakości płyt.

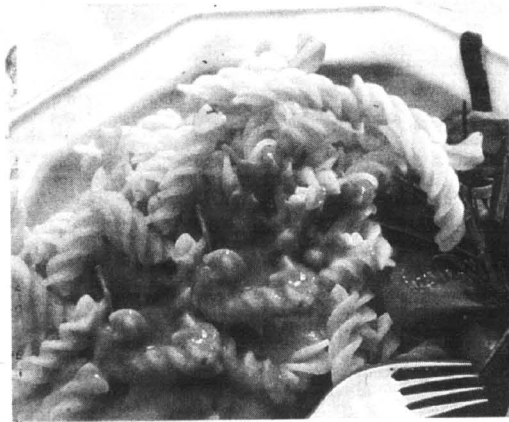
MAKARON „WIENOX”: WIERNY TRADYCJI

W przepisach ojca Grande na zdrowe życie padło stwierdzenie, że człowiekowi najbardziej służy pożywienie pochodzące z ziemi, na której żyli jego przodkowie, ponieważ organizm jest genetycznie przystosowany do jak najpełniejszego jego wykorzystania. Teoria polskiego zakonnika jest zgodna z najnowszymi wynikami badań uczonych.

W naszym kraju podstawą żywienia było zawsze zboże, żyto na chleb, pszenica na bułki i kluski, a jęczmień na kaszę. Starsi pamiętają jeszcze swoje babcie i matki pochylone nad stolnicą, walcujące cieniutkie placki na makaron, które później, po obsuszeniu, kroilo się na wążki i wstążeczki, prawie nitki, na makaron do rosolu i szerzej do zupy pomidorowej czy owocowej.

Współczesny przemysł spożywczy wyręczył gospodynie w żmudnej pracy, oferując makaron o różnych wymyślnych kształtach, a co najważniejsze o dobrym smaku, zbliżonym do

nowością WIENOXU jest makaron razowy GRAHAM, zawierający niezwykle cenne składniki odżywcze, znajdujące się pod skórka ziarna i błonnik, oczyszczający organizm z toksyn i redukujący cholesterol. Warto podkreślić, że WIENOX posiada uprawnienia do opatrywania makaronu razowego graham znakiem Promocji Zdrowia „Quo Vadis”, a certyfikat podpisał prof. dr hab. Wiesława Łysiak - Szydłowska, kierownik Zakładu Żywnienia Klinicznego i Diagnostyki Laboratoryjnej i prof. dr hab. Zenon Ganowiak, kierownik Katedry i Zakładu Bromatologii Akademii Medycznej w Gdańsku, niewątpliwie autorytety z dziedziny zdrowego żywie-



tego domowego wielojajecznego, pamiętanego z niedzielnych obiadów.

Tajemnica dobrego produktu żywnościowego tkwi w dobrym surowcu i technologii wytwarzania, w szczególnej staranności - podkreślają Jan Nowakowski i Jan Wieszczyk, współwłaściciele wytwórni makaronów WIENOX w Rywaldzie koło Starogardu. Ich firma wypromowała na polskim rynku rodzinę makaronów, których produkcja opiera się wyłącznie na krajowej pszenicy. Mimo to nie ustępują jakością podobnym makaronom produkowanym przez renomowane firmy z pszenicy durum, tzw. twardej, importowanej z Kanady i USA, a więc znacznie droższej. Cała tajemnica sukcesu makaronu produkowanego z rodzimej pszenicy tkwi w nowoczesnej technologii sięgającej jednak do najlepszych rodzimych tradycji. Makarony WIENOX są wytwarzane na skalę przemysłową. Pod względem wielkości produkcji fabryka plasuje się na 6 miejscu w kraju, a w regionie pokrywa w ponad 40 procentach potrzeby handlu.

Makarony zarówno ze względu na łatwość przyrządzenia, walory smakowe i odżywcze zajmują znaczącą pozycję w polskiej kuchni i może być sposobem na zagospodarowanie rodzimej pszenicy, z której zbyt wielu rolników mają kłopoty. Ostatnia

nia.

Wartości odżywcze makaronu razowego graham idą w parze z doskonałym smakiem, odmiennym od tradycyjnego makaronu, ale ciekawym, dającym możliwości fantazji kulinarnej, szczególnie z wykorzystaniem ziół tak cennych dla zdrowia.

Przedsiębiorstwo Produkcyjno-Usługowe WIENOX, działające od 1993 roku, legitymuje się prestiżowymi nagrodami. Już w 1994 roku zdobyło pierwszą nagrodę ministra rolnictwa i gospodarki leśnej PARTNERZY, przyznawaną firmom wykorzystującym i rozwijającym możliwości rodzimego rolnictwa. Kolejnym sukcesem było nadanie makaronowi WIENOX tytułu „Najciekawszy Wyrób Spożywczy 1996 Roku”. W 1998 roku firma została na szczelbu wojewódzkim Mistrzem Agroligi '98, a na szczelbu krajowym uzyskała zaszczytny tytuł „Polski Producent Żywności '98”, upamiętniony wspaniałym dyplomem ministra rolnictwa.

WIENOX należy do tych polskich przedsiębiorstw, które zaczynając od bardzo skromnego kapitału konsekwentnie inwestują i rozwijają swój potencjał wytwórczy, bazując na tradycjach rodzimego przemysłu spożywczego. A o tym jak są one bogate, wiedzą najlepiej smakosze dobrej polskiej kuchni.

Wanda Burakowska

Nowością rynkową jest makaron GRAHAM, z firmy WIENOX, mający wszystkie zalety produktów z mąki razowej, niezwykle cennej dla naszego organizmu

Fot. arch.WIENOX
(tekst promocyjny)

Uwaga na azotany

Co nas truje

Azotany występują w warzywach jako naturalne składniki roślin, ich toksyczność dla ludzi jest mała. Trujące są natomiast dla nas azotyny.

Niegroźne azotyny zamieniają się w toksyczne azotyny podczas składowania, przechowywania lub transportu warzyw. Proces ten może się także odbywać jeszcze po ich spożyciu, w naszym przewodzie pokarmowym. Tej zabójczej przemiany, zachodzącej przy udziale bakterii, sprzyja wysoka temperatura, wilgotność, brak tlenu oraz choroby układu pokarmowego.

Na toksyczne działanie azotynów najbardziej narażone są niemowlęta, osoby chore i starsze. Azotyny wywołują różne dolegliwości układu pokarmowego, niszczą pożyteczne dla organizmu enzymy i witaminy. Czasami nawet mogą być przyczyną powstania nowotworów.

Komitet Ekspertów i Organizacji do Spraw Żywności (FAO) podaje, iż bez uszczerbku dla zdrowia człowiek może zjeść 3,65 mg azotanów dziennie, zaś 0,13 mg - azotynów na jeden kilogram wagi ciała.

Jak temu zaradzić? Ilość azotanów w warzywach zależy od ich zawartości w glebie oraz od gatunku rośliny. Aby warzywa nie były szkodliwe, należy przestrzegać następujących zasad:

Stosować racjonalne nawo-

żenie, tak aby nie przedawkować azotu.

Nawozić w odpowiednim terminach. Zbyt późne zastosowanie nawozu azotowego (kilka tygodni przed zbiorem) powoduje podwyższoną zawartość azotanów w zebranych warzywach.

Jest to szczególnie ważne w przypadku warzyw o krótkim okresie wegetacji, takich jak szpinak, salata, rzodkiewka.

Prawidłowo przechowywać warzywa. Należy je składować w chłodniach, piwnicach i lodówkach. Uważać na woreczki foliowe! Używać tylko atestowanych woreczków, dopuszczonych do kontaktu z żywnością. Nie trzymać warzyw w szczelnie zamkniętych woreczkach. Dotyczy to szczególnie salaty, jeśli kupujemy ją zapakowaną w folię, to sprawdźmy czy są w niej dziurki dla lepszej cyrkulacji powietrza.

Zapewnić roślinom dobre warunki wzrostu. Im więcej światła, tym mniej azotanów.

Bierać warzywa w odpowiednim terminie. Najwięcej azotanów ma na przykład zbrana latem marchewka, cienka jak palec.

Najwięcej azotanów mają rośliny liściaste, mniej jest w korzeniowych, a najmniej w tych, z których zjadamy owoce i nasiona. Opracowała: A.L.

Alfa Romeo 166

PEWNOŚĆ I MOC

Trzy tygodnie temu podczas dni otwartych autoryzowany dealer Alfa Romeo - PTHM Auto Plus, zaprezentował w swoim salonie przy ul. gen. J. Hallera w Gdańsku najnowszy model samochodu tego producenta - Alfa Romeo 166. Jak nas poinformowano, samochód ten będzie oferowany w sprzedaży w kontyngencie '99. Cena tego samochodu w wersji standardowej w zależności od wersji silnikowej wahać się będzie między 116 000 zł a 165 000 zł.

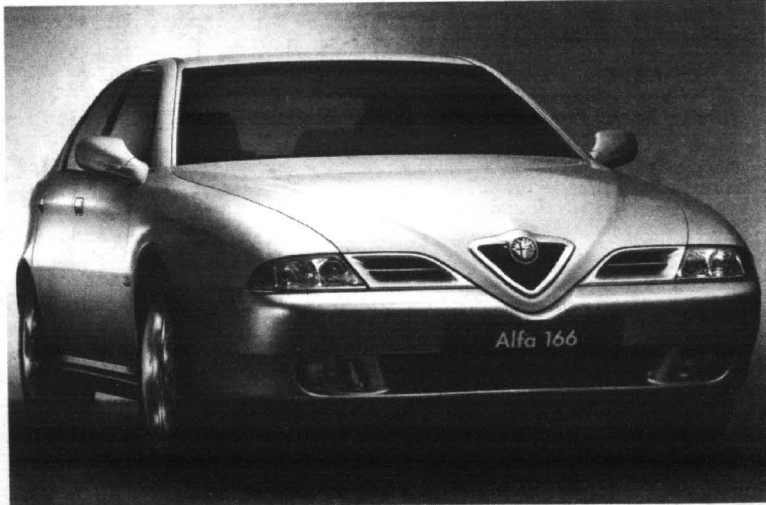
Alfa Romeo 166 jest limuzyną o długości 4,72 m i szerokości 1,81 m. Oferowany jest w pięciu wersjach silnikowych: czterech benzynowych: 2 l - 155 KM; 2 l turbo - 205 KM; 2,5 l - 190 KM i 3 l - 226 KM oraz jednej z silnikiem diesla 2,4 l - 136 KM.

Samochód jest wyposażony we wszelkie najnowocześniejsze rozwiązania zapewniające zarówno komfort, jak

i bezpieczeństwo jazdy. Posiada on zintegrowany system kontroli sterujący klimatyzacją, układem audio, komputerem pokładowym.

Jeśli chodzi o bezpieczeństwo, to Alfa Romeo 166 oferuje swoim użytkownikom wszystko to, co współczesna technika i elektronika moto-

ryzacyjna mają najlepszego do zaferowania: ABS z elektronicznym rozdzielaczem siły hamowania EBD, system kontroli toru jazdy TCS - szczególnie przydatny na podłożu o małej przyczepności i ASR - system kontroli przenoszenia napędu.



Nie znaczy to, że każdą ofertę i katalog masz wyrzucać do kosza. Pamiętaj tylko, że wśród uczciwych, istnieją także firmy, które pragną tylko i wyłącznie twoich pieniędzy, nic ci w zamian nie oferując. Aby więc nie dać się nabrać, najlepiej nauczyć się rozpoznawać sygnały ostrzegawcze. Oto niektóre powszechnie używane zwroty, które powinny wzbudzić czujność:

Co ci oferują	Co możesz zrobić
„Jeśli kupisz nasze produkty otrzymasz wspaniały darmowy prezent”.	Zastanów się, czy naprawdę chcesz mieć te produkty i czy nie są one przypadkiem kilkakrotnie droższe niż w najbliższym sklepie. Sprawdź, czy nie ma informacji podanej drobnym drukiem (np. na odwrocie koperty) uzależniającej otrzymanie prezentu od spełnienia dodatkowych warunków.
„Wygrałeś wartościową bezpłatną nagrodę”.	Koniecznym znajdziesz regulamin konkursu, w którym wygrasz nagrodę. Przeczytaj go uważnie. Zastanów się, może grając w tolotka Twoje szanse na wygraną są większe, a reguły gry jasne.
Osobiste zawiadomienie. Drogi Januszu, to właśnie Ciebie wybrał Nasz Dział Nagród.	Jeśli jesteś uparty, możesz poszukać u znajomych identycznie wyglądającego listu, zmieni się tylko imię i nazwisko.
„Musisz podjąć właściwą decyzję, nie zwlekaj, zwyciężają tylko osoby, które odpowiadzą jeszcze dzisiaj”.	Zastanów się, czemu ktoś nie chce zostawić Ci czasu na zastanowienie. Może liczy, że pochopnie (pod presją) podejmiesz niekorzystną dla siebie decyzję?
„Nie trać czasu na czytanie tego. Tak naprawdę to nikt nie rozumie języka prawnego”	Natychmiast przeczytaj nawet najbardziej skomplikowany tekst prawny.
Zadzwoń pod numer 0 700... a otrzymasz za darmo swój osobisty horoskop.	Poszukaj informacji o cenie takiego połączenia. Na ogół jest to około 4 zł za minutę rozmowy. Przy płaceniu rachunku telefonicznego okaże się, że Twój horoskop nie był za darmo, a wręcz przeciwnie, droższy nie istnieje nigdzie na świecie.
Zadzwoń pod numer 0 700... a dostaniesz od nas darmowy prezent, np. supernowoczesny walkman.	Patrz wyżej. A poza tym, co to za prezent, jeśli musisz za niego słono zapłacić.
Wyślij zamówienie pod adres: skrytka pocztowa nr...	Zastanów się. Po pierwsze uczciwa firma nie wstydy się swojego adresu. Po drugie jest to niezgodne z prawem, każdy, kto przysyła Ci swoją ofertę musi podać nazwę firmy i jej adres.
Wspaniała okazja. Specjalnie dla Ciebie opracowaliśmy supernowoczesny krem do twarzy, dietę cud oraz zestaw witamin. Bez dodatkowych wyrzeczeń w ciągu tygodnia naszej kuracji odmienisz swoje życie.	Nie wierz w te zapewnienia. Są zbyt piękne, aby były prawdziwe. Prawdopodobnie jedynym efektem kuracji będzie Twój odchudzony portfel.

Jeśli w kolorowej kopercie dostajesz niewiarygodnie korzystną ofertę: superwygranej; tanich wyjazdów wakacyjnych; kremów, maści, specyfików odchudzających, które natychmiast, bezboleśnie i bez wyrzeczeń zmienią twój wygląd i samopoczucie; stałego źródła dodatkowych dochodów; pewnego interesu, który na pewno wypali; zrealizowania marzeń dzięki pomocy znanego jasnowidza lub wróżki. Jeśli oferta (w prasie, telewizji lub na ulotce) namawia Cię do zadzwonienia pod numer telefonu zaczynający się na 0 700... Jeśli na Twój adres internetowy przychodzi oferta łatwego zarobku, pod warunkiem, że najpierw wyślesz nieznaczną kwotę do osób z przysłanej listy. Wtedy - uważaj!

NIE DAJ SIĘ OSZUKAĆ



Federacja Konsumentów zamówiła „darmowe prezenty”, odpowiedziała natychmiast, zadzwoniła pod telefon 0 700... Okazało się, że: towary, które kupiliśmy były złej jakości, brzydkie, nic nie warte, natomiast ich cena była niewiarygodnie wysoka. Hasła z katalogów: superokazja, tylko..., nowość nie miały nic wspólnego z rzeczywistością. „Bezpłatne prezenty” i nasza wygrana nigdy się nie pojawiły.

Czasami obdarowywano nas nikomu niepotrzebnymi gadżetami, jak: komplet znaczków pocztowych; czwarty tom wspomnień Churchilla (pierwszych trzech nie dostaliśmy); preparat na odchudzanie (oddaliśmy go do laboratorium, okazał się zwykłą zieloną herbatą w pastylkach, za to niezwykle drogą); aparat fotograficzny (typowa jednorazówka, z tym tylko, że rzadko spotykana w sezonie letnim, w instrukcji napisano, aby nie wystawiać go na słońce). Nasze „darmowe prezenty” doliczono nam do opłaty pocztowej lub do kosztów pakowania. Nasze rachunki telefoniczne jeszcze nigdy nie były tak wysokie.

Zanim podejmiesz decyzję, zadaj sobie kilka pytań:

- Czy mam odpowiedni czas do zastanowienia, czy też jestem pod presją taktyki „weź i zostaw”, czyli podjęcia decyzji natychmiast?
- Czy ktoś nalega na podanie numeru mojej karty kredytowej?
- Czy mój „darmowy prezent” lub „nagroda” jest naprawdę darmowa, czy muszę opłacić koszty pakowania lub wysoką opłatę pocztową?
- Czy znam regulamin konkursu, do którego przystępuję?
- Czy znam opłatę za połączenie pod numer zaczynający się na 0 700... i czy zdaję sobie sprawę, ile może trwać takie połączenie?
- Czy ktoś proponuje mi szybki zysk, w zamian za przekazanie niewielkich kwot innym osobom z listy lub znalezienie kolejnych chętnych do przystąpienia do intratnego interesu?

● Czy ktoś namawia mnie do zainwestowania moich pieniędzy w „pewny interes”, a następnie znalezienia kolejnych inwestorów?

● Czy ktoś przysyła mi informację o wspaniałej wygranej, chociaż nie przystępowałem do żadnego konkursu?

Jeśli odpowiedź na chociaż jedno z tych pytań brzmi tak, UWAŻAJ! - NIE DAJ SIĘ ZŁAPAĆ NA PRZYŃĘTĘ!

● Szanuj swoje pieniądze i czas.

● Nie kupuj czegoś jedynie dlatego, że otrzymasz „darmowy prezent”.

● Jeśli coś brzmi zbyt dobrze, aby było prawdziwe, prawdopodobnie nie jest.

● Nim przystąpisz do konkursu, przeczytaj regulamin.

● Upewnij się, czy znasz opłatę za minutę rozmowy z numerem 0 700... Uważaj, czasami pod tym numerem występują także oferty pracy, których jedynym celem jest „wyciągnięcie” od Ciebie pieniędzy i faktycznie będziesz musiał znaleźć dobrze płatną pracę, aby zapłacić za rachunek telefoniczny.

● Nim podpiszesz jakąkolwiek umowę, przeczytaj ją i zarezerwuj sobie czas na zastanowienie. Szczególnie, jeśli akwizytor namawia Cię na jej podpisanie na ulicy lub podczas prezentacji produktu w mieszkaniu sąsiada. Może okazać się, że z podpisanej umowy nie będziesz się mógł wycofać bez zapłacenia odpowiedniej kwoty, czasami bardzo wysokiej.

● Jeśli coś wygląda jak piramida finansowa, czyli ktoś oferuje Ci, że zarobisz duże pieniądze pod warunkiem znalezienia kolejnych chętnych, nie zastanawiaj się, natychmiast zrezygnuj z tego interesu. Możesz być pewien, że zarobi jedynie organizator piramidy, Ty na pewno stracisz.

● Zawsze pamiętaj o jednym: żadna z firm przysyłających Ci kolorowe oferty nie działa charytatywnie. Jej celem jest zysk. Może się okazać, że został on osiągnięty Twoim kosztem.

FK
przy wsparciu FB im. L. Kronenberga

ZBIJAMY CENY ZAWODOWO!

Specjalna promocja

-10

na wybraną zabawkę

Zbliżają się Mikołajki i gwiazdka. Pora pomyśleć o prezentach dla najmłodszych.

Z tej okazji Auchan przygotował dla Ciebie szczególną ofertę cenową.

10% rabatu na jedną zabawkę!

Jest w czym wybierać!

Wystarczy, że dokonasz zakupu w Auchan oddając kasjerce tę właśnie ulotkę. Promocja ważna w terminie 23-29 listopada 1998r.

ZBIJAMY CENY ZAWODOWO!

19 XI-20 XII

Jeśli kupiony u nas produkt kosztuje taniej w innym hipermarkecie, **zwracamy Ci pieniądze** (dwukrotność różnicy w cenie)!

Od 19 listopada do 20 grudnia Auchan udowadnia Ci, że jest najtańszym hipermarketem w mieście. Jeżeli w tym czasie zauważysz, że artykuł, który kupiłeś w Auchan kosztuje mniej w innym hipermarkecie lub sklepie typu cash&carry na terenie Trójmiasta, Auchan zwróci Ci dwukrotność różnicy w cenie.* Przykładowo nabyłeś u nas produkt „x” za 55,60 zł. W konkurencyjnym hipermarkecie znajdujesz ten sam produkt za 42,30 zł. Auchan zwraca Ci więc 2 x 13,30 zł, czyli aż 26,60 zł! Akcja „2 x RÓŻNICA” obejmuje wszystkie produkty, które możesz kupić w Auchan. Dodatkowych informacji udziela Punkt Obsługi Klienta. Pamiętaj - tylko Auchan potrafi zawodowo zbić ceny!

* po sprawdzeniu Twojej wypowiedzi przez pracownika Auchan



HONORUJEMY KARTY KREDYTOWE
AKCEPTUJEMY CZEKI ROZRACHUNKOWE

Z kartą stałego klienta możesz uzyskać do 3% rabatu.
Informacja o karcie stałego klienta tel. 307 66 46



zapraszamy:
poniedziałek-sobota od 8.30 do 21.30,
niedziela od 9.00 do 20.00
Centrum Handlowe Auchan w Gdańsku, ul. Kartuska
Dojazd autobusami własnymi AUCHAN nr: 01, 60

NIE TAKIE ZERO



Megane scenic 2.0 RT

Automat DP-zero, montowany do renault megane scenic 2.0 RT automatic, podobno sprawia, że kierowca może podczas jazdy całkowicie zdać się na elektroniczne wskaźniki, jak jechać powinien, aby samemu zajmować się tylko obserwacją drogi i... bawieniem pasażerów. Samochód ten bowiem otrzymał nie tylko najnowocześniejszą, automatyczną skrzynię biegów, ale dodatkowo automatyczny mózg,

który - na przekór nazwie - wcale nie jest takim zerem...

Mózg uświadamia kierowcy, co powoduje preferowany przez niego styl jazdy (ekonomiczny, średni i sportowy), po jakim terenie się auto akurat porusza (mały podjazd, stromy podjazd, spadek), a także jaką temperaturę mają płyny hydrauliczne i chłodzące. Zarazem podpowiada, jakie wartości są optymalne i jak je osiągnąć bez potrzeby zatrzyma-

nia samochodu. Równie mądra jest skrzynia biegów. Potrafi nie tylko sama zmieniać biegi. Ona te biegi zmienia pieczołotliwie, niczym rasowa kobieta. Reakcja kick-down jest miękka i płynna, a także idealna z pracą elastycznego silnika.

Oczywiście, osiągi 2-litrowego silnika są nieco mniej imponujące niż w aucie z przekładnią ręczną. Scenic 2.0 RT automatic przyspiesza do „setki” w 12,5 s, a rozpędza się maksymalnie do 180 km/h, spalając średnio niepełną 10l/100 km.

Samego nadwozia zachwalać

nie trzeba. Jest dobrze znane i wysoko cenione za estetykę, zgodność z modą i to, że cały czas stanowiąc wzór karoserii wielofunkcyjnej, które można zagospodarować w dowolny sposób, a także za wysoką jakość wykończenia i stosowanych materiałów.

Mimo dużego „wzrostu”, auto charakteryzuje się pewnymi właściwościami jezdnyimi. Miękkie zawieszenie pozwala zaskakująco skutecznie pokonywać zakręty nawet na dużych prędkościach. Zadawałać może również droga hamowania (41,1 m).

Blizsze dane techniczne:

Silnik benzynowy, rzędowy, umieszczony z przodu po-

przecznie. Jeden górny wałek rozrządu (OHC). Pojemność skokowa 1998 ccm. Moc maks. 84 kW (114 KM) przy 5400 obr./min. Maksymalny moment obrotowy 168 Nm przy 4250 obr./min. Wielopunktowy wtrysk paliwa. Automatyczna skrzynia biegów. Napęd na koła przednie. Niezależne zawieszenie kół przednich, wahacze poprzeczne, kolumny McPhersona, stabilizator. Z tyłu oś zespolona, drążki skrętne, amortyzatory teleskopowe. Hamulce z przodu tarczowe, z tyłu bębnowe. ABS. Opony 185/70 R 14 T. Poj. bagażnika 410/1800 l. Poj. zbiornika paliwa 60 l. Dł./szer./wys. 4134/1719/1675 mm.



ANDRYCHÓW Z WTRYSIEM

Wytwórnia Silników Wysokoprężnych Andoria należy już w 80,6 proc. do Daewoo. Od 2000 roku będą tam seryjnie produkowane nowoczesne silniki diesla z bezpośrednim wtryskiem paliwa, o pojemności 2,21, które są licencyjną konstrukcją Renaulta.

Silniki znajdują zastosowanie w nowym modelu samochodu użytkowego F 100, który opracowywany jest wspólnie z polskimi inżynierami na warszawskim Żeraniu oraz w samochodach osobowych koncernu.

W projekt nowego silnika Da-

ewoo zainwestuje 750 mln zł. W roku 1997 andrychowska spółka poniosła stratę netto rzędu 8 mln zł. Po pierwszym półroczu 1998 r. strata netto Andorii wyniosła ponad 4,3 mln zł. Poza Daewoo akcjonariuszami Andorii są Skarb Państwa, NFI Fortuna i drobni inwestorzy. Kapitał akcyjny spółki wynosi 14,65 mln zł.

CICHE KORMORANY NA ZIMĘ

Stomil Olsztyn rozpoczął sprzedaż kormoranów winter do samochodów osobowych. W tym roku rodzina tych opon powiększyła się o cztery nowe rozmiary: 145/80R14, 175/80R14, 185/65R14 i 185/60R14. Nowe kormorany zapewniają dobrą przyczepność w trudnych warunkach

pogodowych. Ich opracowanie zostało poprzedzone specjalistycznymi badaniami warunków klimatycznych i drogowych w Polsce.

Poziom głośność kormoranów winter w trakcie jazdy po suchym asfalcie jest porównywalny z oponami letnimi.



HYUNDAI NA GWIAZDKĘ

oferta ważna do 20 grudnia 1998 r.

HYUNDAI ACCENT 12 V

Opony zimowe gratis + szansa wygrania wycieczki do Nowego Jorku (2 osoby)

już od 29 100 zł

Pozostałe modele również objęte promocją

tel. 303 34 44; 552 38 33

MARGO sp. z o.o. Gdańsk, ul. Nad Jarem 28 - Abrahama 1



AUTORYZOWANY DEALER LIK-CAR GDYNIA

Wybór należy do Ciebie ...



ul. Władysława IV 50, tel. 661-69-80
pon.-piątek 10⁰⁰-18⁰⁰, sob. od 10⁰⁰-14⁰⁰

ul. Spokojna 28, tel. 664-66-46
pon.-piątek 8⁰⁰-17⁰⁰, sob. od 9⁰⁰-14⁰⁰



Kulikowski

TAKI salon, TAKI serwis, TAKIE okazje

Gdynia ul. Morska 314
tel. 663-99-98

przezorni żyją dłużej



No 1
Najlepszy samochód dostawczy 1998 roku na polskim rynku

GRATIS poduszka powietrzna + radiomagnetofon + autoalarm

GRATIS 1998

Volkswagen. Wiesz, co masz.



pełną radość życia, będąc gotowy do sportowych wyczynów na każde skinienie kierowcy, choć oczywiście z energią na pewno nieco mniejszą od GTI. W zamian jednak oferuje rewelacyjnie niskie spalanie, bo średnio zaledwie 6,6 l/100 km.

Oszczędność

TDI nie jest przy tym wynikiem ostrożnego operowania pedałem gazu. Przepały nie będą zbyt wysokie nawet przy częstym sprawdzeniu wartości przyspieszenia (w 10,6 s. do „setki”) oraz zbliżaniu się do prędkości maksymalnej (194 km/h).

Sportowej jeździe sprzyja doskonale zawieszenie, sprawdzające się zarówno na szosie prostej, jak w wirażach. Z kolei dodatkową zachętą do wykorzystania sportowego charakteru auta są tak skuteczne hamulce stop na odcinku 38,8 m), jak serjynie montowane ABS i podwozie poduszki powietrzne.

PO CO AUDI TUNING

Niedawno na naszych łamach prezentowaliśmy sportową wersję golfa IV z podrasowanym silnikiem i stosownie uatrakcyjnioną karoserią, który jest dziełem znanej firmy tuningowej. Okazuje się, że krewniak golfa z grupy Volkswagena - audi A3 ani myśli być gorszy. I nie jest, co stało się dzięki zabiegowi kolejnej, renomowanej firmy tuningowej TEC z Niemiec.

Za cenę ok. 7 tys. DEM, kupić więc możemy audi A3 TEC, które z wersji podstawowej z silnikiem 1.8 turbo - po kuracji tuningowej - przemieniono w istnego siłacza i drapieżcę o mocy 232 KM.

Całą tę siłę pomagają „zrobić” na stosowne osiągi także inne detale, podnoszące walory opływowe i jezdne.

Są to m.in. sportowe spoilery i osłony - tak reflektorów, jak chłodnicy, a przede wszystkim usztywnione zawieszenie z 18-calowymi felgami i szerokimi oponami 225, które w stopniu łatwym do stwierdzenia poprawiają właściwości jezdne przy dużych prędkościach.

Tu wszakże trzeba dodać, że również podstawowe A3, choćby w wersji TDI - z godnym szacunku, 110-konnym silnikiem - też nie jest do pogardzenia. Sprzedaje się nieźle również w Polsce, mimo wysokiej ceny (ponad 45 tys. DEM). I ten silnik demonstruje

A oto bliższe dane techniczne audi A3 TDI:

Silnik wysokoprężny, rzędowy, czterocylindrowy, umieszczony poprzecznie z przodu. Turboładowanie. Chłodnica powietrza doładowania. Pojemność skokowa 1896 ccm. Moc maksymalna 81 kW (110 KM) przy 4150 obr./min. Maksymalny moment obrotowy 235 Nm przy 1900 obr./min. Katalizator oksydacyjny. Bezpośredni wtrysk paliwa. Pięciodobowa skrzynia biegów. Napęd na koła przednie. Zawieszenie z przodu niezależne, z tyłu oś zespolona. Hamulce tarczowe. ABS. Opony 195/65 R15H. Pojemność bagażnika 350 l. Pojemność zbiornika paliwa 55 l. Dł./szer./wys.: 4152/1735/1406 mm. Masa własna 1240 kg. Ładowność 450 kg. Masa przyczepy 1400 kg.

Z KATOWIC DO VANÓW

20 mln zł kosztowało wybudowanie i wyposażenie nowoczesnej fabryki Leper Polska, która została otwarta w czwartek, w tylnej części Katowickiej Specjalnej Strefy Ekonomicznej. Będą w niej produkowane elementy wyposażenia dla samochodów typu van i kombi różnych marek.

Na dwuhektarowej działce Leper, który należy do niemieckiego holdingu Butz, wybudował zakład zatrudniający 180 osób. Ma on wytwarzać siatki oddzielające pasażerów od ładunku w vanach i przykrycia na część bagażową w autach kombi. 100 proc. produkcji odbierze spółka matka z Belgii - Leper Industries.

WIOSNA MULTIPLI

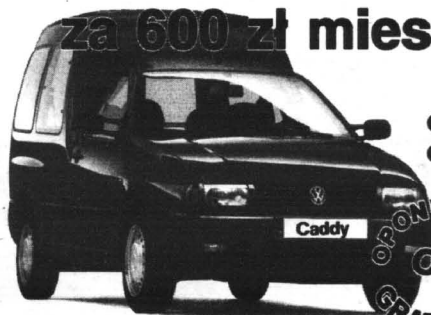
Fiat z przyszłorocznym kontyngentem zapowiada na polskim rynku multipli. W 6-osobowym vanie fotele są ustawione w dwóch szeregach po trzy. Samochód - rzeczwiście nowej generacji - stanowić będzie rynkową konkurencję m.in. dla renaulta scenica, dziś niekwestionowanego lidera sprzedaży aut klasy MPV w Polsce.



30/146/300

VW Caddy

za 600 zł miesięcznie



- AC, NW - 3,9% !
- Umowa w ciągu 3 dni !

OPONY ZIMOWE
GRATIS



GAJOS

SOPOT - Kasznowa 4, tel. (058) 551-65-90, 0602-108-789



Gdańsk, Partyzantów 74
(058) 345 39 52 do 56,
0601 62 76 70

PÓŁNOCNY FUNDUSZ LEASINGOWY

Północny Fundusz Leasingowy Sp. z o.o.

81-840 Sopot,
al. Niepodległości 739/1
tel./fax (058) 551 19 95

UBEZPIECZENIE GRATIS !!!

PRZEZ CAŁY OKRES TRWANIA UMOWY

NIE POBIERAMY KAUCJI !

TELEFON GSM I AKTYWACJA GRATIS !!!

PRZY WARTOŚCI PRZED. LEASINGU
POWYŻEJ 30 000 PLN NETTO

Leasing środków operacyjny trwałych

Proponujemy atrakcyjne warunki współpracy dla producentów i dealerów z woj. gdańskiego, elbląskiego, bydgoskiego, słupskiego i olsztyńskiego



SUZUKI

WIELKA JESIENNA PROMOCJA

SWIFT 1,0 GL
- już od 26 200 zł

SWIFT 1,3 GL
sedan i hatchback

BALENO
sedan i kombi

Vitara 1,6 3d/5d
Grand Vitara 2,5



WAGON R* - już od 38 900 zł



SALON **PROKAR**
81-384 GDYNIA, ul. Traugutta 2
tel./fax (058) 621 67 14

- sprzedaż samochodów
- sprzedaż części
- naprawa nadwozi

ASO SUZUKI
GDYNIA, ul. Wielkopolska 244
tel. fax (058) 664 77 46
• przeglądy gwarancyjne
• naprawy bieżące

Przegląd olejowy

Na półkach z olejami silnikowymi - też nowości goni nowości. Ostatnio np. pojawiła się w sprzedaży selenia performer. Jest to najnowszej generacji olej syntetyczny, przeznaczony do silników samochodów osobowych, zarówno z zapłonem samoczynnym (diesli), wolnosących i z turbosprężarkami, jak i nowoczesnych, wielozaworowych jednostek benzynowych. Selenia performer spełnia najnowsze normy jakościowe SJ/CF (według klasyfikacji API). Ze względu na swą lepkość (SAE 5W-30) umożliwia on bezproblemowy rozruch silnika w temperaturze - 25 stopni Celsjusza i zachowuje swoje właściwości nawet w 30 stopniowych mrozach.

Selenia to produkt firmy Fiat Lubrificanti, ściśle współpracującej z turyńskim koncernem. Czy jednak jest to produkt, który wyprze marki konkurencyjne? Na pewno nie. Jest szereg różnych zasad, którymi powinniśmy się kierować, dobierając olej najwyższy dla silnika w naszym konkretnym aucie. Podajemy je za poradnikiem „Motoru”. Oto dziesięć podstawowych „przyka-

zań”, czym należy się kierować podczas kupna i w eksploatacji olejów:

1) Należy zainteresować się, jakie parametry (oznaczenia) przewiduje producent auta dla oleju. Gdy chodzi o klasę jakościową (oznaczenie API lub ACEA) zalecenie należy odbierać następująco: „klasa jakościowa oleju nie powinna być niższa niż...”. Wyższa jest dopuszczalna, a nawet zalecana.

Gdy chodzi zaś o lepkość, pierwszy człon oznaczenia oleju wg SAE może i powinien mieć jak najdłuższą wartość, natomiast drugi, wartość zgodną z zaleceniem producenta auta dla określonego zakresu temperatur zewnętrznych.

2) Nawet jeżeli producent auta wspomina o konkretnej marce oleju, traktujmy to zalecenie z przymrużeniem oka. Wszystkie markowe oleje tej samej klasy są jednakowe.

3) Popularne oleje komponowane są tak, by ich mieszanie nie powodowało zauważalnych skutków ujemnych. Mieszanie olejów nie niszczy silników! Nie czynimy tego specjalnie, jednak nie bójmy się dolać jednego markowe-

go oleju do drugiego, gdy taka dolewka jest konieczna.

4) Oleje wymieniamy (razem z filtrem!) po przebiegu zalecanym przez producenta auta. Przeciągnięcie przebiegu do wymiany w czasie podróży nie spowoduje istotnych skutków negatywnych.

5) Jeżeli jeździmy mało i na krótkich dystansach oraz tylko w mieście, powinniśmy zdecydować się na produkt o wyższej klasie jakościowej niż zalecana i wymienić go częściej. Natomiast eksploatacja autostradowa nowoczesnego silnika sprzyja jego (i oleju) długowieczności, liczonej w kilometrach przebiegu.

6) Wymiana oleju nie jest trudna, więc można ją wykonać samodzielnie, o ile ma się właściwy klucz do korka spustowego oraz do filtra oleju. Ale najważniejsze: olej należy zebrać do pojemnika, a potem oddać tam, gdzie zbierają oleje przepracowane.

7) W silniku powinno być zawsze oleju tyle, by na bagnecie mieścił się między odpowiednimi wskaźnikami, najlepiej gdzieś w połowie. Zbyt wiele oleju może zaszkodzić silnikowi. Zwiększone zużycie oleju (gdyż będzie on częściej dostawał się na ścianki cylindra) spowoduje odłożenie się nagaru w komorach spalania i na pewno zwiększy zużycie paliwa.

cd. na str. 28

PODKOLOROWANE TICO

Odświeżony model daewoo tico na pewno otrzyma popularność tego auta w Polsce, gdzie jest wciąż najlepiej sprzedającym się samochodem osobowym. Oferowany on będzie także po wejściu na rynek maza-

sko 100 tysięcy.

Wspomniana modernizacja auta polega na wzbogaceniu go w zderzaki w kolorze nadwozia i zmieniony wlot powietrza. We wnętrzu standardem będzie ze-



gar elektroniczny.

W tym roku na tico zdecydowało się ponad 36 tys. klientów, a od początku wprowadzenia na rynek w 1993 roku już bli-

Wszystkie samochody zostaną wyposażone w przyciemniane szyby, a w wersji DLX opony 155/70R11 i tylne gło-

JAZDA HONDY

Już 250 tys. hond civic opuściło brytyjską fabrykę tej firmy w Swindon. Łączna produkcja tego

modelu we wszystkich wytwórniach Hondy na świecie przekroczyła już 12 mln.

CETUS WÓZKI WIDLOWE

TOYOTA, MITSUBISHI, STEINBOCK BOSS

- WÓZKI NOWE I UŻYWANE
- SPRZEDAŻ, SERWIS
- CZĘŚCI ZAMIENNE
- BATERIE TRAKCYJNE



Gdynia, ul. Polska 13
tel. (058) 621 56 51
tel./fax (058) 621 56 52
tel.kom. 0601 611 743
0601 646 040

SERWIS - Olsztyn,
ul. Składowa 3
tel. 0602 385 275

GWARANCJA • SERWIS • KRÓTKIE TERMINY REALIZACJI

Samochody dla przedsiębiorczych

LEW S.C.
Autoryzowany Dealer
80-387 Gdańsk-Oliwa
ul. Arkońska 3
tel./fax (058) 552-19-18
tel. (058) 552-04-76 wew.221



Chrysler Voyager. Samochód roku 1998.

CHRYSLER VOYAGER

- ASC leasing z pierwszej ręki
- OC, AC, NNW, w pakiecie PZU S.A.
- Refundacja kosztów ubezpieczenia*
- 3 lata lub 60 tys. km gwarancji
- Chrysler assistance
- Ograniczona liczba samochodów

SAMOCHÓD, KTÓRY JEST AMERYKA.

Zalecany produkt
Mobil



Chrysler

* - o szczegóły prosimy pytać Dealerów.

30158/300167

Autoryzowany Dealer **CHRYSLER LECH BEDNAREK AUTO EUROPA**
SAMOCHODY • SERWIS • CZĘŚCI
Gdańsk, ul. Bitwy Oliwskiej 36, tel. (058) 552 09 51, tel./fax (058) 552 03 47

Przegląd olejowy

cd. ze str. 27

Zbyt niski poziom może spowodować zassanie powietrza przez pompę oleju, a wtedy nawet kilka sekund jazdy pod obciążeniem spowoduje uszkodzenie łożysk wału korbowego.

8) Jeżeli nie jest to wyekspl-

atowana jednostka z dużymi luzami, obędziemy się bez zagęszczaczy oleju. Radzimy unikać dodatków zawierających cząsteczki stałe. Mówi się, że niektóre preparaty płynne zwiększają odporność powierzchni metalowych na zatarcie i poprawiają trwałość

elementów silnika.

9) Warto używać olejów syntetycznych, bowiem mają najlepsze charakterystyki lepkościowe. Olej niezbyt lepki na zimno da o sobie znać zmniejszeniem zużycia paliwa w nieregularnej eksploatacji miejskiej, często rekompensując zwiększony koszt zakupu. A jeżeli choć raz w czasie dużego mrozu uda się uruchomić silnik właśnie dzięki odpowied-

nim własnościom kosztownego oleju, warto to będzie każdych pieniędzy. Co ciekawe, użycie bardzo dobrego da najwyraźniejsze efekty w małych i słabych silnikach tanich samochodów, które najczęściej używamy w miastach. System „do taniego samochodu najtańszy olej” jest bezsensowny.

10) Czy można użyć dobrego, syntetycznego oleju w silniku, w

k którym uprzednio znajdował się olej niskiej klasy? Tak, można, jednak, gdy silnik ma duży przebieg zalecana jest stopniowa zmiana oleju - pierwszy raz lepszy produkt powinien znajdować się w silniku przez np. kilkadziesiąt kilometrów, kiedy wypłucze niechciane osady. Po tym okresie należy dokonać drugiej wymiany, także wraz z filtrem.

nowe clio



Renault Clio - nowa treść w nowej formie. Idealna sylwetka i doskonale pomyślane wnętrze. Dodatkowo wiele nowoczesnych rozwiązań, podnoszących bezpieczeństwo i komfort jazdy. Ubezpieczenie OC i Zielona Karta bez dopłat.

Autoryzowani Partnerzy Renault zapraszają:

A. Ossowski

Elbląg

ul. Nowodworska 28 b

tel. 232 70 75, 232 62 37

fax 232 61 76

Renobil sp. z o.o.

Gdańsk Przymorze

ul. Dąbrowszczaków 18

tel. 557 05 02, 557 25 47

T. Zdunek

Gdańsk

ul. Miałki Szlak 35

tel. 301 90 12, 301 36 57

R.R. Adamowscy

Starogard Gd., ul. Zblewska 33

tel. 562 96 91, fax 562 77 60

Filia: 86-300 Grudziądz, ul. Szosa Toruńska 29 A

tel. (051) 46 35 705, fax (051) 46 35 810

clio

ROZNY KOSZT
KREDYTU

11⁸⁶%

RENAULT
Assistance

24 h



RENAULT
TO PEŁNIA ŻYCIA



DUŻY PRESTIŻ MAŁEGO M 170

diesla. Wiadomo: auta spod tego znaku kupuje się nie tylko w celach praktycznych, ale także prestiżowych. W zamian otrzymujemy się oczywiście również nowoczesną konstrukcją o wysokim poziomie bezpieczeństwa podłożnym.

Czy jednak spełnią się nadzieje na rozpowszechnienie tego auta pod każdą szerokością geograficzną, dopiero się przekonamy. Na pewno zasługuje na uwagę jego wysokoprężny silnik, mimo że do najoszczędniejszych nie należy (średnio 6,2 l/100 km). To obecnie najmniejszy commonrailowy diesel w świecie, a jednak za słabeusza na pewno uchodzić nie będzie.

Jego 90 koni sprawia, że to auto jest bardzo żwawe w mieście. Moc rozwijana jest płynnie i w całym zakresie obrotów, silnik jest elastyczny i miękki (maksymalny moment obrotowy 180 Nm), co bardzo się przydaje przy wyprzedzaniu. Jest przy tym cichy i „kulturalny”. Gwarantuje przy tym stosunkowo niezłe przyspieszenie (13,1 s) oraz wystarczającą prędkość maksymalną (175 km/h).

O nienaganne zachowanie na jezdni dba system stabilizacji samochodu (ESP), który po przetworzeniu przy „teście losia” montowany jest seryjnie. Niestety, wraz z działaniami podjętymi „przeciwwywrotkowo” zniknął typowy dla

mercedesów komfort jazdy, i nagle okazało się, że właściwie wszystkie auta nietuningowe są wygodniejsze od małego benzyna. Ale cóż, lepsze to od podnoszenia przewróconego samochodu po każdym zakręcie. Gdyby co, to jednak zawsze można liczyć na imponująco skuteczne hamulce (39 m od prędkości 100 km/h).

Na standardowe wyposażenie A 170 CDI składają się: poduszki czołowe i boczne dla kierowcy i pasażera, ABS, BAS, ESP, alufelgi, tapicerka skórzano-materiałowa, elektryczne sterowanie szyb przednich wraz z centralnym zamkiem z pilotem.

cd. na str. 30

Z opinii wielu obserwatorów rynku wynika, że ten „mercus” - po pomyślnie zaliczonych pró-

bach bezpieczeństwa - (mimo stosunkowo wysokiej ceny: 77 tys. zł) może stać się przebojem także w Polsce. Mowa o mercedesie A 170 CDI, czyli atrakcyjnej wersji avantage z silnikiem

AUTO EURO

HURTOWNIA CZĘŚCI SAMOCHODOWYCH

ul. Gdańska, Rusocin k.Gdańska, 83-031 Łęgowo, Poland
e-mail: autoeuro@itnet.com.pl

tel./fax (+48 +58)

682 37 24
683 28 28

także sprzedaż wysyłkowa
Zamówienia złożone do godz. 14.00 realizujemy tego samego dnia

GODZINY OTWARCIA: CODZIENNIE: 8⁰⁰ - 17⁰⁰, W SOBOTY: 8⁰⁰ - 13⁰⁰

SKLEPY PATRONACKIE

AUTO-TABO Gdańsk tel. (0-58) 344 38 07
FH NADOLNY Gdańsk tel. (0-58) 346 02 57
PHU K&K Wejherowo tel. (0-58) 672 65 48

MIEJSCE NA TWÓJ SKLEP

**PRZYŁĄC SIĘ DO SIECI
SKLEPÓW PATRONACKICH**



FORD GALAXY dla RODZINY i FIRMY

imponująca wszechstronność



Wszelkie szczegóły w salonie

29/75



Fota

Główny Autoryzowany Dealer
Gdynia, ul. Stryjska 24, tel. 622 77 55

Salon sprzedaży samochodów nowych "Ford"
Hurtownia i sklep oryginalnych części zamiennych
Autoryzowana Stacja Obsługi Samochodów

Subdealer: Gołębiwski Starogard Gd. ul. Lubichowska 141, tel. 561 07 66



SZYBY

do samochodów
OSOBYCH
DOSTAWCZYCH
CIEŻAROWYCH
AUTOBUSÓW

sprzedaż
montaż

Gdańsk - Oliwa
ul. Grunwaldzka 487
tel. 552-22-31, 552-28-14
fax 552-28-41

GDYNIA, ul. Jana z Kolna 34 tel. (058) 6208-638 wew. 3
BYDGOSZCZ, ul. Mieczowska 7 tel. (052) 61-37-69
CHOJNICE, ul. Tucholska 37 tel. (0531) 72-766
BRANIEWO, ul. Królewska 61 tel. (0-55) 43-20-67
GRUDZIĄDZ, ul. Miłocińska 6 tel. (051) 469-94-97
KOŚCIERZYNA, ul. Klasztorna 19 tel. (058) 686-33-92
ŁĘBORK, ul. Skuczysłasa 20 tel. (059) 62-56-64
SŁUPSK, ul. Gdańska 8 tel. (059) 42-50-29
TŁCZEW, ul. Głowińskiego 2A tel. (058) 531-06-05
STAROGARD, ul. J.P. II 118 tel. (058) 562-55-37
KWIDZYN, ul. Kosciuszki 49 A tel. (059) 279-32-13

580113



W przeciągu ostatnich 8 lat ruch samochodowy w Polsce wzrósł o 42 proc. W ciągu dziesięciu lat podwoiliśmy ilość pojazdów zarejestrowanych w naszym kraju, przy czym liczba aut osobowych wzrosła o 90 proc. Dziś posiadamy 12 mln samo-

jowej w Gdańsku i Kwiatkowskiego w Gdyni.

Finansowanie remontów i budowy dróg podzielone jest pomiędzy budżet kraju i gminy. Zatem obowiązkiem państwa jest dostarczenie środków na liczne ulice trójmiejskie, jednak skromny budżet i ogromne potrzeby w skali kraju oddalają perspektywę

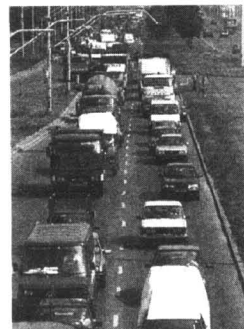
Co trzeci kilometr do remontu

chodów, a w 2015 roku będzie ich jeszcze więcej - od 16 do 20 min.

Wraz ze wzrostem liczby aut niestety nie nadąża modernizacja infrastruktury komunikacyjnej. Dziś mówi się o tym problemie wiele, gdzie korki, już nie tylko w godzinach szczytu, stają się utra-

poprawy stanu naszych dróg. Co trzeci kilometr drogi krajowej wymaga remontu. Tylko 21 proc. dróg krajowych jest w dobrym stanie, 42 proc. potrzebuje remontu w ciągu 2-3 lat, 37 proc. wymaga natychmiastowej naprawy.

cd. na str. 32



pieniem wszystkich mieszkańców.

Do komplikacji komunikacyjnych przyczyniło się ostatnio kilka hipermarketów, które powstały przy obwodnicy, utrudniając życie zmotoryzowanym mieszkańcom Wybrzeża. W Trójmieście rozgorzała ostra dyskusja, co do słuszności lokalizacji czy też w ogóle sensu budowy owych ogromnych sklepów. Niektórzy twierdzą, iż zakładając, że nowe drogi powinny poprzedzić budowę supermarketów, nigdy byśmy się owych marketów nie doczekali. Inni obstają, iż powinno się najpierw modernizować dojazdy, potem budować olbrzymie sklepy. Co więcej, proces budowy centrów handlowych przy obwodnicy nie zakończył się.

Do rozwoju infrastruktury komunikacyjnej nawołuje Pomorska Izba Przemysłowo-Handlowa, oceniając stan trójmiejskich dróg, jako katastrofalny i tym samym powodujący zahamowanie tempa rozwoju regionu. Izba utrzymuje, iż z miejsca, gdzie dojazd z lotniska do centrum zajmuje dwie godziny, przedsiębiorstwa po prostu uciekają. Jako konieczne uznano modernizację ulic Słowackiego i Spacerowej, a także dokończenie obwodnicy trójmiejskiej oraz trasy W-Z, czyli Armii Kra-

Duży prestiż małego M 170

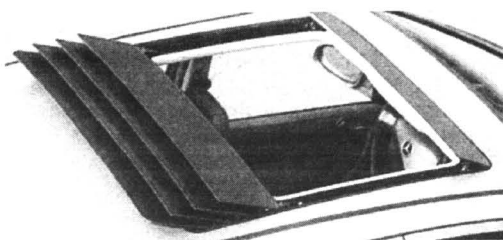
cd. ze str. 29

Wyposażenie dodatkowe to: klimatyzacja, lakier metalizowany, elektr. sterowanie szyb tylnych, radioodwarzacz, dach płytkowy i siatka oddzielająca.

Blizsze dane techniczne:

Silnik wysokoprężny, rzędowy, czterocylindrowy, umieszczony poprzecznie z przodu. DOHC. 4 zawory na cylinder. Bezpośredni wtłok paliwa typu Common Rail. Turbosprężarka. Intercooler. Średnica x skok 80,0 x 84,0 mm. Stopień sprężania 19,0. Poj. skokowa 1689 ccm. Moc maksymalna 66 kW (90 KM) przy 4200 obr./min.

cd. na str. 31



HURTOWNIA OPON

oferuje współpracę wulkanizacją, sklepom
wysokie rabaty, terminy płatności, dowóz

Możliwość autoryzacji producentów

COOPFRAN
DEBICA
MICHELIN
PIRELLI
DUNLOP
Firestone
KLEBER
CEAT

Gdańsk-Oliwa, ul. Podhalajska 14 A, tel. (058) 552 07 69, tel./fax 552 06 29, tel. 552 06 11
Gdańsk, ul. Hallara 132, tel. (058) 345 53 10, Gdynia, ul. J. Wiśniewskiego 32, tel. (058) 620 69 71
Łębork, ul. Krzywoustego 7, tel. (059) 662 12 23, Słupsk, ul. Słowackiego 4, tel. (059) 42 36 23

VIVO

PERNA GAMA
OPON DO SAMOCHODÓW
osobowych
ciężarowych
dostawczych
SERWIS OPON

UWAGA! KONTYNGENT '99

PRIMERA COMBI
TERRANO II - TRADE - VANETTA

MICRA
VANETTA

} sam. z fabr. homolog. cięż. w leasingu

PROMOCJA CENOWA
1 DM = 2,0 PLN!

SPECJALNA OFERTA CENOWA
ALMERA - PRIMERA - MICRA

ALMERA
PRIMERA
WAGON

} UPUST DO 5%

OPONY ZIMOWE lub AUTOALARM GRATIS

Salon - Gdynia oferuje sprzedaż części i akcesoriów do modeli samochodów europejskich i amerykańskich

ZAPRASZAMY DO NASZEGO SALONU NISSANA

61-383 GDYŃKA, ul. ABRAHAMANA 62 (SKRZYŻ. WŁADYSŁAWA IV I ŻWIŃKI I WIGURY)
tel./fax (058) 621-90-33, CZĘŚCI + AKCESORIA - tel. (058) 661-62-02
SERWIS + CZĘŚCI CHWASZCZYNO, ul. MICKIEWICZA 35,
tel./fax (058) 552-84-07, tel. (058) 552-62-88

30109/300108

AUTO SALON S.C.

R. PAŁKOWSKI
A. GORECKI

Okazja! Autoalarm i radio Blaupunkt GRATIS

SAMOCHODY DOSTAWCZE
Citroën: C15, Berlingo
Polonez Truck

Salon sprzedaży samochodów
Serwis
Usługi blacharsko-lakiernicze

LEASING

Atrakcyjny pakiet ubezpieczeń:

OC - gratis, AC - już od 4 % wartości samochodu

80-209 CHWASZCZYNO TUCHOM, ul. GDYŃSKA 99, tel. 552 84 32, 552 84 66

Przy głównej trasie Chwaszczyno-Zukowo

Duży prestiż małego M 170

cd. ze str. 30

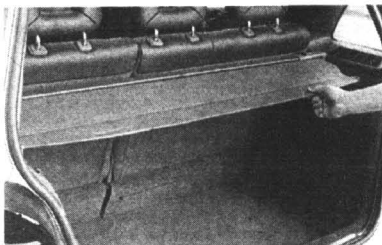
Maksymalny moment obrotowy 180 Nm przy 1600 obr./min. Napęd na koła przednie, skrzynia 5-biegowa. Przełożenia: I-3,27; II-1,92; III-1,26; IV-0,88; V-0,7; R-3,29. Przel. gł. 3,61. Prędkość przy 1000 obr./min na V biegu 44 km/h.

Układ jezdny: Niezależne zawieszenie kół. Z przodu trójkątne wahacze poprzeczne, sprężyny śrubowe, amortyzatory teleskopowe, stabilizator. Z tyłu

wahacze wzdluzne, sprężyny śrubowe, amortyzatory teleskopowe. Układ kierowniczy ze wspomaganie. Dwuobwodowy układ hamulcowy ze wspomaganie, ABS. Hamulce przednie tarczowe, tylne bębnowe. ABS. Obręcze kół 5,5 J. Opony 195/50 R 15 T.

Nadwozie: Pięciodrzwiowy, pięciomiejscowy minivan. Masa własna nominalna 1040 kg. Pojemność ba-

gażnika 390/1740 l. Poj. zb. paliwa 54 l. Rozstaw osi 2420 mm. Rozstaw kół przód/tył 1500/1450 mm. Wymiary: długość /szerokość/wysokość 3575/1719/1575 mm.



Roleta kryjąca bagażnik

ISUZU POZA SŁUPSKIEM

Japoński koncern motoryzacyjny Isuzu ostatecznie zrezygnował z inwestowania w Słupsku. Przez kilka miesięcy prowadzono rozmowy w sprawie montowania samochodów ciężarowych w słupskim Komunalnym Przedsiębiorstwie Naprawy Autobusów Kapena. O decyzji Japończyków przesądziły takie kryteria, jak atrakcyjność miasta, brak dobrych restauracji, sklepów i barów. Isuzu jest największym w Japonii producentem ciężarówek w Polsce, kosztem 200 mln zł buduje na Śląsku fabrykę silników.

RUCH U SAABA

Szwedzki koncern zapowiada wiele zmian w modelach przyszłorocznych. Przede wszystkim pojawi się kombi opracowane na bazie sedana. 9^o oferowane będzie wyłącznie z silnikami turbodoładowanymi, w tym z unikalną trzylitrową jednostką V6 doładowywaną asymetrycznie. Wszystkie modele saabów zostaną wyposażone w nowej generacji, w dwuczęściowe poduszki powietrzne. Najpierw napelnia się dolna część chroniąca zebra, potem górna.

www.groblewski.com.pl



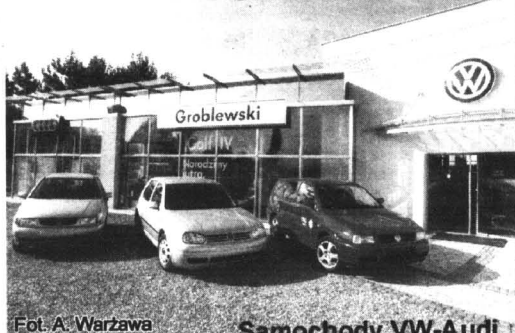
Audi

Groblewski

Pojazdy użytkowe VW
SALON-SERWIS
SOPOT

ul. Bitwy pod Płowcami 54,
tel. (058) 550 37 38

OPONY ZIMOWE
do 30.11.1998 r.
GRATIS!



Fot. A. Warszawa

Samochody VW-Audi
SALON-SERWIS
GDAŃSK-PRZYMORZE

ul. Jagiellońska 12 a, tel. (058) 557 55 15
otwarte: 8.00-19.00



Mercedes-Benz



**MODELE
K O M B I
Z HOMOLOGACJĄ*
SAMOCHODÓW
CIĘŻAROWYCH**

* homologacja Ministerstwa Transportu
i Gospodarki Morskiej

FIRMOWY LEASING
MERCEDES-BENZ

100%

BEZ KAUCJI
W KOSZTACH FIRMY

PIERWSZA WPLATA
DO UZGODNIENIA



"BMG" REKOMENDUJE OLEJE Shell

"BMG" AUTORYZOWANY DEALER

Salon: Gdańsk, ul. Wały Piastowskie 1
tel./fax (058) 307 46 94/5, 307 46 36 („Zieleniak”)
Salon i serwis: Gdynia Redłowo, ul. Łużycka 9
tel. (058) 622 02 72, 622 62 33
SPRZEDAŻ ORYGINALNYCH CZĘŚCI

Włoska firma Alfa Romeo odkryła już chyba wszystkie karty składające się na „talie” o nazwie alfa 166. Większa i bardziej luksusowa siostra opromienionej sukcesami „stąpiędziesięcioszóstki”, próbuje zdyskontować jej rynkowy sukces (w br. tys. zamówień z 57 krajów całego świata!).

„166” też jest piękna i dopracowana w najdrobniejszych szczegółach. Też płynne i harmonijne linie jej nadwozia smakowicie współgrają z mocnym, agresywnym frontem. Ktoś stwierdził, i chyba słusznie, że sportowy styl alfy 156 w alfie 166 przetworzono w komfort i elegancję.

O komforcie decyduje m.in.

bogate wyposażenie standardowe z ABS i EBD na czele. Są w nim ponadto poduszki powietrzne dla kierowcy i pasażera, poduszki boczne, elektryczne sterowanie szybami, lusterkami i przednimi fotelami, klimatyzacja, radio, komputer pokładowy.

Alfa 166 jest napędzana 4 silnikami benzynowymi: 2.0 twin spark o mocy 150 KM (z nową skrzynią biegów sportronic z czterema przełoženiami typu samoadaptacyjnego, wybierającymi biegi w pozycji Drive i Sport. Można także przesuwać dźwignię w lewo przelażać biegi sekwencyjnie, w sposób podobny do rozwiązań w autach sportowych - krótkim ruchem, dotknięciem dźwigni do przodu i do tyłu. W sumie kierowca ma do wyboru 16 strategii jazdy);

V6 24V o mocy 190 KM (z dwoma rodzajami skrzyni biegów), 3.0 V6 24 V o mocy 226 KM (z nową skrzynią sportronic i 6-biegową), 2.0 turbo o mocy



Alfa romeo 166

205 KM, oraz silnik dieslowski 2.4 JTD z wtryskiem bezpośrednim o mocy 136 KM z 6-biego-

kierunek, siłę nawiewu powietrza.

A oto bliższe dane tech-

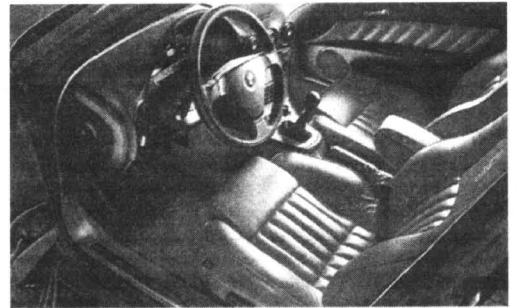
„166” W PEŁNEJ TALII

wą skrzynią. Zawieszenie typu „multilink” ma zapewnić dobre trzymanie się drogi, miękko i w sposób stopniowy reagować na nierówności. System TCS (Traction Control System - system kontroli trakcji) w zakresie prędkości 0-40 km/h automatycznie koryguje warunki jazdy na poszczególnych kołach.

System ICS, czyli zintegrowany komputerowy system informacji wyświetla na monitorze informacje dotyczące np. zużycia paliwa, temperatury, średniej prędkości. Skomputeryzowany system klimatyzacji ma zapewnić optymalny dobór temperatury i jej rozkład w środku auta. Pięć czujników przetwarza dane dotyczące temperatury zewnętrznej, wilgotności powietrza we wnętrzu auta, promieniowania w podczerwieni i ustala temperaturę,

niczne, kolejno dla wersji silnikowych: 2.0 TS; 2.5/sportronic; 2.0 TD; 3.0/sportronic oraz 2.4 ITD:

Drzwi - 4/5; 4/5; 4/5 i 4/5.
Silnik/l. cyl./l. zaw. - benz./4/16; benz./6/24; t-benz./4/8; benz./6/24 i t-diesel/4/8.
Poj. silnika (ccm) - 1970; 2492; 1996; 2959 i 2387.



Moc maks. (kW/KM) - 114/155; 140/190; 151/205; 166/226 i 100/136.

Prędkość maks. (km/h) - 213; 225/220; 237; 243/237 i 202.

0-100 km/h (s) - 9,6; 8,4/9,6; 8,1; 7,8/8,5 i 9,9.

Śred. zuż. paliwa (l/100 km) - 9,7; 11,4/12,2; 11,7; 12,5/13,0 i 7,3.

Poj. bagażnika (l) - 490.
Masa własna (kg) - 1420; 149/1520; 1495; 1510/1550 i 1490.

Ładowność (kg) - 510.
Wymiary dł./szer./wys. (mm) - 4720/1532/1406.

Alfa 166 zapowiadana jest także w naszym kraju - w przyszłorocznym kontyngencie. Kosztować ma nie mniej niż 120 tys. zł.

MALI „WYSCHNĄ”

Jak przewidują eksperci, w ciągu najbliższych kilku lat w Europie Zachodniej liczba stacji paliw będzie musiała spaść aż o 20 tysięcy. Przyczyną będzie stagnacja na rynku paliw i rosnąca konkurencja wielkich sieci handlowych. Najbardziej zagrożone upadkiem są małe obiekty, nie związane z żadną dużą siecią dystrybucji, oferujące wąski zakres usług.

LEGALNY DOPING!

...październik, listopad, grudzień...
...nie myśl o cudzie...

oprocentowanie leasingu

0%

PRZEZ DWA LATA
przy udziale własnym 40%.

tel./fax (058) 301 99 35
tel. (058) 301 51 90



FIAT



REWELACYJNE WARUNKI SPRZEDAŻY

maluch, Siena 1,4 i 1,6,
Brawa, Brawo, Marea.

Niskie ceny ubezpieczeń.

MICHNIEWICZ

GDANSK, UL. BAZYNSKIEGO 1
(kolo Hali Olivia) tel. 552-21-31
pon-pt 9.00-18.00, sob. niedz. 11.00-15.00

AUTORYZOWANY SERWIS
GDANSK, UL. PIEKARNICZA 6, TEL. 302-03-52
pon-pt 7.00-21.00, sob. 8.00-14.00

Kulikowski

TAKI salon, TAKI serwis, TAKIE okazje

Gdynia ul. Morska 314
tel. 663-99-98

przezorni żyją
dłużej



No 1
Najlepszy Wspólnik w Interesach

Najlepszy samochód dostawczy 1998 roku na polskim rynku

GRATIS poduszka powietrzna + radiomagnetofon + autoalarm GRATIS 1998

Volkswagen. Wiesz, co masz.

ROZSĄDNI „UFORDOWIONY” SHARAN



Ford galaxy VR 6 ghia

Ford jest na fali. Każdy jego nowy model zaskakuje na plus międzynarodowe gremia specjalistów. Rosnący popyt nie pozwala na rezygnację z produkowanych od wielu lat pojazdów, zaś ich systematyczne modernizowanie i unowocześnianie przynosi wręcz rewelacyjne rezultaty, jak choćby w przypadku escorta, który cały czas jest w swojej klasie na topie i w wielu konkurencjach bije na łeb na szyję najgroźniejszych konkurentów.

To znów powoduje wzrost zainteresowania kolejnymi modelami. Tak też się dzieje w przypadku „ufordowionego” sharana, czyli galaxy VR6 ghia.

To „ufordowienie”, to przyzwyczajenie się przy stosunkowo niewielkim (jak na 174-konny silnik V6) zużyciu paliwa - średnio 12,4 l. Zwraca uwagę także wysoka kultura pracy jednostki napędowej, co rekompensuje jego obojętny stosunek do sportowego wyczynu. Niemniej przyspieszenie w graniach 11 s i prędkość maksymalna 195 km/h (przy bardzo skutecznych hamulcach - 40,8 m) - przy blisko 1900-kilogramowej masie auta - też budzi szacunek.

Zwłaszcza, że - podobnie jak w escorcie - bardzo mocną stroną także tego modelu fordów jest układ jezdny. Nawet z napędem tyłko na jedną oś galaxy VR6 ghia daje realne poczucie bezpieczeństwa, a komfortowe zawieszenie, świetne wyposażenie i niski poziom hałasu dopełniają całości.

Wnętrze jest poza tym pokazowo dobrze wykończony, choć pluszowe „mieszczarskie” obicia zapewne nie każdemu przypadną do gustu. Ale np. wygodne są podłokietniki, w wersji sześcioposobowej auta montowane także przy tylnych fotelach.

Te jednak - z tyłu - nie są chyba dość obszerne dla osób wysokich. Cena podstawowej wersji - poniżej 110 tys. zł też wydaje się rozsądna.

A oto bliższe dane techniczne:

Silnik benzynowy, widlasty, sześciocylindrowy. Dwa górne wałki rozrządu na każdy rząd cylindrów. Cztery zawory na cylinder. Wielopunktowy wtrysk paliwa. Katalizator. Pojemność skokowa 2792 ccm. Średnica x skok 81,0 x 90,3 mm. Moc maksymalna 128 kW (174 KM) przy 5800 obr./min. Maksymalny moment obrotowy 235 Nm przy 4200 obr./min. Czterobiegowa, automatyczna skrzynia biegów. Napęd na przednie koła. Niezależne zawieszenie kół. Hamulce tarczowe, przednie wentylowane ABS. Opony 205/60 R 15 H. Poj. bagażnika 266/2610 l. Poj. zbiornika paliwa 70 l. Masa własna 1880 kg. Ładowność 620 kg. Masa przyczepy 2000 kg. Dł./szer./wys. 4615/1810/1730 mm.

cd. ze str. 32

Od stycznia przyszłego roku w ofercie znajdują się również modele wyposażone w boczne poduszki powietrzne.

Czesi pokazali też octavię country, opartą na seryjnym kombi. Została ona pomyślana jako auto przeznaczone na dłuższe lub krótsze wypadki poza miasto. Najważniejsze zmiany poczyniono w bagażniku, w którym umieszczono schowki na butelki, talerze, kubki, a także 18-litrową lodówkę oraz pojemnik 20-litrowy. Po otwarciu tylnego okna można rozłożyć półkę na palnikową kuchenkę. Obok wielu schowków udało się tam zmieścić m.in. składany stolik wraz z czterema krzesłami, które po złożeniu nie-



Skoda octavia country

Od felici do... A8

mal nie zajmują miejsca, zastępując standardową pokrywę nad kołem zapasowym.

Octavia country jest autem oszczędnym - zastosowano w niej bowiem 1,9-litrowy turbodoładowany silnik wysokoprężny o mocy 90 KM. Dzięki 16-calowym kołom z oponami o rozmiarach 215/60 i podwyższonemu o 23 mm nadwoziu samochód ten jeździ w terenie znacznie sprawniej niż model seryjny.

Nie jest też już tajemnicą, że firma z Czech, uskrzydłona po-

winowactwem z Volkswagenem, przymierza się do wprowadzenia na rynek swojej pierwszej limuzyny luksusowej. Ma ona pojawić się po 2000 roku. Jej dane nie są wprawdzie znane, ale można się spodziewać, że będzie oparta na jednej z płyt pod-

logowych wykorzystywanych w całej grupie Volkswagena. Prawdopodobnie będzie to płyta audi A6 lub A8.





Bagażnik felici van, to dobra oferta dla małych firm





POLMOŻBYT GDAŃSK
Gdańsk, ul. Miałki Szlak 4/8, tel. 305 92 46 do 48

AUTORYZOWANY DEALER

 Truck Plus ST	 DAEWOO-FSO	 CITROEN C15
 DAEWOO MOTOR POLSKA	 STAR	
 Citroen BERLINGO	 STAR 742	 LUBLIN II



FELICIA - NOWE OBLICZE

Okazja! Cena już
od 26 400 PLN



29/38/20138

GROBLEWSKI Jr
AUTORYZOWANY DEALER SKODY

Salon Sprzedaży samochodów
Serwis

Usługi blacharsko-lakiernicze
Części i akcesoria
do wszystkich modeli SKODY

RATY

Atrakcyjny pakiet ubezpieczeń:

**OC - gratis, AC - już od 4,6%
wartości samochodu**

81-861 SOPOT, al. Niepodległości 954
tel./fax (058) 550 36 19, 550 63 59

Uczniowie i młodzież akademicka już zapomnieli o letnich wakacjach. Dla wielu z nich były to miesiące spędzone zupełnie inaczej, niż spędzali je ich rodzice, a nawet starsze rodzeństwo. W tym przypadku nie oznacza to postępu. Krótko mówiąc, nowe czasy nie oferują młodym szeroko dostępnych form taniego i atrakcyjnego wypoczynku. Warto o tym sobie powiedzieć przed wakacjami '99.

DALEJ, HOP !!!

rejestrujemy przebyte trasy wycieczkowe. Na trasie organizujemy różne konkursy, w których można wygrać drobne nagrody, zwiększa to atrakcyjność imprez. Rokrocznie organizujemy rajd pieszy w Międzynarodowy Dzień Ziemi, robimy Powitanie Wiosny (zwykle z miesięcznym poślizgiem, wtedy mamy piękną pogodę). Kiedy wydziałowi edukacji zależało jeszcze na włączeniu się do naszej działalności, finansował nam nagrody, teraz musimy szukać sponsorów. Z turystyka młodzieżowa jest coraz gorzej. W

byłoby lekcji lub nie odbyłaby się klasówka...

Zerkał na kalendarz odbytych imprez krajoznawczo-turystycznych „Wiosna '98”. Na początku maja - rajd pieszy „Szlakiem gdańskich fortyfikacji”, w połowie maja wycieczka-majówka piesza lub rowerem na trasie Otomin-Kolbudy-Przywidz. Pod koniec maja wiosenny zlot młodzieży szkolnej na Bursztynowym Wybrzeżu. Na Dzień Dziecka zorganizowano festyn turystyczno-rekreacyjny. Udział we wszystkich tych imprezach zaliczany jest w punktacji do odznaki „Miłośnik Gdańska”.

PTTK wydaje także informator „Turystyka Szkolna PTTK”. Można się z niego dowiedzieć, jakie wycieczki i za ile zorganizowane będą w najbliższym czasie przez PTTK. Podamy dla przykładu: 10-godzinna wycieczka autobusowa

kosztuje 22 zł. Wycieczki w bardziej odległe tereny są oczywiście droższe. Nad Kanał Elbląski można pojechać za 120 zł, na pola Grunwaldu za 80 zł, do Warszawy za 170 zł, w Beskid Sądecki za 270 zł. Czyli tak, jak w znanej piosence: „Pieniążki kto ma, ten jedzie do Wieliczki, a kto pieniędzy nie ma, ten palce do solniczki”.

„Autostop, autostop, wsiadaj bracie, dalej hop...” śpiewała przed laty Karin Stanek. Dzisiaj Stanek jest nieco lęzsza, ale nadal śpiewa, a po autostopie jakby słuch zaginął. Z opowieści starszych kolegów dowiedzieliśmy się, że początki ruchu autostopowego sięgają lat pięćdziesiątych. Wtedy kiedyś to było życie, wsiadał człowiek na co popadło (bo większość kierowców chętnie zabierała autostopowiczów) i jechał w Polskę. Miał forsę lub nie, byle do przodu - tu się „skubnęło” kurę, tam gęś, jeszcze gdzie indziej ziemniaki prosto z pola. Pogoniła baba z motyką, albo nie. Książeczki autostopu wydawał oddział PTTK Biuro Autostopu. Był specjalny kartek dla kierowców, konkurs dla tychże z cennymi nagrodami i - zachęta, aby autostopowiczom podróże ułatwiać.

Dzisiaj konia z rzędem temu, kto w czasie wakacyjnej wędrówki zatrzyma na trasie choćby jeden samochód w ciągu godziny. Próbowaliśmy, wyszło kiepsko - po dwóch godzinach

zatrzymał się rozklekotany „maluch”. Do celu dojechaliśmy, ale przysięgaliśmy sobie, że nigdy więcej... Dlaczego zaginał autostop? Jedni twierdzą, że ze względów bezpieczeństwa, bo „bija, pija i gwałca”, inni, że przepisy ruchu drogowego nie zezwalają już na wożenie pasażerów byle gdzie i fakt, że kierowcy gonią przed siebie za pieniędzmi i tak dalej, i tak dalej. Rację pewnie mają wszyscy po trochu. A do tego, który rodzic odważyłby się puścić dzisiaj swoją pociechę na wakacje autostopem?

Ze schroniskami turystycznymi dla młodzieży niby nie jest źle, ale... W Gdańsku są trzy, w Sopocie nie ma żadnego, w Gdyni jedno. Sytuacja nie ratują okoliczne miasta. W Gdańsku schronisko turystyczne MOSIR przy ul. Grunwaldzkiej przyjmie 205 turystów, przy ul. Wałowej - 100, przy ul. Kartuskiej - 250, w schronisku przy ul. Morskiej w Gdyni przenocuje jednorazowo 100 turystów. Jak twierdzi dyrektor gdańskiego MOSIR, Wiesław Chmura - na sezon to zdecydowanie za mało, zimą schroniska świecą pustką.

- W kwietniu obchodziliśmy pierwszą rocznicę działalności nowego schroniska przy ul. Grunwaldzkiej - mówi Wiesław Chmura. - Jego budowa sfinansowana została ze środków, które otrzymaliśmy z Fundacji Polska-Niemcy w ramach porozumienia Kohl-Mazowiecki. Obecnie naszą działalność finansujemy sami. Na place dla pracowników otrzymujemy środki z Kuratorium Oświaty i Wychowania. Ilość miejsc się nie zwiększyła, podobną pojemność miało poprzednie nasze schronisko, ale znacznie podwyższyliśmy standard. Nocleg u nas kosztuje przeciętnie 15 zł, mamy też całonocne wyżywienie, pokoje dla osób niepełnosprawnych oraz windę, którą sfinansował nam Państwowy Fundusz Osób Niepełnosprawnych. Schronisko wyposażone jest w telewizję przemysłową, która pozwala w pełni kontrolować to, co dzieje się na naszym terenie. Chcemy ustrzec się przed przykrymi niespodziankami w postaci picia, bicia itp. U nas jak na dłoni widać pracę szkoły (lub raczej jej niedostatki). Za szkody odpowiada zwykle kierownik grupy, bo inaczej nie pozabieralibyśmy się z kosztami - mówi dyrektor Chmura.

Schronisko przy ul. Grunwaldzkiej nie ma kłopotów finansowych, ale dyrektor zauważa niezbyt przychylną politykę władz centralnych wobec organizatorów turystyki i schronisk młodzieżowych:

- Nadal nie jest uregulowana sprawa zniżek dla członków Polskiego Towarzystwa Schronisk Młodzieżowych. Nie wiadomo, kto tę zniżkę ma rekompensować - jest to „poślizg” z poprzedniej epoki. Przez te 10 proc. zniżki w ubiegłym roku nasze schronisko straciło około 200 mln zł.

cd. na str. 38



rzem Ilderem, którzy na turystyce wychowali szereg młodych pokoleń. Pan Rospond jest obecnie szefem biura turystycznego oraz specjalistą do spraw turystyki młodzieżowej gdańskiego oddziału PTTK, a pan Ilderem organizatorem turystyki tegoż oddziału (jak twierdzi, przewędrował pieszo około 2,5 tys. km, czyli obszedł Polskę dookoła).

- Niestety, teraz władze edukacyjne nie interesują się naszą działalnością, mimo że powinny, bo turystyka spełnia dużą rolę wychowawczą, pomaga zagospodarować pożytecznie wolny czas dzieci i młodzieży - mówi Stanisław Rospond. - Gdy zwołujemy narady dla szkół, nie przychodzi na nią nikt z wydziału edukacji Urzędu Miasta. W pewnym stopniu finansuje naszą działalność wydział kultury fizycznej i turystyki UM. Organizujemy imprezy sobotnio-niedzielne, mimo że na zajęcia pozalekcyjne nie ma pieniędzy w szkołach. Odpowiedzialność, którą trzeba wziąć na siebie podczas takich wypadów turystycznych jest duża, mimo że młodzież jest przecież ubezpieczona.

Chętnych do uczestnictwa w naszych imprezach promujemy systemem specjalnych odznak (na przykład Turystyczno-Krajoznawcza, „Miłośnik Gdańska”), można u nas kupić Książeczkę Wycieczek Piesznych, w której

szkołach obserwujemy coraz mniejszą aktywność. Często brakuje nauczyciela, który potrafi w dzieciach rozbudzić turystyczne zainteresowania. Młodzi chętnie poszliby na wycieczkę, szczególnie, gdy w tym dniu nie

po Kociwiew z opiekunem to kwestia 18 zł (trzeba zabrać ze sobą kiełbaski na ognisko), za Majówkę na Kaszubach trzeba zapłacić 20 zł. Wycieczka „Śladami wyprawy Misyjnej św. Wojciecha na Żuławach Wiślanych”

Strzały na okrągło



Archaiczne działa okrętowe, pochodzące z XVIII wieku, przypominają duże zabawki. Ale kiedyś były groźną bronią, strzelającą okrągłymi kulami (są tu zgromadzone) na odległość

do tysiąca metrów. Tak efektownie prezentowana jest ta stara broń w gdynskim Muzeum Marynarki Wojennej.

Fot. Franciszek Marszałek

Zarządzaj z komputerem

Systemy kontrolują koszty budowy

Gospodarka rynkowa i warunki konkurencji powodują, że w zarządzaniu firmą najważniejszym zagadnieniem jest bieżąca kontrola finansów. Jest to możliwe wyłącznie w oparciu o sprawne i niezawodne systemy informacyjne, które pozwalają na śledzenie procesów gospodarczych przedsiębiorstwa, poczynając od etapu wstępnego rozpoznania potrzeb rynku, przez budżetowanie i planowanie działalności, aż po pełną kontrolę nad przedsięwzięciami oraz rozliczeniami z dostawcami i odbiorcami. Zarządzanie projektem jest szczególnie skomplikowane w przypadku firm, realizujących inwestycje budowlane. Ich działalność opiera się na wieloetapowym budżetowaniu i planowaniu, a następnie realizacji budowy.

dotwanej na poziomie finansów, gospodarki maszynami i personelem, a także współpracy z podwykonawcami poszczególnych etapów budowy.

Realizacja budowy przebiega w sposób, który gwarantuje płynność finansową zarówno inwestora, jak i firmy budowlanej. Faktury wystawiane są na inwestora po dokonanych odbiorze technicznym każdego z etapów, zgodnie z umową. Jednocześnie prowadzona jest kontrola rozliczeń firmy budowlanej z podwykonawcami, z jednej strony na poziomie dostawy przez nich usług, z drugiej zaś nadzoru nad podnajmowaniem im maszyn i urządzeń budowlanych.

Rozwiązaniem optymalnym jest więc taki system zarządzania przedsięwzięciami, który poprzez pełną integrację z pozostałymi elementami pakietu wspomagającego zarządzanie pozwala na koordynację jednocześnie wielu inwestycji, będących na różnych etapach realizacji. Najważniejszą sprawą staje się kalkulacja, a następnie kontrola kosztów, które są generowane i rejestrowane jako zobowiązania, niezależnie od tego, czy dotyczą wewnętrznych zapotrzebowań do magazynu, czy też wynikają z zamówienia lub dostawy zewnętrznej.

Etap wstępny zazwyczaj wiązanym jest z przetarciem ogłoszonym przez inwestora. Ważnym elementem oferty firmy budowlanej jest tzw. kosztorys przetargowy. Po wygraniu przetargu następuje etap planowania i budżetowania. Już tutaj występuje konieczność ściślejszej i wieloetapowej kontroli zgodności kosztorysu wstępnego z budżetem rzeczywistym, ale jednocześnie przeprowadzana jest skomplikowana procedura planowania wykorzystania zasobów firmy bu-

Graficzny kombajn

Na polski rynek wchodzi nowy komputer Integragraph - TD-260 przeznaczony dla użytkowników z takich branż jak CAD, publikacja czy grafika stosujących dwuwymiarowe i przestrzenne techniki projektowania komputerowego. Nowy PC-et doskonale sprawdza się podczas pracy z takimi aplikacjami, jak AutoCAD czy MicroStation; Adobe Photoshop i QuarkXPress.

TD-260 różni się od reszty sprzętu Integragrapha szybszym procesorem, pamięcią SDRAM taktowaną zegarem 100 MHz i nowym chipsetem Intelta - 440 BX. Zastosowano w nim technologię MacFriendly. Pozwala ona na łatwe integrowanie tego systemu w środowiskach komputerów Mac - dostęp do mediów w formacie Maca, łączenie z siecią Maców, zarządzanie czcionkami, korekcję kolorów, itp. Pakiet Extreme MacFriendly Connectivity zawiera takie aplikacje, jak Adobe Type Manager, PC MacLAN for Windows NT, Color Solutions Viewer, czy Media 4 Productions MacDrive '98.

Nowy sprzęt produkowany jest z różnymi opcjami graficznymi dla użytkowników oprogramo-

- wania CAD i twórców grafiki:
- AccelSTAR II AGP: 8 MB pamięci SGRAM, obsługa rozdzielczości do 1600 x 1200 (do karty dołączono oprogramowanie AccelVIEW 3D do edycji rysunków AutoCAD-a).
- Matrox Millennium II AGP: 4 do 8 MB pamięci WRAM, obsługa rozdzielczości do 1600 x 1200 w trybie 24-bit true color.
- Matrox G100 AGP: 64-bitowy układ Matrox MGA-100, 4 MB pamięci graficznej, obsługa rozdzielczości do 1280 x 1024. Akcelerator ten adresowany jest do użytkowników z branży prepress.
- Podstawowe cechy TD-260:
- procesor Pentium II 350 lub 400 MHz z pamięcią cache 512 KB,
- pamięć SDRAM 64 MB (rozszerzalna do 384 MB - 3 x DIMM),
- dysk twardy SMART/EIDE do 16,8 GB, napęd CD-ROM 24X,
- 3 sloty PCI; jeden PCI/ISA; dwa Sloty ISA i jeden AGP,
- monitor 15 do 28 cali (z możliwością pracy dwumonitorowej w MicroStation),
- system operacyjny Windows NT, Windows 98 lub Windows 95.

(pol)

KAMERA JAK WALKMAN

Prezentujemy kamerę video, która została uznana za najlepszą kamerę 1998 roku. To wyróżnienie zostało przyznane przez stowarzyszenie EISA (European Imaging and Sound Association) a otrzymała je cyfrowa kamera video, model PC 1 firmy Sony.

Jest to mała kamera o wymiarach zbliżonych do współczesnego odtwarzacza walkmana. Pomimo swoich miniaturowych wymiarów jest ona doskonała technicznie. Wyposażona została w obiektyw firmy Carl Zeiss. Jakość obrazu jest znakomita dzięki zastosowaniu matrycy CCD zawierającej 810 tysięcy pikseli. Obraz jest stabilizowany poprzez nową metodę „Aktywnym każdego z etapów, zgodnie z umową. Jednocześnie prowadzona jest kontrola rozliczeń firmy budowlanej z podwykonawcami, z jednej strony na poziomie dostawy przez nich usług, z drugiej zaś nadzoru nad podnajmowaniem im maszyn i urządzeń budowlanych.

nie przez 2,5 godziny. Aby użytkownik wiedział, ile mu jeszcze pozostało czasu na filmowanie,



zainstalowano specjalny wyświetlacz informujący. Kamera posiada jeszcze wiele dodatkowych funkcji. Aby ułatwić korzystanie z tych funkcji, kamera posiada menu ekranowe OSD,

gdzie zgrupowano te funkcje pod postacią ikon. Spośród dodatkowych funkcji kamery warto wymienić efekty specjalne, w tym 8 różnych efektów obrazu i 6 różnych efektów cyfrowych w trybie nagrywania i po 4 w trybie odtwarzania. Należy także podkreślić estetyczną i wytrzyma-

łą obudowę magnezową kamery. Kamera PC 1 firmy Sony napewno zasługując na przyznany jej tytuł najlepszej kamery 1998 roku.

opr. S

Komputerek dla policji

Już od ponad 2 lat trwają intensywne próby nad standaryzacją minikomputerów dla amerykańskich policjantów. Ta nowoczesna technologia śledztwa opracowana została w 1996 roku w laboratorium Departamentu Energii w związku z inspekcjami ONZ w Iraku. Było to po zakończeniu wojny nad Zatoką Perską. Stąd już był tylko mały krok technologiczny do przystosowania tych komputerów do celów kryminalnych. Tak więc należy się spodziewać, że niebawem amerykańscy policjanci prowadzący dochodzenia zostaną wyposażeni

ni w małe komputery. Będą one mieściły się w kamizelce lub nawet będą mogły być przytroczone do policyjnego pasa. Przewiduje się, że komputery będą dodatkowo wyposażone w takie urządzenia, jak np. kamera cyfrowa czy laserowy miernik odległości. Założymy, że policjant znajdzie narzędzie zbrodni, to laser zmierzy nie tylko odległość narzędzia od ofiary, lecz w połączeniu z komputerem przeanalizuje prawdopodobny przebieg zbrodni. Kamerą cyfrową będzie mógł policjant sfilmować miejsce zbrodni. Wszystkie te dane będzie można natychmiast przesłać bezprzewodowo do centrali.

Przewiduje się, że już na przełomie roku zakończone zostaną ostatnie próby komputera policyjnego i zostanie on skierowany do seryjnej produkcji. Zakłada się, że to rewolucyjne urządzenie winno kosztować około 15 tysięcy dolarów. Drzyjcie przestępcy.

opr. S



Policja w sieci

Własną stronę w Internecie uruchomiła Komenda Wojewódzka Policji w Częstochowie. Można na niej znaleźć m.in. adresy i numery telefonów komend i komisariatów, zdjęcia i informacje dot. osób zaginionych i poszukiwanych listami gończymi. Można także anonimowo przekazać informacje.

Policyjny serwer, jeden z pierwszych w kraju, zawiera także m.in. różnorodne informacje statystyczne, porady dla udających się z pielgrzymką na Jasną Górę i dla rodziców chcących ustrecznie dzieci przed narkotykami. Jest to również miejsce, gdzie anonimowo można wpisać informacje o przestępstwie lub

skargę na nieprawidłową pracę funkcjonariuszy, a to wszystko pod hasłem „Popieraj swoją policję”.

Jak zapowiedział rzecznik KWP w Częstochowie, podinsp. Marian Kotarski, policyjny serwer (www.czestochowa.kwp.gov.pl) nie jest w żaden sposób połączony z Policją Siecią Informatyczną, która jest odpowiednio zabezpieczona przed hackerami.

Polska Platforma Cyfrowa

Już można nabywać zestawy do odbioru Kanalu Cyfrowego czyli telewizji cyfrowej, która wkrótce zostanie przekazana w spółkę o nazwie Polska Platforma Cyfrowa. Pewnymi udziałowcami nowej spółki będą TVP, Polsat oraz operator telewizji kablowej Aster City. Wiele prawdopodobnie jest także przystąpienie do spółki Naszej TV. Natomiast nadal dyskusyjny jest udział w spółce takich potentatów jak: Telekomunikacja Polska i TVN. Nowa spółka udostępni obydwaj kanały telewizji publicznej oraz TV Polonia, Polsat, Polsat 2 i trzy programy Canal +, czyli Canal +, Canal + Żółty oraz Canal + Niebieski. Po-

nado udostępnione zostaną programy Planete, Eurosport, kanały muzyczne Muzzik i MCM, a także całodobowy kanał muzyczny Multi Music z 30 rodzajami muzyki. Pakiet Polskiej Platformy Cyfrowej kosztuje aktualnie 904 zł, w tym 199 zł zwrotnej kaucji za terminal do odbioru telewizji cyfrowej. Jest to cena porównywalna z kosztem pełnego pakietu Wizji TV, który na dzień dzisiejszy wynosi 806 zł łącznie z sprzętem. Przypominamy, że oferta Wizji TV zawiera tylko 19 kanałów kodowanych. Przy założeniu stałego rozszerzania kanałów telewizji cyfrowej jest to na pewno oferta bardzo atrakcyjna.

opr. SAS

KOLAGEN ODMŁODZI

Kolagen znajduje się w skórze, mięśniach, ścięgnach i kościach. Bez niego nasza skóra traci elastyczność i sprężystość. Kolagen jest stosowany w chirurgii (szywy), chirurgii plastycznej (leczenie oparzeń), w urologii, w laryngologii i w terapii odmładzającej. Wstrzykuje się go pod skórę, w miejsca, w których widoczne są bruzdy i zmarszcz-

ki: na czole, wokół ust, wokół oczu. Należy być ostrożnym i przed kuracją kolagenową poddać się testom na uczulenia. Około trzech procent osób wykazuje bowiem reakcję alergiczną na kolagen wytwarzany ze skóry cieląt. Zamiast się odmłodzić - można się oszpeścić.

KLUCIE BEZ BÓLU

Osoby, które bardzo boleśnie

odczuwają ukłucie i podawanie leków w formie zastrzyku, mogą uniknąć cierpień. Jeżeli ampułkę przez 2-3 minuty ogrzeje się w rękę do temperatury ciała, zastrzyk może okazać się zupełnie bezbolesny.

SUPERGREJPFRUTY

Angielscy specjaliści testujący nowe leki nasercowe odkryli, że pacjenci, którzy tabletki popijali sokiem grejfrutowym, przyswoili trzy razy więcej składników leków niż inni chorzy. Jak wykazały badania, inne soki owocowe i warzywne nie mają tych korzystnych właściwości.





Prośba do złodzieja

cd. ze str. 39

Znajomi, którym właściciel altanki pokazał swój elaborat, śmiali się jak z dobrego dowcipu. Bo kto dziś, przy takim rozmnożeniu chamsstwa będzie się liczył z pokorną prośbą? A tu - proszę - podziało. Nieznajomy nocował w altance i... sprzątnął. Ot, siła perswazji!

Fot. Franciszek Marszałek

STATOIL TECHNIFT

-  **OLEJE SILNIKOWE**
-  **OLEJE PRZEKŁADNIOWE**
-  **OLEJE HYDRAULICZNE MASZYNOWE**
-  **SMARY**

83-110 Tczew
ul. Rokicka 13 a
tel./fax (058) 532 77 60
tel. kom. 0601 48 33 22

KOMPLEKSOWE WYPOSAŻANIE SKLEPÓW I GASTRONOMII

medium sp. z o.o.

Lady chłodnicze, kasy fiskalne, wagi, metkownicy
Meble i nowoczesne systemy meblowe
Doświadczenie, rzetelność. Serwis, tel. (058) 620-32-64

**DOBRA KUCHNIA
POSTAW NA SPRZĘT**



RATY LEASING

Gdynia, ul. Portowa 4, tel. 620-02-47, tel./fax 620-30-24
Elbląg, ul. Królewicka 96, tel. (055) 234-51-46



**FIRMA
ABRO**

83-330 Żukowo, ul. Klasztorna 5
(058) 681 81 68, 681 81 69

OFERUJE:

SKÓRY NA OBUWIE

- BUFFALO
- PULL-UP
- CABIR
- SOFTY
- FLORENTIC

Nawiążemy współpracę z dostawcami skór bydlęcych. Cena do 5 zł/kg.
Płacimy gotówką.

03/334

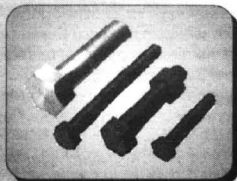


Firma Handlowo - Zaopatrzeniowa

„CHEMTECH”

83-110 Tczew, ul. Głowackiego 6
tel./fax (058) 531 06 46 wew. 37, tel.kom. 0602 62 54 61

W CIĄGŁEJ SPRZEDAŻY OFERUJE:



- | | |
|---|--|
| <input checked="" type="checkbox"/> ŚRUBY | <input checked="" type="checkbox"/> NITY |
| <input checked="" type="checkbox"/> NAKRĘTKI | <input checked="" type="checkbox"/> GWOŹDZIE |
| <input checked="" type="checkbox"/> PODKŁADKI | <input checked="" type="checkbox"/> ŚRUBY NIERDZEWNE |
| <input checked="" type="checkbox"/> WKRĘTY | <input checked="" type="checkbox"/> I KWASOODPORNE |

oraz inne elementy złączne

Już wkrótce zapraszamy do nowej siedziby przy ulicy 30 Stycznia 42c, (obok Transmleczu)

55/25



83-130 PELPLIN, UL. PODGÓRNA 8
TEL. 536 12 56, 536 12 57
DZIAŁ ZBYTU: TEL. 536 12 58
DZIAŁ MARKETINGU: TEL. 536 36 84



ZAKŁADY MIĘSNE „MICHNA”

Spółka z o.o.

Naszą specjalnością są:

- szynka kocięwska
- wędzonka pomorska
- boczek wędzony ekstra
- bekon grillowy
- pasztetowa wiejska
- krakowska sucha
- mielonka podwędzana
- połędwica sopocka

... STOP ... JEST PROMOCJA ... STOP ...

SKORTEX

zapraszamy do przyjrzenia się naszej ofercie w pełnym asortymencie

GWARANTUJEMY od lat jakość, trwałość, wytrzymałość dogodne terminy i dobrą cenę o reszcie możemy porozmawiać

odzieży roboczej i artykułów BHP

Elastycznie dopasujemy się do potrzeb naszego klienta - w zakresie artykułów BHP



skórtex
zakład pracy chronionej

centrala Braniewo Olsztyński: 4 tel. fax 0-55 243-25-62, 243-27-47, 243-26-59
oddziały Elbląg Niska 5 tel. fax 0-55 232-43-29
oddziały Gdańsk Łąkowa 35/38 tel. fax 0-58 301-86-35
oddziały Sztum Żw.Jaszczurczago 7 tel. fax 0-55 277-39-46

Przy zakupach naszych artykułów udzielamy ulgi przy wpłatach na PFRON